Fascicule VII.

G

TRAITÉ DE TRIANON

4 J[illegible] 1920

FRONTIÈRE ENTRE LA ROUMANIE ET LA HONGRIE.

* *
*

Description detaillée de la frontière
et
Registre d'abornement.

SECTION „G"

* *
*

Oradea Mare, le 27 Juin 1925.

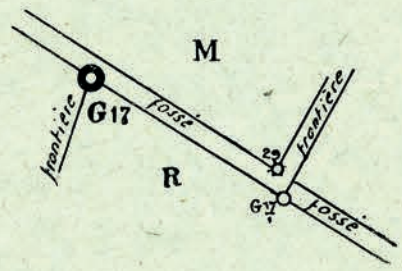
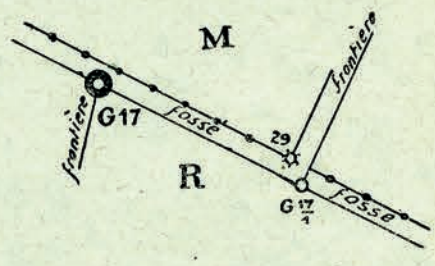
Commission de délimitation:

Signé:

le Lieutenant Colonel the Hon. A. V. F. Russell C. M. G., M. V. O. (Grande Bretagne)
le Général de brigade Robert Meunier, Président . . . . (Fran[illegible]
le Lieutenant Colonel Cav. Teodoro Paoletti . . . . . (Italie)
le Général de brigade Dumitrescu S. Constantin . . . . (Rou[illegible]
le Capitaine de Vaisseau Alfred de Dietrich-Sachsenfels (Hongrie)

Description détaillée
de la frontière et Registre d'Abornement Section „G“

ERRATA
HIBAIV | ERATA

Indications Mutató | Indicaţiuni				*Erreurs à corriger* Kijavitandó hiba | Erori de îndreptat	
Page Oldal | Pagina	*Description* Határleirás | Descriere — *Ligne* Sor | Rând	*Registre* Regiszter | Registru — *Colonne* Rovat | Coloana	*Ligne* Vonal | Linia	*Au lieu de:* Helyett: | In loc de:	*On lira:* Olvasandó: | Se va citi:
1	3			punct final a secţiunei „F„	punct final al secţiunei „F“
1	13			. . . numéroté 39 et coté . . .	. . . numéroté 29 et coté . . .
2	9			**(G. 54 6)**	**(G. 54/6)**
2	16			**65.4**	**55.4**
2	17			**65.4**	**55.4**
2	19			**65.4**	**55.4**
2	31			(elor	telor
2	51			P. T. G. IV	P. T. (G. IV)
14		8	5		
17		37	8	Masures	Mesures
59		26—27	4	11 | 53‖	12 | 14‖
59		27	6	58‖	0‖
64		14	23, 24	Rep. Pil. G 83	Rep. Pil. G 83 et G 84
65		34	3	Rep. Pil. G 83 (en haut et à droite sur la figure)	Rep. Pil. G 83 et G 84
66		14	14	Rep. Pil. G 84	Rep. Pil. G 84 et G 83
67		34	2	Rep. Pil. G 84 (en bas et à gauche sur la figure)	Rep. Pil. G 84 et G 83
74		1	6	$G\frac{96}{1}$	$G\frac{95}{1}$
91		—Y	8	213211	213221

E szakasz valamenyi töréspontja 1955 évben oszloppal jelöltetett meg.

FRONTIÈRE ENTRE LA ROUMANIE ET LA HONGRIE.

A „G“ SZAKASZ HATÁRLEIRÁSA

A **„G“** szakasz a **BORŞI** kataszteri térkép **56,2** magassági pontjánál kezdődik (a **BORŞI** és *ÁRTÁNDI* kataszteri térképek 23 számmel jelzett pontja), mely egyuttal az **„F“** szakasz végpontja **(F. 148).**

Ezen ponttól a határ követi az *ÁRTÁND* és **BORŞ** közötti községi határt **BORŞ** község 988 számú parcellájának nyugati hegyes szögletéig **(G. 7)**; innen, a 989, 990, 991, 992, 993, 994, 995, 996 és 1546 számú parcellákat és a *NAGYZOMLIN* pusztát egyenes vonalban átszelve, a határ a *NAGYKEREKI*-**BORŞ** községi határral együtt haladó árok déli partján a borsi kataszteri térkép **55,65** magassági és 29 számmal jelzett pontjától számitott 52 m. 30 távolságra nyugatra fekvő pontig halad **(G. 17)**; majd követi kelet felé ezen árok déli partját a keletről a 2278-tól 2261-ig és nyugatról a 2253-tól 2259-ig számú parcellákat elválasztó árok keleti szegélyének déli irányban való meghosszabbitásával való találkozásig **(G. 17/1)**; azután követi ezen árok keleti szegélyét a 2261 és 2262 számú parcellák közös határáig, **(G. 20)**; majd ezen határt a 2292 számú útig **(G. 20/1)**, azután a *NAGYKEREKI*—**SANTĂUL MARE** útat (2340/1) átszelve, ezen út tengelyére merőlegesen kb. 40 m. távolságra északra, az **ORADEA MARE**—*DEBRECZEN* vasutvonalhoz tartozó terület nyugati határán fekvő pontig halad **(G. 21)**; ezen vasut vonalat ferde irányban átszelve **(G. 21/1)**, a 2340/1 és 2340/3 számú útakkal párhuzamosan halad a *NAGYKEREKI*-**SANTĂUL MARE** községi határig **(G. 21/2)**.

A határvonal követi ezen községi határt a *NAGYKEREKI*-i kataszteri térkép **55,0** magassági és 19 számmal jelzett pontjáig **(G. 29)**, ezen pontban irányt változtat és egyenes vonalban halad a 2463/3 számú parcella nyugati szögletéig **(G. 30)**; innen követi a 2460 számu árok déli, majd a 2467 és 2465 számú parcellák közötti árok déli szegélyét a *NAGYKEREKI*-**BIHOR** községi határig, a *NAGYKEREKI*-i kataszteri térkép 3 számmal jelzett pontjáig **(G. 31)**.

Ezen ponttól a határ követi a *NAGYKEREKI*-**BIHOR** **(G. 31-G. 36/4)**, a *NAGYKEREKI*-**PARHIDA** **(G. 36/4-G. 44)**, és a *KISMARJA*—**PARHIDA** községi határokat az **56,2** magassági ponttól (a 920 számú parcella déli szöglete) egy kissé délre. (A régi 1221 és 1222 számú útak tengelyének találkozó pontja.) **(G. 45)**.

Ezen ponttól, **PARHIDA** község területét átszelve, a határ követi az 1222 számú út tengelyét a 897 és a 898 számú parcellák közötti határ meghosszabbitásával való találkozásig **(G. 46/2)**; innen egyenes vonalban halad az 1225 számu út déli szegélyének az 1195/1 számú parcella nyugati határának déli irányban való meghosszabbitásával való metszőpontjáig **(G. 47)**, majd követi ezen meghosszabbitást, azután magának az 1195/1 számú parcellának nyugati határát **(G. 47/1)**, az 1194 számú parcella déli szögletéig **(G. 48)** s azután az 1194 és 1197/4 számú parcellák közötti határt, egy az 1234 számu parcella déli határától 158 m. 50 távolságra délre fekvő pontig **(G. 50)**.

DESCRIPTION DÉTAILLEE DE LA SECTION „G“

La section **„G“** part du point coté **56,2** au cadastre de **BORŞ** (numéroté 23 sur les cadastres *d'ARTAND* et de **BORŞ**), point terminus de la section **„F“ (F. 148)**.

De ce point, la frontière suit la limite communale entre *ARTAND* et **BORŞ** jusqu'à l'angle aigu Ouest de la parcelle 988 de la commune de **BORŞ** **(G. 7)**; de là, traversant en ligne droite les parcelles 989, 990, 991, 992, 993, 994, 995, 996 et 1546 et la *NAGYZOMLIN PUSZTA,* elle se dirige vers un point situé sur le bord Sud du fossé suivi par la limite communale *NAGYKEREKI*-**BORŞ**, à 52 m. 30 à l'Ouest du point numéroté 39 et coté **55,65** du cadastre de **BORŞ**, **(G. 17)**; elle suit vers l'Est ce bord Sud jusqu'à sa rencontre avec le prolongement vers le Sud du bord Est du fossé qui sépare les parcelles 2278 à 2261 du côté Est et 2253 à 2259 du côté Ouest, **(G. 17/1)** et suit le bord Est de ce fossé jusqu'à la limite commune des parcelles 2261 et 2262 **(G. 20)**; elle suit cette limite jusqu'au chemin 2292 **(G. 20/1)**, puis traversant le chemin *NAGYKEREKI*-**SANTĂUL MARE** **(2340/1)** se dirige vers un point situé à environ 40 m. au Nord de l'axe de cette route (distance comptée sur la perpendiculaire), sur la limite Ouest du terrain appartenant à la voie ferrée **ORADEA MARE**—*DEBRECZEN* **(G. 21)**, qu'elle traverse obliquement **(G. 21/1)** pour suivre ensuite une parallèle aux chemins 2340/1 et 2340/3, jusqu'à la limite communale *NAGYKEREKI*-**SANTĂUL MARE** **(G. 21/2)**.

La ligne frontière suit cette limite communale jusqu'au point coté **55,0**, No. 19 du cadastre *NAGY KEREKI* **(G. 29)**; elle change de direction en ce point et va en ligne droite à l'angle Ouest de la parcelle 2463/3 **(G. 30)**; de là, elle suit le bord Sud du fossé 2460, puis le bord Sud du fossé entre les parcelles 2467 & 2465 jusqu'à la limite communale *NAGYKEREKI*—**BIHOR** au point 3 du cadastre *NAGYKEREKI* **(G. 31)**.

De ce point, la frontière suit les limites communales *NAGYKEREKI*-**BIHOR** **(G. 31-G. 36/4)**, *NAGYKEREKI*—**PARHIDA** **(G. 36/4-G. 44)**, *KIS MARJA*—**PARHIDA** jusqu'au Sud du point côté **56,2** (situé à l'angle Sud de la parcelle 920) **(G. 45)**, (rencontre des axes des anciens chemins 1221 et 1222).

De ce point, traversant le territoire de **PARHIDA**, elle suit l'axe du chemin 1222 jusqu'à la rencontre du prolongement de la limite entre les parcelles 897 et 898 **(G. 46/2)**; de là, elle va en ligne droite à l'intersection du bord Sud du chemin 1225 avec le prolongement vers le Sud de la limite Ouest de la parcelle 1195/1, **(G. 47)**, et suit ensuite ce prolongement, puis la limite Ouest elle-même de la parcelle 1195/1 **(G. 47/1)** jusqu'à l'angle Sud de la parcelle 1194 **(G. 48)**, puis la limite entre les parcelles 1194 et 1197/4 jusqu'à un point **(G. 50)** situé à 158 m. 50 au Sud de la limite Sud de la parcelle 1234.

DESCRIEREA DETALIATA A SECȚIUNEI „G“

Secțiunea **„G“** începe din punctul cotat **56,2** din cadastrul **BORŞ** (numerotat 23 pe cadastrele *ARTAND* și **BORŞ**), punct final a secțiunei **„F“ (F. 148)**.

Din acest punct frontiera urmează limita comunală dintre *ARTAND* și **BORŞ** până la unghiul ascuțit de Vest al parcelei 988 din comuna **BORŞ** **(G. 7)**; de aci traversând în linie dreaptă parcelele 989, 990, 991, 992, 993, 994, 995, 996 și 1546 și pusta *NAGYZOMLIN,* ea se îndreaptă către un punct situat pe marginea de Sud a șanțului urmat de limita comunală *NAGYKEREKI*—**BORŞ**, la 52,30 m. la Vest de punctul numerotat 29 și cotat **55,65** pe cadastrul **BORŞ** **(G. 17)**; ea urmează către Est această margine de Sud până la întâlnirea ei cu prelungirea spre Sud, a marginei de Est a șanțului care separă parcelele 2278 la 2261 dinspre Est de parcelele 2253 la 2259 dinspre Vest **(G. 17/1)**, și urmează marginea de Est a acestui șanț până la limita comună dintre parcelele 2261 și 2262 **(G. 20)**; ea urmează această limită până la drumul 2292 **(G. 20/1)**, apoi traversând drumul *NAGYKEREKI*—**SANTĂUL MARE** (2340/1), se îndreaptă către un punct situat la aproximativ 40 m. la Nord de axul acestui drum (distanță măsurată pe perpendiculară), pe limita de Vest a terenului aparținând căei ferate **ORADEA MARE**—*DEBRECZEN* **(G. 21)**, pe care o traversează oblic **(G. 21/1)**, pentru a urma apoi o paralelă la drumurile 2340/1 și 2340/3, până la limita comunală *NAGYKEREKI*—**SANTĂUL MARE** **(G. 21/2)**.

Linia frontieră urmează această limită comunală până la punctul No. 19 cotat **55,0**, pe cadastrul *NAGYKEREKI* **(G. 29)**; ea schimbă de direcțiune în acest punct și merge în linie dreaptă la unghiul de Vest al parcelei 2463/3 **(G. 30)**; de aci ea urmează marginea de Sud a șanțului 2460, apoi marginea de Sud a șanțului dintre parcelele 2467 și 2465 până la limita comunală *NAGYKEREKI*—**BIHOR** la punctul 3 al cadastrului *NAGYKEREKI* **(G. 31)**.

Din acest punct, frontiera urmează limitele comunale *NAGYKEREKI*—**BIHOR** **(G. 31-G. 36/4)**, *NAGYKEREKI*—**PARHIDA** **(G. 36/4-G. 44)**, *KIS-MARJA*—**PARHIDA** până la Sud de punctul cotat 56,2 (situat la unghiul de Sud al parcelei 920), **(G. 45)**, (întâlnirea axelor vechilor drumuri 1221 și 1222).

Din acest punct, traversând teritorul comunei **PARHIDA**, ea urmează axul drumului 1222 până la întâlnirea cu prelungirea limitei dintre parcelele 897 și 898 (G. **46/2)**; de aci, ea merge în linie dreapta la întâlnirea marginei de Sud a drumului 1225 cu prelungirea către Sud a limitei de Vest a parcelei 1195 **(G. 47)** și urmează apoi această prelungire, a. i însăși limita de Vest a parcelei 1195/1 **(G. 47 1)** până la unghiul de Sud al parcelei 1194 **(G. 48)**, apoi limita dintre parcelele 1194 și 1197/4 până la un punct **(G. 50)**, situat la 158,50 m. la sudul limitei de Sud a parcelei 1234.

Ezen ponttól a határ egyenes vonalban halad az 1243 számú út legészakibb pontjáig (**G. 53**), majd a *KISMARJA*—PARHIDA községi határ mellett és attól keletre, az ezen községi határ mellett húzódó út nyugati szegélyén haladva eléri az 1288 számú út nyugati végpontját (**G. 54**); innen az ugyanezen községi határral párhuzamosan haladó árok keleti szegélyét követi az 1262 számú árok nyugati partjának déli irányban való meghosszabbításával való találkozásig (**G. 54/6**); majd az 1261 számú árkot átszelve, az 1262 számú árok nyugati partján csatlakozik a *KISMARJA*—PARHIDA községi határhoz, melyet észak felé követ, (a Berettyó [Beretau] csatornát a **G. 56** és **G. 57** között ferde irányban szeli át) azon pontig, melynél ezen községi határ az 1620 (*KISMARJAI* kataszteri térkép) számú út keleti szegélyét elhagyja, azaz ezen utóbbi út által *KISMARJA, POCSAJ* és PARHIDA községeknek közös 65,4 magassági pontjától délre kb. 24 m.-re alkotott könyöknél (**G. 62/3**).

Ezen ponttól a határ követi az előbb emlitett, de a PARHIDA kataszteri térképen 1491 számot nyert út keleti szegélyét, az általa az 55,4 magassági ponttól keletre alkotott ujabb könyökig (**G. 63**), majd egyenes vonalban halad délnyugat-északkelet irányban az 1340/45 számú parcella délkeleti szögletéig (**G. 63/1**).

Ezen ponttól a határ követi az 1343 és 1341, egyrészt, és az 1340/45-től 1339/1-ig, másrészt, számú parcellák közötti határt, ezen utóbbi parcella déli szögletéig (**G. 65**); majd egyenes vonalban halad a *POCSAJ*, PARHIDA és FILEGHIHAZ községek határának közös 55,1 magassági pontjáig (**G. 66**).

Ezen közös ponttól a határ követi észak felé a *POCSAJ*—FILEGHIHAZ községi határt (**G. 72** és **G. 87** között az egyes piloták között egyenes vonalban) a DIOSIG község határával való találkozásig (**G. 87**).

A *POCSAJ, NAGYLÉTA,* FILEGHIHAZ és DIOSIG községek közös pontjától (**G. 87**) kezdve a határ egyenes vonalban halad észak felé a *NAGYLÉTA* és DIOSIG községek határán lévő és a DIOSIGI kataszteri térképen 53 számmal jelzett 67,9 magassági pontig (**G. 91**).

Ezen ponttól a határ egyenes vonalban halad észak felé a *NAGYLÉTA*—DIOSIG községi határon lévő és a DIOSIGI kataszteri térképen 45 számmal jelzett pontig (**G. 93/2**); azután a *NAGYLÉTA*-DIOSIG községi határt követve átszeli az ezen két helységet összekötő 4263 számú útat (**G. 108/1**) és igy eléri a szakasz végpontját (**G. 109**), mely a *NAGYLÉTAI* kataszteri térképen jelzett 68,6 magassági ponttól, P. T. G. IV., 1 m. 58-re keletre fekszik.

De ce point, la frontière va en ligne droite à l'extrémité Nord du chemin 1243 (**G. 53**) puis passant près et à l'Est de la limite communale *KISMARJA*—PARHIDA sur le bord Ouest du chemin qui longe cette limite, atteint l'extrémité Ouest du chemin 1288 (**G. 54**); de là, elle suit le bord Est du fossé parallèle à la même limite communale jusqu'à la rencontre du prolongement vers le Sud du bord Ouest du fossé 1262 (**G. 54/6**); puis traversant le fossé 1261 rejoint sur le bord Ouest du fossé 1262 la limite communale *KISMARJA*—PARHIDA qu'elle suit vers le Nord, traversant obliquement le canal Berettyo (Beretau) entre **G. 56** et **G. 57,** jusqu'au point où cette limite quitte le bord Est du chemin 1620 du cadastre de *KISMARJA* au coude formé par lui à environ 24 m. au Sud du point coté 65,4 commun aux trois communes de *KISMARJA*—*POCSAJ*—PARHIDA (**G. 62/3**).

De ce point, la frontière suit le bord Est du dit chemin devenu 1491 du cadastre de PARHIDA jusqu'au nouveau coude formé par lui à l'Est du point côté 55,4 (**G. 63**), puis va en ligne droite, en direction Sud Ouest-Nord Est, à l'angle Sud Est de la parcelle 1340/45 (**G. 63/1**).

De ce point, la frontière suit la limite entre les parcelles 1343 et 1341 d'un coté, et les parcelles de 1340/45 à 1339/1 de l'autre coté jusqu'à l'angle Sud de cette dernière parcelle (**G. 65**), puis se dirige en ligne droite vers le point coté 55,1 commun aux limites des communes de *POCSAJ*—PARHIDA et FILEGHIHAZ (**G. 66**).

De ce point commun, elle suit vers le Nord la limite communale *POCSAJ*—FILEGHIHAZ (de **G. 72** à **G. 87**, ligne droite entre deux pilotis consécutifs) jusqu'à la rencontre de la limite de la commune de DIOSIG (**G. 87**).

A partir du point commun aux quatre communes de *POCSAJ*—*NAGYLÉTA*—FILEGHIHAZ—DIOSIG (**G. 87**), la frontière suit une ligne droite en direction Nord jusqu'au point coté 67,9, No. 53 du cadastre de DIOSIG sur la limite entre les communes de *NAGYLÉTA* et DIOSIG (**G. 91**).

De ce point, elle va en ligne droite, en direction Nord, jusqu'au point numéroté 45 du cadastre de DIOSIG sur la limite communale *NAGYLÉTA*-DIOSIG (**G. 93/2**) puis, suivant la limite communale *NAGYLÉTA*-DIOSIG, traverse le chemin 4263 qui relie ces deux localités (**G. 108/1**) et atteint le point terminus de la section (**G. 109**) qui se trouve à 1 m. 58 à l'Est du P. T. G. IV. coté 68,6 au cadastre de *NAGYLÉTA*.

Din acest punct, frontiera merge în linie dreaptă la extrimitatea de Nord a drumului 1243 (**G. 53**) apoi trecând în apropiere şi la Est de limita comunală *KISMARJA*—PARHIDA pe marginea de Vest a drumului care însoţeşte această limită, atinge extremitatea de Vest a drumului 1288 (**G. 54**); de aci, ea urmează marginea de Est a şanţului paralel aceleiaşi limite comunale până la întâlnirea prelungirei către Sud a marginei de Vest a şanţului 1262 (**G. 54/6**); apoi, traversând şanţul 1261 se reîntâlneşte pe marginea de Vest a şanţului 1262 limita comunală *KISMARJA*—PARHIDA pe care o urmează către Nord, traversând oblic canalul Berettyó (Beretău) între **G. 56** şi **G. 57,** până la punctul unde această limită părăseşte marginea de Est a drumului 1620 din cadastrul KISMARJA la cotul format de el la circa 24 m. la Sud de punctul cotat 65,4, comun celor trei comune: *KISMARJA-POCSAJ*-PARHIDA (**G. 62/3**).

Din acest punct, frontiera urmează marginea pe Est a zisului drum devenit 1491 pe cadastrul PARHIDA până la noul cot format de el la Est de punctul cotat 55,4 (**G. 63**), apoi merge în linie dreaptă, în direcţiunea Sud Vest-Nord Est, la unghiul de Sud Est al parcelei 1340/45 (**G. 63/1**).

Din acest punct, frontiera urmează limita dintre parcelele 1343 şi 1341 de o parte şi parcelele 1340/45 la 1339/1 de cealaltă parte până la unghiul de Sud al acestei din urmă parcele (**G. 65**), apoi se îndreaptă în linie dreaptă către punctul cotat 55,1 comun limilor comunelor: *POCSAJ*-PARHIDA şi FILEGHIHAZ (**G. 66**).

Din acest punct comun, ea urmează către Nord limita comunală *POCSAJ*—FILEGHIHAZ (între **G. 72** şi **G. 87** linie dreaptă între doi piloţi consecutivi), până la întâlnirea limitei comunei DIOSIG (**G. 87**).

Plecând din punctul comun a patru comune: *POCSAJ-NAGYLÉTA*-FILEGHIHAZ-DIOSIG (**G. 87**), frontiera urmează o linie dreaptă în direcţiunea Nord până la punctul cotat 67,9, No. 53 din cadastrul DIOSIG pe limita dintre comunele *NAGYLÉTA* şi DIOSIG (**G. 91**).

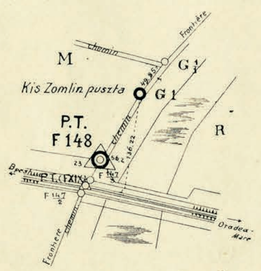
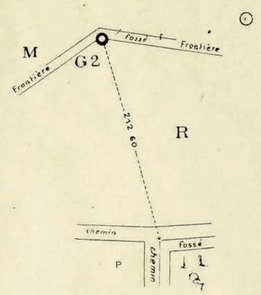
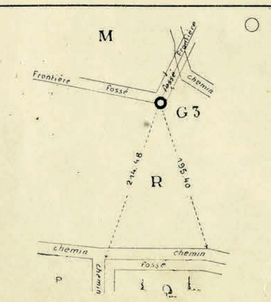
Din acest punct, ea merge în linie dreaptă, în direcţiunea Nord, până la punctul numerotat 45 din cadastrul DIOSIG pe limita comunală *NAGYLÉTA*-DIOSIG (**G. 93/2**), apoi urmând limita comunală *NAGYLÉTA*-DIOSIG, traversează drumul 4263 care uneşte aceste două localităţi (**G. 108/1**), şi atinge punctul final al secţiunei (**G. 109**), care se găseşte la 1,58 m. la Est de P. T. G. IV. cotat 68,6 pe cadastrul, *NAGYLÉTA*.

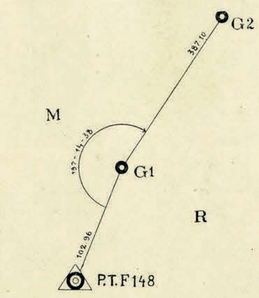
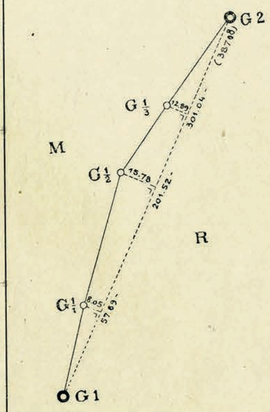
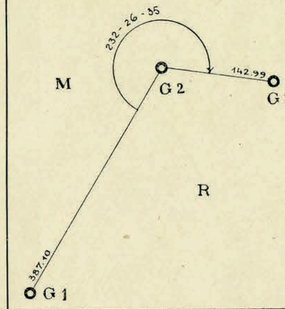
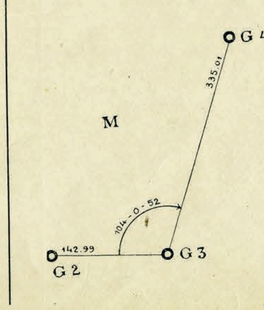
REGISTRE d'ABORNEMENT
SECTION „G“

A „G“ SZAKASZ
HATÁRKÖVEINEK HELYSZINRAJZI LEIRÁSA

REGISTRU DE ABORNARE
SECŢIUNEA „G“

SECTION: SZAKASZ: — SECȚIUNEA: „G"

No. de la borne — A kő száma — No. bornei	Territoire — Terület — Teritoriul: État — Ország — Statul	Département — Vármegye — Județul	Arrondissement — Járás — Plasa	Commune — Község — Comuna	Renvoi à la carte 1:5000 — 1:5000 térkép-lap száma	Indicarea hărții 1:5000	Type de la borne — A kő neme — Felul bornei	Croquis d'emplacement — Helyszinrajz - Crochiu de amplasament	Coordonnées absolues rectangulaires — A pont stereografikus összrendezői: + X	Coordonate absolute rectangulare: − y	Eléments — Adatok a meghatározáshoz: Direction — Irányza-Directiunea	Bornes voisines — A szomszédos határkő — Borne vecine: No. de la borne — No. bornei a kő száma	Angle — Törés szöge	Angle — Unghiu	Distance — Távolsága	Distance — Distanța	Orientation (Azimut) — Dél-szöge	Orientare
									m cm	m cm			° ' "		m cm		° ' "	
1	2	3	4	5	6		7	8	9 10	11 12	13	14	15 16 17		18 19		20 21 22	
G1	R	BIHOR	BIHARKERESZTES	ÁRTÁND	72	P			36490 41	208291 41		F 148	0 0 0		102 96		28 54 0	
															(102 73)			
												G 2	197 14 38		387 10		226 8 38	
													(197 14 39)		(387 08)			
G 1/1					„	I			36 444 49	208327 58		G 1			58 45			
G 1/2					„	I			36 339 40	208425 80					143 84			
G 1/3					„	I			36 272 53	208439 56		G 2			99 56			
G2	M	BIHAR	BIHARKERESZTES	ÁRTÁND	„	P			36222 21	208570 54		G 1	0 0 0		387 10		46 8 38	
															(387 08)			
												G 3	232 26 35		142 99		278 35 13	
													(232 26 54)		(142 91)			
G3					„	P			36243 56	208711 93		G 2	0 0 0		142 99		98 35 13	
															(142 91)			
												G 4	104 0 52		335 01		202 36 5	
													(104 0 28)		(334 98)			

No. des repères de répérage — No. reperpontok száma pereilor	Nom ou désignation — Neve vagy megjelölése — Numele sau denumirea	Points du tour d'horizon — A látókörben levő pontok — Punctele turului de orizont: Angles — Irány-szöge — Unghiuri	Distances — Távolsága — Distanțe: Km Hm	Réperage particulier des bornes intermédiaires — A közbeiktatott kő részletes meghatározása — Reparaj particular al bornelor intermediare: Abscisses — Metszék — Abscise (+) m cm	Ordonnées — Rendező — Ordonate (±) m cm	Croquis des éléments de répérage — A pontok helyzet vázlata — Crochiul elementelor de reperaj	Altitude du sommet de la borne — A kő csucsának magassága — Altitudinea vârfului bornei: m cm	Description et Observations — Megjegyzés és észrevétel — Descriere și Observațiuni
23	24	25 26 27	28 29	30 31	32 33	34	35 36	37
				57 89	+ 8 05		105 00	**Coordonnées geographiques** de la borne F. 148 (Fin de section) : Longitude = 47° 7' 31"54 Latitude = 39° 27' 33"92 Azimut : F. 148 — P. T. Aranyhegy = 291° 52' 44."12 **Coordonnées absolues rectangulaires** de la borne F. 148 (Fin de section) X = + 36580·55 Y = — 208241·65
				201 52	+15 78			
				301 04	+12 89			
				87 01			105 91	
				98 35	13		106 53	

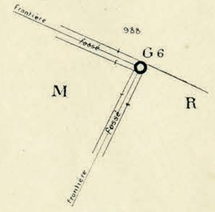
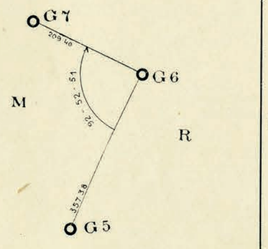
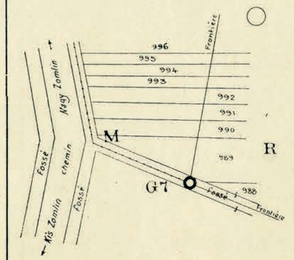
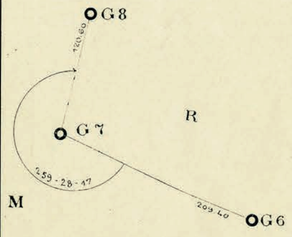
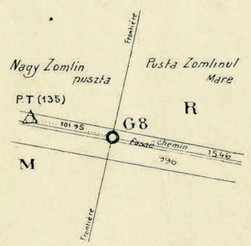
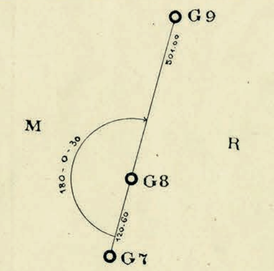
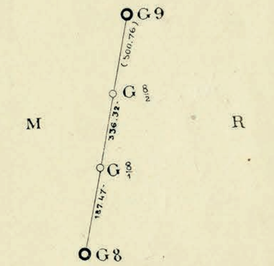
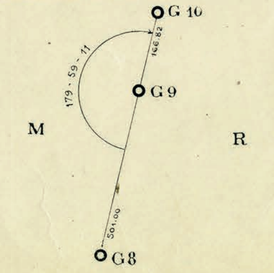
SECTION: SZAKASZ: – SECȚIUNEA: „G"

No. de la borne — A kő száma — No. bornei	Territoire — Terület — Teritoriul: État — Ország — Statul	Département — Vármegye — Județul	Arrondissement — Járás — Plasa	Commune — Község — Comuna	Renvoi à la carte 1:5000 — 1:5000 térképlap száma — Indicarea hărții 1:5000	Type de la borne — A kő neme — Felul bornei	Croquis d'emplacement — Helyszinrajz - Crochiu de amplasament	Coordonnées absolues rectangulaires — A pont stereografikus összrendezői: +X m	+X cm	−y m	−y cm	Eléments — Adatok a meghatározáshoz: Bornes voisines — A szomszédos határkő — Borne vecine: Direction — Iránya-Directiunea	No. de la borne a kő száma — No. bornei	Angle — Törés szöge: °	'	"	Distance — Távolsága: m	cm	Orientation (Azimut) — Dél-szöge: °	'	"	Orientare: '	"
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22		
G 3/1					72	I		36 108	97	208 761	39	↑	G 3				143	39					
												↓	G 4										
G 4					73	P	M G 4 R (Fenitéle — Fenitere)	35934	28	208840	68	↑	G 3	0	0	0	191 84 335	01	22	36	5		
																	(334	98)					
												↓	G 5	165	10	39	312	37	187	46	44		
														(165	11	43)	(312	35)					
	R	BIHOR	BIHARKERESZTES	CENTRALA																			
G 4/1	M	BIHAR	ÁRTÁND	BORȘ	„	I		35755 63		208853 03		↑	G 4				179 59						
												↓	G 5										
G 5					„	P	M G 5 R (Fenitéle — Fenitere)	35624	78	208882	96	↑	G 4	0	0	0	133 02 312	37	7	46	44		
																	(312	35)					
												↓	G 6	193	11	47	357	38	200	58	31		
														(193	10	50)	(357	34)					
G 5/1					„	I	G 5.01 / 5/1	(35592 70) / 35480 51		(208890 09) / 208934 30		↑	G 5				32 86 119 53						
												↓	G 6										

No. des repères reperpon-tok számai perelor	Nom ou désignation — Neve vagy Numele sau megjelölése denumirea	Points du tour d'horizon — A látókörben levő pontok — Punctele turului de orizont: Angles — Irány-szöge: °	'	"	Unghiuri	Distances — Távolsága	Distanțe: Km	Hm	Répérage particulier des bornes intermédiaires — A közbeiktatott kő részletes meghatározása — Reparaj particular al bornelor intermediare: Abscisses — Metszék (+) m	cm	Ordonnées — Rendező (±) m	cm	Croquis des éléments de répérage — A pontok helyzet vázlata — Crochiul elementelor de reperaj	Altitude du sommet de la borne — A kő csucsának magassága — Altitudinea vârfului bornei: m	cm	Description et Observations — Megjegyzés és észrevétel — Descriere și Observațiuni
23	24	25	26	27		28	29	30	31	32	33	34	35	36	37			
								143	25	+ 6	06	G 4 M 6.06 G 3 (334.98) 143.25 R G 3						
												G 5 M 165-10-39 312.37 G 4 R 335.01 G 3	108	61				
								179	48	+ 6	00	G 5 (312.35) M 6.00 G 4 179.48 R G 4						
												G 6 257.35 M 193-11-47 G 5 R 357.37 G 4	107	61				
		5.01						32	50	+ 4	82	G 6 (357.34) M 6.57 G 5 R 152.80 (2) G 5						
								152	00	+ 6	51							

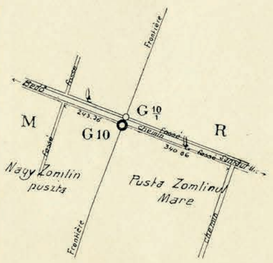
TIP. ADOLF KONNENFELD S. A., ORADIA-MARE 1354

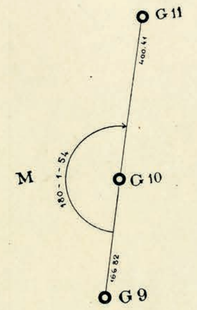
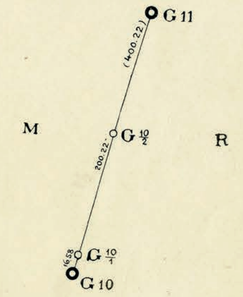
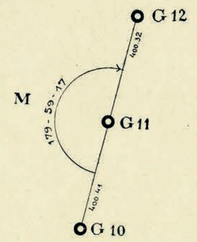
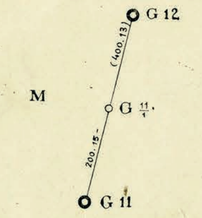
SECTION: SECȚIUNEA: „G“

No. de la borne — A kő száma — No. bornei	Territoire — Terület — Teritoriul: État — Stat; Département — Vármegye — Județul; Arrondissement — Járás — Plasa; Commune — Község — Comuna	Renvoi à la carte 1:5000 — 1:5000 térképlap száma — Indicarea hărții 1:5000	Type de la borne — A kő neme — Felul bornei	Croquis d'emplacement — Helyszinrajz - Crochiu de amplasament	Coordonnées absolues rectangulaires — A pont stereografikus összrendezői: + X (m, cm)	Coordonate absolute rectangulare: − y (m, cm)	Eléments — Adatok a meghatározáshoz: Bornes voisines — A szomszédos határkő — Borne vecine: Direction — Iránya-Directiunea	No. de la borne a kő száma — No. bornei	Angle: Törés szöge (°, ', ")	Unghiu	Distance: Távolsága (Km, Hm)	Distanța	Orientation (Azimut): Délszöge (°, ', ")	Orientare	Points du tour d'horizon — A látókörben levő pontok — Punctele turului de orizont: No. des repères reperpontok száma perelor	Nom ou désignation — Neve vagy megjelölése — Numele sau denumirea	Angles: Irányszöge (°, ', ")	Unghiuri	Distances: Távolsága (Km, Hm)	Distanțe	Répérage particulier des bornes intermédiaires — A közbeiktatott kő részletes meghatározása: Abscisses: Metszék (+) (m, cm)	Abscise	Reparaj particular al bornelor intermediare: Ordonnées: Rendező (±) (m, cm)	Ordonate	Croquis des éléments de répérage — A pontok helyzet vázlata — Crochiul elementelor de reperaj	Altitude du sommet de la borne — A kő csucsának magassága — Altitudinea vârfului bornei (m, cm)	Description et Observations — Megjegyzés és észrevétel — Descriere și Observațiuni
1	2 3 4 5	6	7	8	9 10	11 12	13	14	15 16 17		18 19		20 21 22		23	24	25 26 27		28 29		30 31	32 33	34	35 36	37
G 6		73	P		35291 08	209010 89	↑	G 5	0 0 0		357 38		20 58 31											106 71	
											(357 34)														
							↓	G 7	92 52 51		209 40		113 51 22												
							↓		(92 52 5)		(209 38)														
G 7		„	P		35206 39	208819 38	↑	G 6	0 0 0		209 40		293 51 22											106 90	
											(209 38)														
							↓	G 8	259 28 17		120 60		193 19 39												
							↓		(259 28 17)		(120 54)														
G 8	R M BIHOR BIHAR BIHARKERESZTES ÁRTÁND CENTRALA BORȘ	„	P		35089 04	208847 18	↑	G 7	0 0 0		120 60		13 19 39											105 51	
											(120 54)														
							↓	G 9	180 0 30		501 00		193 20 9												
							↓		(180 0 37)		(500 76)														
G 8/1		„	I		34 906 54	208 890 44	↑	G 8			187 56										187 47	0 00			
G 8/2		„	I		34 761 63	208 924 73	↓	G 9			148 93										336 32	0 00			
G 9		„	P		34601 55	208962 74	↑	G 8	0 0 0		164 52														
											501 00		13 20 9												
											(500 76)														
							↓	G 10	179 59 11		166 82		193 19 20											104 25	
							↓		(179 59 9)		(166 73)														

TIP. ADOLF SONNENFELD S. A., ORADEA-MARE 1934

SECTION: G — SECȚIUNEA: „G"

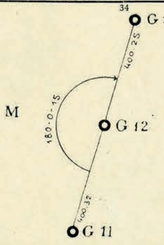
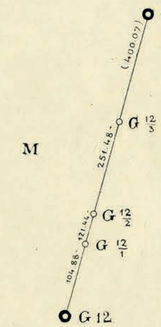
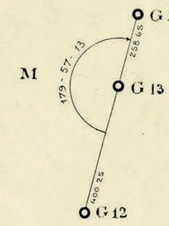
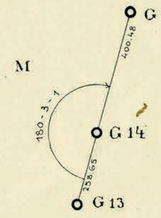
No. de la borne — A kő száma — No. bornei	Territoire — Terület — Teritoriul: État — Ország — Statul	Département — Vármegye — Județul	Arrondissement — Járás — Plasa	Commune — Község — Comuna	Renvoi à la carte 1:5000 — 1:5000 térképlap száma — Indicarea hărții 1:5000	Type de la borne — A kő neme — Felul bornei	Croquis d'emplacement — Helyszinrajz - Crochiu de amplasament	Coordonnées absolues rectangulaires — A pont stereografikus összrendezői: + X m	+ X cm	− y m	− y cm	Eléments — Adatok a meghatározáshoz: Bornes voisines — A szomszédos határkő — Borne vecine: Direction — Iránya-Directiunea	No. de la borne — A kő száma	Angle: Törés szöge °	'	"	Distance: Távolsága m	Distanța cm	Orientation (Azimut): Délszöge °	'	"	Orientare
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22
G 10					73	P		34439	22	209001	18	↑	G 9	0	0	0	166	82	13	19	20
																	(166	73)			
												↓	G 11	180	1	54	400	41	193	21	14
														(180	2	5)	(400	22)			
G 10/1					„	I		34 423 08		209005 01		↑	G 10				16 59				
G 10/2	G	BIHOR	CENTRALA	BORȘ	„	I		34 244 32		209 047 45		↓	G 11				183 73				
G 11	M	BIHAR	BIHARKERESZTES	ÁRTÁND	„	P		34049 64		209093 66		↑	G 10	0	0	0	200 08		13	21	14
																	(400	22)			
												↓	G 12	179	59	17	400	32	193	20	31
														(179	59	21)	(400	13)			
G 11/1					„	I		33 854 80		209 139 87		↑	G 11				200 24				
												↓	G 12								

No. des repères reperpon. No. relok száma pereler	Points du tour d'horizon — A látókörben levő pontok — Punctele turului de orizont: Nom ou désignation — Neve vagy megjelölése — Numele sau denumirea	Angles: Irányszöge °	'	"	Unghiuri	Distances: Távolsága Km	Hm	Distanța	Repérage particulier des bornes intermédiaires — A közbeiktatott kő részletes meghatározása — Reparaj particular al bornelor intermediare: Abscisses — Metszék (+) m	cm	Ordonnées — Rendező (±) m	cm	Croquis des éléments de repérage — A pontok helyzet vázlata — Crochiul elementelor de reperaj	Altitude du sommet de la borne — A kő csucsának magassága — Altitudinea vârfului bornei m	cm	Description et Observations — Megjegyzés és észrevétel — Descriere și Observațiuni
23	24	25	26	27		28	29	30	31	32	33	34	35	36	37
													104	50	
								16	58	0	00				
								200	22	0	00				
													103	80	
															

TIP. ADOLF SONNENFELD S. A., ORADEA-MARE 1384

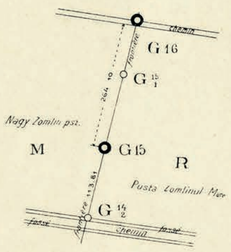
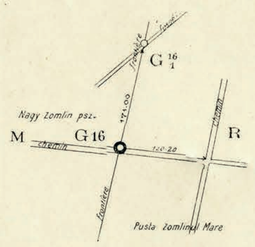
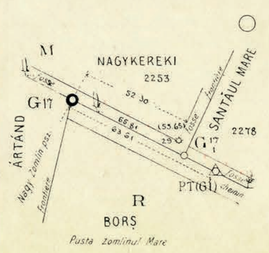
SECTION: SZAKASZ: – SECȚIUNEA: „G"

No. de la borne — A kő száma — No. bornei	Territoire — Terület — Teritoriul: État — Ország — Statul	Département — Vármegye — Județul	Arrondissement — Járás — Plasa	Commune — Község — Comuna	Renvoi à la carte 1:5000 — 1:5000 térképlap száma — Indicarea hărții 1:5000	Type de la borne — A kő neme — Felul bornei	Croquis d'emplacement — Helyszinrajz - Crochiu de amplasament	Coordonnées absolues rectangulaires — A pont stereografikus összrendezői: +X (m, cm)	Coordonate absolute rectangulare: −y (m, cm)	Eléments — Adatok a meghatározáshoz: Bornes voisines — A szomszédos határkő — Borne vecine: Direction — Iránya-Directiunea	No. de la borne — A kő száma — No. bornei	Angle — Törés szöge (°, ', ")	Distance — Távolság (m, cm)	Orientation (Azimut) — Délszöge (°, ', ")
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22
												↑					200 08				
												↑	G 11	0	0	0	400	32	13	20	31
G 12					73	P		33660	12	209186	04						(400	13)			
												↓	G 13	180	0	15	400	25	193	20	46
												↓		(180	0	20)	(400	07)			
G $\frac{12}{1}$						„	I										104	92			
								33 558	03	209 210	26	↑	G 12								
G $\frac{12}{2}$						„	I										16	57			
								33541	91	209214	08										
G $\frac{12}{3}$						„	I										130	11			
								33415	32	209244	12	↓	G 13								
												↑					148	65			
												↑	G 12	0	0	0	400	25	13	20	46
G 13	R M	BIHOR BIHARKERESZTES ÁRTÁND	CENTRALA BORȘ			„	P	33270	68	209278	43						(400	07)			
												↓	G 14	179	57	13	258	65	193	17	59
												↓		(179	57	13)	(258	52)			
												↑									
												↑	G 13	0	0	0	258	65	13	17	59
G 14						„	P	33018	97	209337	93						(258	52)			
												↓	G 15	180	3	1	400	48	193	21	0
												↓		(180	3	12)	(400	29)			
G $\frac{14}{1}$					74	I						↑					146	21			
								32 876	71	209371	69	↑	G 14								
G $\frac{14}{2}$						„	I										140	32			
								32 746	18	209404	09	↓	G 15								

No. des repères — reperpont-No. retok száma perelor	Nom ou désignation — Neve vagy megjelölése — Numele sau denumirea	Points du tour d'horizon — A látókörben levő pontok — Punctele turului de orizont: Angles — Irány-szöge (°, ', ")	Unghiuri	Distances — Távolsága (Km, Hm)	Distanțe	Répérage particulier des bornes intermédiaires — A közbeiktatott kő részletes meghatározása: Abscisses — Metszék (+) (m, cm)	Abscise	Reparaj particular al bornelor intermediare: Ordonnées — Rendező (±) (m, cm)	Ordonate	Croquis des éléments de répérage — A pontok helyzet vázlata — Crochiul elementelor de reparaj	Altitude du sommet de la borne — A kő csucsának magassága — Altitudinea vârfului bornei (m, cm)	Description et Observations — Megjegyzés és észrevétel — Descriere și Observațiuni
23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37
												103	28	
							104	88	0	00				
							121	44	0	00				
							251	48	0	00				
												102	95	
												103	37	
							146	14	0	00				
							286	40	0	00				

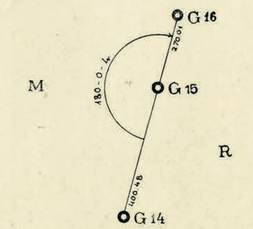
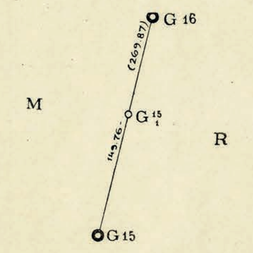
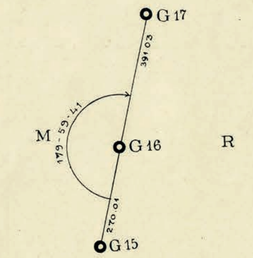
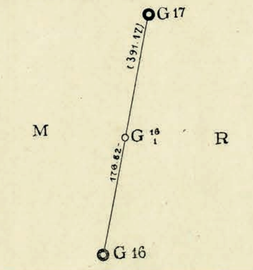
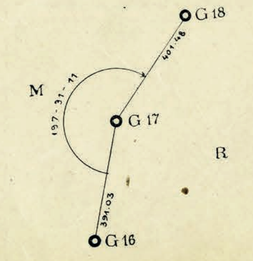
TIP. ADOLF BONNENFELD S. A. ORADEA-MARE 1384

SEC
SZAKASZ:

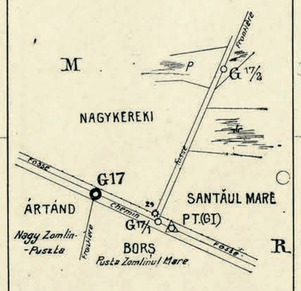
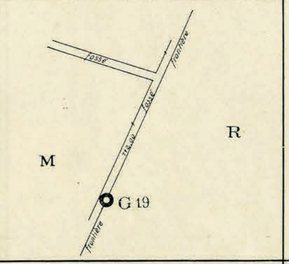
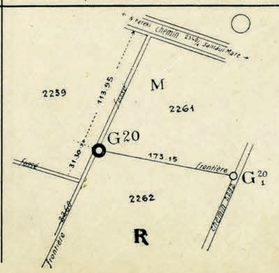
No. de la borne / A kő száma — No. bornei	Territoire: État. Ország — Statul; Département. Vármegye — județul; Arrondissement. Járás — Plasa; Commune. Község — Comuna	Renvoi à la carte 1:5000 / 1:5000 térképlap száma / Indicarea hărții 1:5000	Type de la borne / A kő neme — Felul bornei	Croquis d'emplacement. Helyszinrajz - Crochiu de amplasament	Coordonnées absolues rectangulaires. A pont stereografikus összrendezői: + X (m, cm)	Coordonate absolute rectangulare: − y (m, cm)
1	2 3 4 5	6	7	8	9 10	11 12
G 15	R M BIHOR BIHARKERESZTES CENTRALA ÁRTÁND BORȘ	74	P		32629 31	209430 40
G 15/1		„	I		32 483 52	209465 00
G 16		„	P		32366 60	209492 75
G 16/1		„	I		32 194 62	209533 55
G 17		„	P		31986 13	209583 01

No. de la borne / A kő száma — No. bornei	Eléments. Adatok a meghatározáshoz — Bornes voisines. A szomszédos határkő — Borne vecine: Direction. Irányа-Directiunea	No. de la borne a kő száma — No. bornei	Angle. Törés szöge — Unghiu (°, ', ")	Distance. Távolság — Distanța (m, cm)	Orientation (Azimut). Dél-szöge — Orientare (°, ', ")
13	14	15 16 17	18 19	20 21 22	
G 15			113 95		
	↑	G 14	0 0 0	400 48	13 21 0
				(400 29)	
	↓	G 16	180 0 4	270 01	193 21 4
			(180 0 5)	(269 87)	
G 15/1			149 84		
	↑	G 15			
	↓	G 16			
G 16			120 17		
	↑	G 15	0 0 0	270 01	13 21 4
				(269 87)	
	↓	G 17	179 59 41	391 03	193 20 45
			(180 0 6)	(391 17)	
G 16/1			176 75		
	↑	G 16			
	↓	G 17			
G 17			214 28		
	↑	G 16	0 0 0	391 03	13 20 45
				(391 17)	
	↓	G 18	197 31 11	401 48	210 51 56
			(197 32 50)	(401 41)	

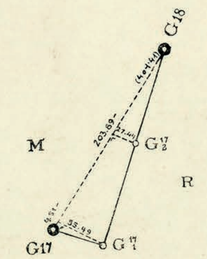
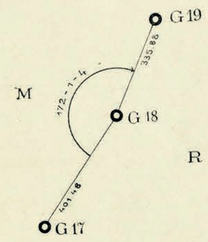
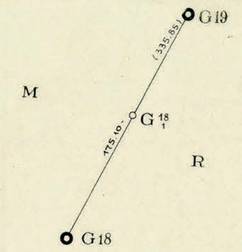
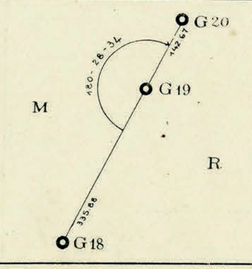
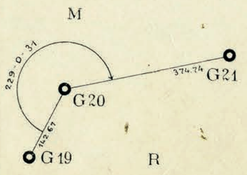
TION:
– SECȚIUNEA: „G"

No. des repères / reperpontok száma / perelor	Points du tour d'horizon. A látókörben levő pontok — Punctele turului de orizont: Nom ou désignation. Neve vagy megjelölése — Numele sau denumirea	Angles. Irány-szöge (°, ', ")	Distances. Távolság — Distanța (Km, Hm)	Répérage particulier des bornes intermédiaires. Abscisses. Metszék (+) Abscise (m, cm)	Ordonnées. Rendező (±) Ordonate (m, cm)	Croquis des éléments de répérage. A pontok helyzet vázlata — Crochiul elementelor de reperaj	Altitude du sommet de la borne. A kő csucsának magassága — Altitudinea vârfului bornei (m, cm)	Description et Observations. Megjegyzés és észrevétel — Descriere și Observațiuni
23	24	25 26 27	28 29	30 31	32 33	34	35 36	37
							103 29	
				149 76	0 00			
							103 38	
				176 82	0 00			
							104 94	

TIP. ADOLF SONNENFELD S. A., ORADIA-MARE 1384

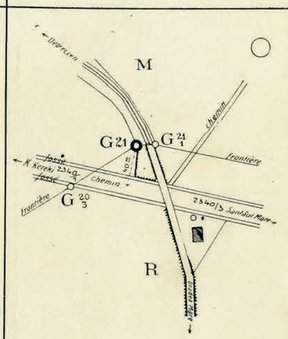
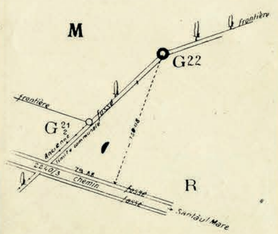
No. de la borne — A kő száma — No. bornei	Territoire — Terület — Teritoriul: État — Ország — Statul	Département — Vármegye — Județul	Arrondissement — Járás — Plasa	Commune — Község — Comuna	Renvoi à la carte 1:5000 — 1:5000 térkép-lap száma — Indicarea hărții 1:5000	Type de la borne — A kő neme — Felul bornei	Croquis d'emplacement — Helyszinrajz - Crochiu de amplasament	Coordonnées absolues rectangulaires — A pont stereografikus összrendezői: +X m	+X cm	−y m	−y cm
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
G 17/1	R	BIHOR	CENTRALA	BORȘ	74	I		32 010	73	209 632	96
	M	BIHAR	BIHAR-KERESZTES	ÁRTÁND							
G 17/2					„	I		31 825	17	209 711	19
G18					„	P		31641	51	209788	98
G 18/1	R	BIHOR	BIHARKERESZTES	CENTRALA	„	I		31 480	17	209857	08
	M	BIHAR	BIHARKERESZTES	NAGYKEREKI							
G19				SANTAUL-MARE	„	P		31332	06	209919	59
G20					„	P		31201	08	209976	16

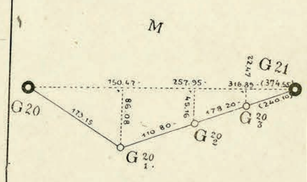
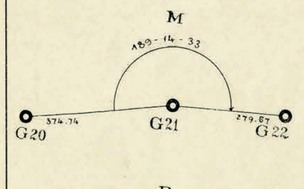
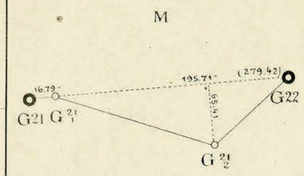
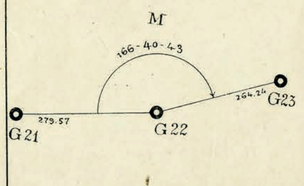
No. de la borne — A kő száma — No. bornei	Direction — Iránya-Directiunea	No. de la borne — A kő száma — No. bornei	Bornes voisines — A szomszédos határkő — Borne vecine: Angle Törés szöge °	'	"	Distance Távolsága Km	Hm	Orientation (Azimut) Délszöge °	'	"
13	14	15	16	17	18	19	20	21	22
G18	↑	G 17				55	68			
	↓	G 18				201	38			
	↑	G 17	0	0	0	199	45	30	51	56
						(401	41)			
	↓	G 19	172	1	4	335	88	202	53	0
			(172	0	49)	(335	85)			
	↑	G 18				175	12			
	↓	G 19								
	↑	G 18	0	0	0	160	76	22	53	0
						(335	85)			
	↓	G 20	180	28	34	142	67	203	21	34
			(180	28	28)	(142	66)			
	↑	G 19	0	0	0	142	67	23	21	34
						(142	66)			
	↓	G 21	229	0	31	374	74	252	22	5
			(229	1	3)	(374	55)			

No. des rebores repères — No. a reperelor pereților	Nom ou désignation — Neve vagy Numele sau megjelölése denumirea	Points du tour d'horizon — A látókörben levő pontok — Punctele turului de orizont: Angles Irány-szöge °	'	"	Distances Távolsága Km	Hm	Répérage particulier des bornes intermédiaires — A közbeiktatott kő részletes meghatározása: Abscisses Metszék (+) m	cm	Reparaj particular al bornelor intermediare: Ordonnées Rendező (±) m	cm	Croquis des éléments de répérage — A pontok helyzet vázlata — Crochiul elementelor de reperaj	Altitude du sommet de la borne — A kő csucsának magassága — Altitudinea vârfului bornei: m	cm	Description et Observations — Megjegyzés és észrevétel — Descriere și Observațiuni
23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37
							4 a	51	−55 b	49				Le point commun aux 4 communes de: Ártánd, Nagykereki, Santaul Mare, Borș est entre les bornes G17/1 et G17/2. a } Masures effectuées par la b } délégation Roumaine seulement
							203	89	−27	44				
												103	70	
							175	10	0	00				
												104	24	
												103	49	

TIP. ADOLF SONNENFELD S. A., ORADIA-MARE 1284

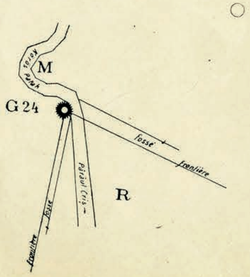
SECTION: SZAKASZ: – SECȚIUNEA: „G"

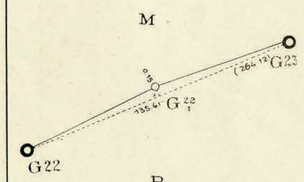
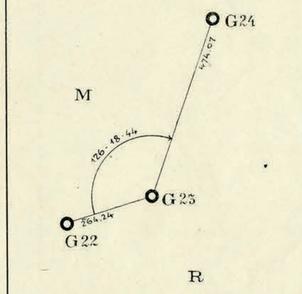
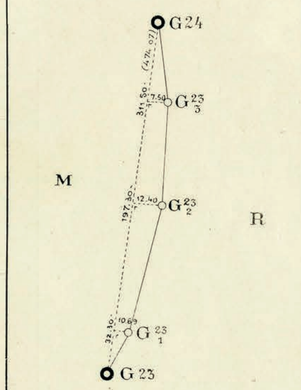
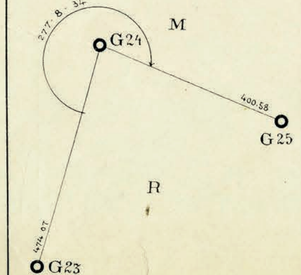
No. de la borne — A kő száma — No. bornei	Territoire — Terület — Teritoriul: État — Ország — Statul	Département — Vármegye — Județul	Arrondissement — Járás — Plasa	Commune — Község — Comuna	Renvoi à la carte 1:5000 — 1:5000 térképlap száma — Indicarea hărții 1:5000	Type de la borne — A kő neme — Felul bornei	Croquis d'emplacement — Helyszinrajz - Crochiu de amplasament	Coordonnées absolues rectangulaires — A pont stereografikus összrendezői: +X m cm	−y m cm	Eléments — Adatok a meghatározáshoz: Bornes voisines — A szomszédos határkő — Borne vecine: Direction — Irányа-Direcțiunea	No. de la borne — A kő száma — No. bornei	Angle — Törés szöge ° ' "	Unghiu ° ' "	Distance — Távolsága m	Distanța cm	Orientation (Azimut) — Délszöge ° ' "	Orientare ° ' "
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22
G 20/1					75	I		31237	56	210145	72		G 20				173	44			
G 20/2					„	I		31165	97	210235	81						115	07			
G 20/3					„	I		31126	47	210285	13		G 21				63	18			
G21	R	BIHOR	BIHARKERESZTES	CENTRALA	„	P		31087	57	210333	30		G 20	0	0	0	61	92			
																	374	74	72	22	5
																	(374	55)			
													G 22	189	14	33	279	57	261	36	38
														(189	14	42)	(279	42)			
G 21/1	M	BIHAR	BIHARKERESZTES	CENTRALA	„	I		31085	12	210349	92		G 21				16	80			
G 21/2					„	I		31123	75	210536	57		G 22				190	61			
G22					„	P		31046	78	210609	88		G 21	0	0	0	106	30			
																	279	57	81	36	38
																	(279	42)			
													G 23	166	40	43	264	24	248	17	21
														(166	40	4)	(264	12)			

Points du tour d'horizon — A látókörben levő pontok — Punctele turului de orizont: No. des repères — reperpontok száma — perelor	Nom ou désignation — Neve vagy Numele sau megjelölése denumirea	Angles — Irányszöge ° ' "	Unghiuri	Distances — Távolsága Km	Distanța Hm	Repérage particulier des bornes intermédiaires — A közbeiktatott kő részletes meghatározása — Reparaj particular al bornelor intermediare: Abscisses — Metszék (+) m	Abscise cm	Ordonnées — Rendező (±) m	Ordonate cm	Croquis des éléments de répérage — A pontok helyzet vázlata — Crochiul elementelor de reperaj	Altitude du sommet de la borne — A kő csucsának magassága — Altitudinea vârfului bornei m	cm	Description et Observations — Megjegyzés és észrevétel — Descriere și Observațiuni
23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37
							150	47	−86	08				
							a		b					
							257	95	−45	16				a, b, c, d, e, f { Mesures effectuées par la délégation Roumaine seulement
							c		d					
							316	89	−22	47				
							e		f					
												104	71	
							16	79	0	00				
							195	71	−65	41				
												104	36	

TIP. ADOLF STOHENFELD S. A., ORADEA-MARE 1384

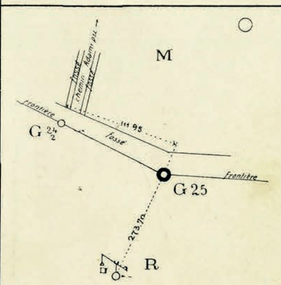
SECTION: SECȚIUNEA: „G“

No. de la borne / A kő száma — No. bornei	Territoire: Etat / Ország — Statul	Département / Vármegye — Județul	Arrondissement / Járás — Plasa	Commune / Község — Comuna	Renvoi à la carte 1:5000 / 1:5000 térképlap száma — Indicarea hărții 1:5000	Type de la borne / A kő neme — Felul bornei	Croquis d'emplacement / Helyszinrajz - Crochiu de amplasament	Coordonnées absolues rectangulaires: A pont stereografikus összrendezői +X (m, cm)	Coordonnées absolues rectangulaires: Coordonate absolute rectangulare −y (m, cm)	Eléments / Adatok a meghatározáshoz — Bornes voisines / A szomszédos határkő — Borne vecine: Direction / Irányа-Directiunea	No. de la borne / A kő száma — No. bornei	Angle: Törés szöge (°)	Angle: Unghiu (', ")	Distance: Távolsága (m, cm)	Distance: Distanța (Km, Hm)	Orientation (Azimut): Délszöge (°)	Orientation (Azimut): Orientare (', ")
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22
G 22/1					75	I		30936	45	210735	87	↑	G 22				135	67			
												↓	G 23								
G23	R	BIHOR	CENTRALA	SANTAUL MARE	„	P		30949	03	210855	38	↑	G 22	0	0	0	264	24	68	17	21
																	(264	12)			
												↓	G 24	126	18	44	474	07	194	36	5
														(126	17	39)	(474	07)			
G 23/1	M	BIHAR	BIHARKERESZTES	NAGYKEREKI	„	I		30920	47	210873	87	↑	G 23				34	02			
G 23/2					„	I		30761	23	210317	12						165	01			
G 23/3					„	I		30643	48	210941	16	↓	G 24				114	31			
G24	R	BIHOR	CENTRALA	SANTAUL MARE	„	P		30490	27	210974	89	↑	G 23	0	0	0	474	07	14	36	5
																	(474	07)			
												↓	G 25	277	8	34	400	58	291	44	39
														(277	10	42)	(400	34)			

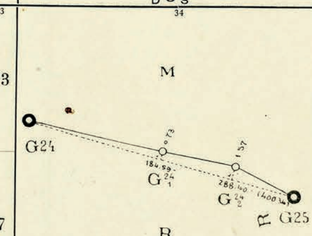
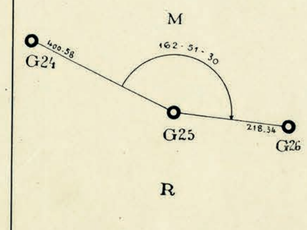
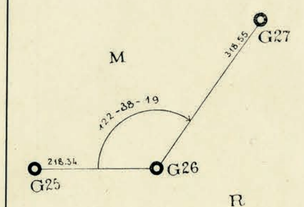
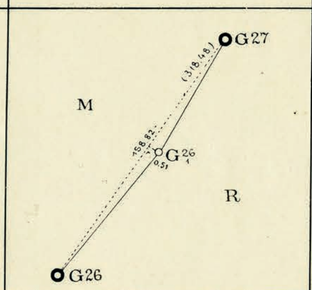
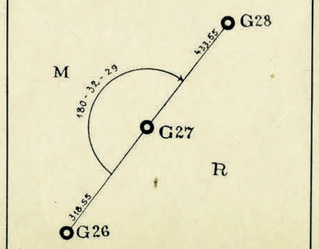
No. des repères reperon- / No. rețok száma perelor	Nom ou désignation / Neve vagy Numele sau megjelölése denumirea	Points du tour d'horizon / A látókörben levő pontok — Punctele turului de orizont: Angles: Irány-szöge (°)	Angles: Unghiuri (', ")	Distances: Távolsága (Km)	Distances: Distanțe (Hm)	Répérage particulier des bornes intermédiaires / A közbeiktatott kő részletes meghatározása — Reparaj particular al bornelor intermediare: Abscisses: Metszék (+) (m)	Abscisses: Abscise (cm)	Ordonnées: Rendező (±) (m)	Ordonnées: Ordonate (cm)	Croquis des éléments de répérage / A pontok helyzet vázlata — Crochiul elementelor de reperaj	Altitude du sommet de la borne / A kő csucsának magassága — Altitudinea vîrfului bornei: (m)	Altitude du sommet de la borne / A kő csucsának magassága — Altitudinea vîrfului bornei: (cm)	Description et Observations / Megjegyzés és észrevétel — Descriere și Observațiuni
23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37
							135	61	+ 0	15				
												104	36	
							32	30	− 10	69				
							197	30	− 12	40				
							311	50	− 7	50				
														Entre G 24 et G 27, le tracé suit l'ancienne limite communale, telle qu'elle a été reconnue sur le terrain d'accord avec les autorités locales et non la limite communale figurée sur le plan cadastral

TIP. ADOLF SONNENFELD S. A., ORADEA-MARE 1384

SECTION: „G“
SZAKASZ: – SECȚIUNEA: „G“

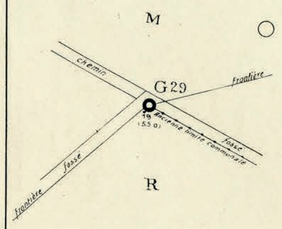
No. de la borne — A kő száma — No. bornei	Territoire — Terület — Teritoriul: État — Ország — Statul	Département — Vármegye — Județul	Arrondissement — Járás — Plasa	Commune — Község — Comuna	Renvoi à la carte 1:5000 — 1:5000 térképlap száma — Indicarea hărții 1:5000	Type de la borne — A kő neme — Felul bornei	Croquis d'emplacement — Helyszinrajz - Crochiu de amplasament	Coordonnées absolues rectangulaires — A pont stereografikus összrendezői: +X m	+X cm	Coordonate absolute rectangulare: −y m	−y cm
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
G 24/1	R	BIHOR	BIHARKERESZTES	CENTRALA	75	I		30558	02	211146	72
G 24/2		BIHAR	NAGYKEREKI	SANTAUL MARE	„	I		30595	72	211243	51
G25					„	P		30638	67	211346	97
G26					„	P		30656	19	211564	61
G 26/1					„	I		30530	03	211661	15
G27					„	P		30402	59	211757	39

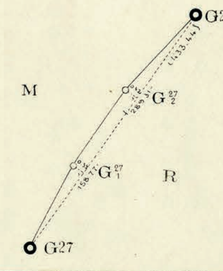
No. de la borne	Direction — Iránya-Directiunea	No. de la borne a kő száma — No. bornei	Bornes voisines — A szomszédos határkő — Borne vecine: Angle Törés szöge °	'	"	Distance Távolsága m	Distanța cm	Orientation (Azimut) Délszöge °	'	"
13	14		15	16	17	18	19	20	21	22
G25	↑	G 24				184	70			
	↓	G 25				103	87			
G25	↑	G 24	0	0	0	112 400	02 58	111	44	39
						(400	34)			
	↓	G 26	162	51	30	218	34	274	36	9
			(162	50	39)	(218	21)			
G26	↑	G 25	0	0	0	218	34	94	36	9
						(218	21)			
	↓	G 27	122	38	19	318	55	217	14	28
			(122	36	30)	(318	48)			
G 26/1	↑	G 26				158	86			
	↓	G 27								
G27	↑	G 26	0	0	0	159 318	70 55	37	14	28
						(318	48)			
	↓	G 28	180	32	29	433	55	217	46	57
			(180	32	16)	(433	44)			

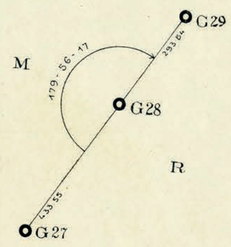
No. des repères reperpon-tok száma perelor	Nom ou désignation — Neve vagy Numele sau megjelölése denumirea	Points du tour d'horizon — A látókörben levő pontok — Punctele turului de orizont: Angles Irányszöge °	'	"	Unghiuri	Distances Távolsága Km	Distanța Hm	Répérage particulier des bornes intermédiaires — A közbeiktatott kő részletes meghatározása: Abscisses Metszék (+) m	cm	Reparaj particular al bornelor intermediare: Ordonnées Rendező (±) m	cm	Croquis des éléments de répérage — A pontok helyzet vázlata — Crochiul elementelor de reparaj	Altitude du sommet de la borne — A kő csucsának magassága — Altitudinea vârfului bornei m	cm	Description et Observations — Megjegyzés és észrevétel — Descriere și Observațiuni
23	24	25	26	27		28	29	30	31	32	33	34	35	36	37
								184	59	+ 0	73				
								288	40	+ 1	57				
													103	66	
													103	45	
								158	82	− 0	51				
													103	45	

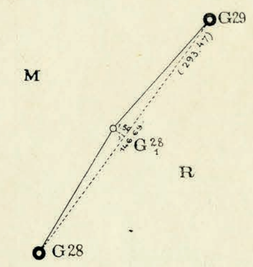
TIP. ADOLF SONNENFELD S. A., ORADIA-MARE 1284

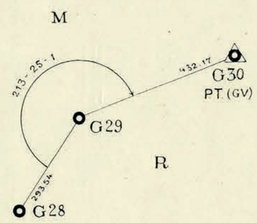
SECTION: „G“
SZAKASZ: – SECȚIUNEA: „G“

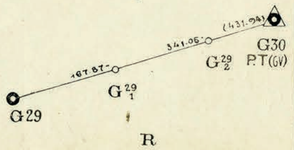
No. de la borne — A kő száma — No. bornei	Territoire — Terület — Teritoriul: État — Ország — Statul	Département — Vármegye — Județul	Arrondissement — Járás — Plasa	Commune — Község — Comuna	Renvoi à la carte 1:5000 — Indicarea hărții 1:5000	Type de la borne — A kő neme — Felul bornei	Croquis d'emplacement — Helyszinrajz - Crochiul de amplasament	Coordonnées absolues rectangulaires — Coordonate absolute rectangulare: + X (m, cm)	− y (m, cm)	Eléments — Adatok a meghatározáshoz: Bornes voisines — A szomszédos határkő — Borne vecine: Direction — Irányа-Directiunea	No. de la borne a kő száma — No. bornei	Angle: Törés szöge (°, ', ")	Unghiu	Distance: Távolsága (Km, Hm)	Distanța	Orientation (Azimut): Délszöge (°, ', ")	Orientare	Points de repère — No. des repères — reperpontok száma — No. reperelor	Nom ou désignation — Neve vagy megjelölése — Numele sau denumirea	Angles: Irányszöge (°, ', ")	Unghiuri	Distances: Távolsága (Km, Hm)	Distanța	Repérage particulier des bornes intermédiaires — A közbeiktatott kő részletes meghatározása — Reperaj particular al bornelor intermediare: Abscises — Metszék (+) (m, cm)	Abscise	Ordonnées — Rendező (±) (m, cm)	Ordonate	Croquis des éléments de repérage — A pontok helyzet vázlata — Crochiul elementelor de reperaj	Altitude du sommet de la borne — A kő csucsának magassága — Altitudinea vârfului bornei (m, cm)	Description et Observations — Megjegyzés és észrevétel — Descriere și Observațiuni
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37
G 27/1					75	I		30 276 87		211 854 43			G 27				158 82												158	77	+ 0	33			
G 27/2					„	I		30 173 62		211 934 35			G 28				130 57												289	31	+ 0	42			
G28					„	P		30059 94		212023 01			G 27	0	0	0	144 17 433 55 (433 44)		37	46	57												103	55	
													G 29	179	56	17	293 54		217	43	14													
														(179 | 56 | 7)	(293 47)																	
G 28/1	R M BIHAR BIHARKERESZTES NAGYKEREKI BIHOR CENTRALA SANTAUL-MARE				76	I		29 942 96		212 111 53			G 28				146 73												146	69	+ 1	50			
													G 29																					
G29					„	P		29827 75		212202 60			G 28	0	0	0	146 82 293 54 (293 47)		37	43	14												103	67	
													G 30	213	25	1	432 17		251	8	15													
														(213 | 25 | 29)	(431 94)																	
G 29/1					„	I							G 29				167 96												167	87	0	00			
G 29/2					„	I		29 773 45 29 747 43		212 361 54 212 525 54			G 30				173 28												341	05	0	00			





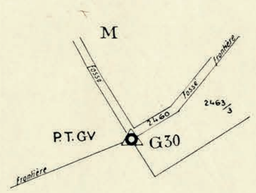
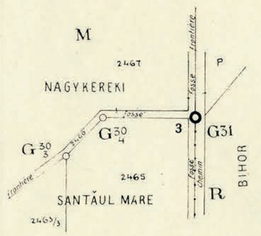


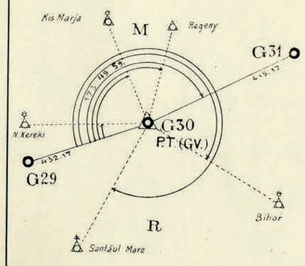
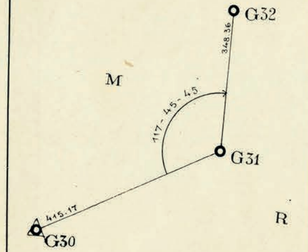




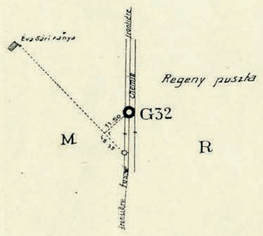
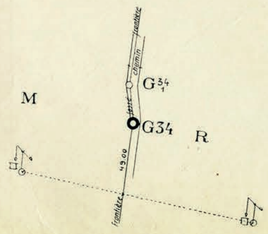
TIP. ADOLF SONNENFELD S. A., ORADEA-MARE 1384

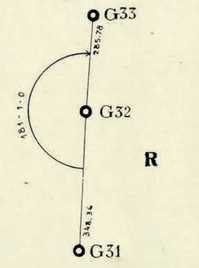
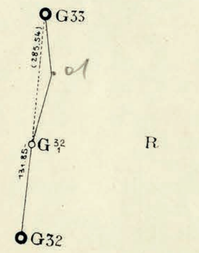
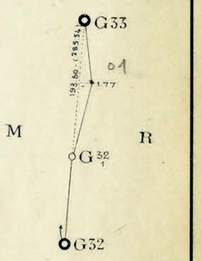
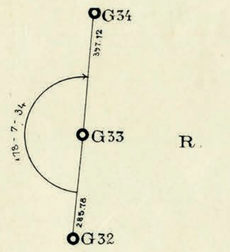
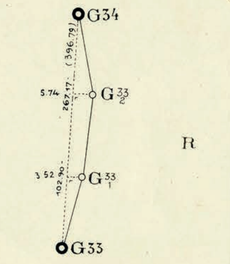
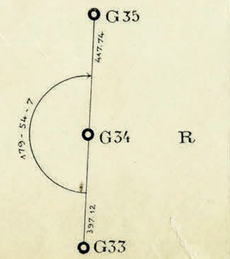
SECTION: SZAKASZ: – SECȚIUNEA: „G"

No. de la borne / A kő száma — No. bornei	Territoire: État / Ország — Statul	Département / Vármegye — Județul	Arrondissement / Járás — Plasa	Commune / Község — Comuna	Renvoi à la carte 1:5000 / 1:5000 térképlap száma — Indicarea hărții 1:5000	Type de la borne / A kő neme — Felul bornei	Croquis d'emplacement / Helyszinrajz - Crochiu de amplasament	Coordonnées absolues rectangulaires: A pont stereografikus összrendezői +X (m, cm)	Coordonnées absolues rectangulaires: Coordonate absolute rectangulare −y (m, cm)	Eléments / Adatok a meghatározáshoz — Bornes voisines: Direction / Irány-Directiunea	No. de la borne a kő száma — bornei	Angle: Törés szöge (° ' ")	Angle: Unghiu (° ' ")	Distance: Távolság (Km, Hm)	Distance: Distanța (m, cm)	Orientation (Azimut): Délszög (° ' ")	Orientation (Azimut): Orientare (° ' ")
1	2	3	4	5	6	7	8	9, 10	11, 12	13	14	15, 16, 17		18	19	20, 21, 22	
G30 P.T. (GV)					76	P		29688 03	212611 56						90 93		
										↑	G 29	0 0 0		432	17	71 8 15	
														(431	94)		
															33 94		
										↓	G 31	173 49 59		415	17	244 58 14	
														(173	53 5)	(414	95)
G 30/1	R	BIHOR	CENTRALA	SANTAUL MARE	„	I	G. 30.01 30/1	(29 668 54) 29 636 33	(212 633 34) 212 670 79	↑	G 30				45 02		
G 30/2	M	BIHAR	BIHARKERESZTES	NAGYKEREKI	„	I	1/2	29 616 01	212 712 28						46 20		
G 30/3					„	I	1/3	29 551 18	212 812 34						119 23		
G 30/4					„	I	1/4	29 504 65	212 860 56	↓	G 31				69 13		
G31	R	BIHOR	CENTRALA	BIHOR	„	P		29512 38	212987 74	↑	G 30	0 0 0		127 63		
														415	17	64 58 14	
														(414	95)		
										↓	G 32	117 45 45		348	36	182 43 59	
														(117	43 4)	(348	06)
G 31/1	M	BIHAR	BIHARKERESZTES	NAGYKEREKI	„	I		29 386 88	212 993 70	↑	G 31				125 64		
G 31/2					„	I		29 282 52	212 998 71	↓	G 32				104 48		

Points du tour d'horizon / A látókörben levő pontok — Punctele turului de orizont: No. des repères / repernri-No. reţelor număra pieriior	Nom ou désignation / Neve vagy Numele sau megjelölése denumirea	Angles: Irány-szöge (° ' ")	Angles: Unghiuri (° ' ")	Distances: Távolság (Km, Hm)	Distances: Distanțe (m, cm)	Répérage particulier des bornes intermédiaires: Abscisses: Metszék (+) (m, cm)	Abscisses: Abscise (+) (m, cm)	Ordonnées: Rendező (±) (m, cm)	Ordonnate (±) (m, cm)	Croquis des éléments de répérage / A pontok helyzet vázlata — Crochiul elementelor de reperaj	Altitude du sommet de la borne / A kő csucsának magassága — Altitudinea vârfului bornei: m, cm	Description et Observations / Megjegyzés és észrevétel — Descriere și Observațiuni
23	24	25, 26, 27		28, 29		30, 31		32, 33		34	35, 36	37
1	G 29	0	0 0	0	4							
2	Nagy Kereki	17	48 48	4	2							
3	Kis Marja	90	51 18	7	1							
4	Regeny	122	38 55	2	6						104	87
5	G 31	173	■ ■	0	4							
6	Bihor	231	59 58	6	3							
7	Santaul Mare	319	15 13	2	1							
				G30.01		33	40	+ 5	90			
						75	50	+21	78			
						121	67	+22	63			
						239	70	+39	03			
						304	31	+63	50			
						125	54	0	00			
						229	93	0	00			
											105	30	Point commun aux 3 communes de: Bihor Santaul Mare Nagykereki

TIP. ADOLF SONNENFELD S. A. ORADIA-MARE 1384

No. de la borne — A kő száma — No. bornei	Territoire — Terület — Teritoriul: État — Ország — Statul	Département — Vármegye — Județul	Arrondissement — Járás — Plasa	Commune — Község — Comuna	Renvoi à la carte 1:5000 — 1:5000 térképlap száma — Indicarea hărții 1:5000	Type de la borne — A kő neme — Felul bornei	Croquis d'emplacement — Helyszinrajz - Crochiu de amplasament	Coordonnées absolues rectangulaires — A pont stereografikus összrendezői: +X (m, cm)	Coordonnate absolute rectangulare: −y (m, cm)	Eléments — Adatok a meghatározáshoz: Bornes voisines — A szomszédos határkő — Borne vecine: Direction — Irányа-Directiunea	No. de la borne — A kő száma — No. bornei	Angle: Törés szöge (°, ', ")	Unghiu	Distance: Távolsága (Km, Hm)	Distanța	Orientation (Azimut): Délszöge (°, ', ")	Orientare
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22
G 32	R M BIHAR — BIHOR BIHARKERESZTES CENTRALA NAGYKEREKI — BIHOR				76	P		29164	42	213004	35						118 23				
												↑	G 31	0	0	0	348	36	< 2	43	59
																	(348	06)			
												↓	G 33	181	1	0	285	78	183	44	59
														(181	1	3)	(285	54)			
G 32/1					„	I		29032 74		213012 98							131	96			
												↑	G 32								
								32/1									61	72			
								G 32.01	(28971 29)		(213018 78)	↓	G 33								
G 33					„	P		28879	25	213023	04						92	14			
												↑	G 32	0	0	0	285	78	3	44	59
																	(285	54)			
												↓	G 34	178	7	34	397	12	181	52	33
														(178	7	27)	(396	79)			
G 33/1					„	I		28776 43		213029 93		↑	G 33				103	05			
G 33/2					„	I		28612 19		213037 54		↓	G 34				164	42			
G 34					„	P		28482	34	213036	04						129	86			
												↑	G 33	0	0	0	397	12	1	52	33
																	(396	79)			
												↓	G 35	179	54	7	417	74	181	46	40
														(179	54	10)	(417	39)			

No. des repères reperpun-No. reţok számа perelor	Nom ou désignation — Neve vagy Numele sau megjelölése denumirea	Points du tour d'horizon — A látókörben levő pontok — Punctele turului de orizont: Angles — Irány-szöge (°, ', ")	Unghiuri	Distances — Távolsága (Km, Hm)	Distanțe	Répérage particulier des bornes intermédiaires — A közbeiktatott kő részletes meghatározása: Abscisses — Metszék (+) Abscise (m, cm)	Reparaj particular al bornelor intermediare: Ordonnées — Rendező (±) Ordonate (m, cm)	Croquis des éléments de répérage — A pontok helyzet vázlata — Crochiul elementelor de reperaj	Altitude du sommet de la borne — A kő csucsának magassága — Altitudinea vârfului bornei (m, cm)	Description et Observations — Megjegyzés és észrevétel — Descriere și Observațiuni
23	24	25 26 27		28 29		30 31	32 33	34	35 36	37
									104 96	
				633.01		131 85	0 00			
				193 50			- 1 77			
									106 65	
						102 90	— 3 52			
						267 17	— 5 74			
									105 95	

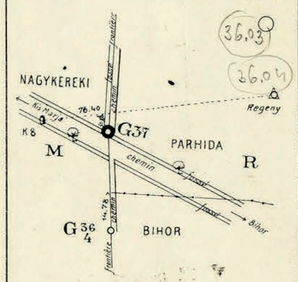
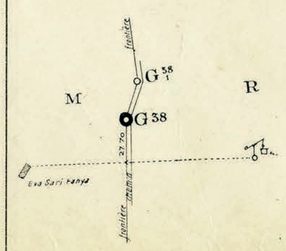
TIP. ADOLF KÖNIG-PÉCS 6. 1934

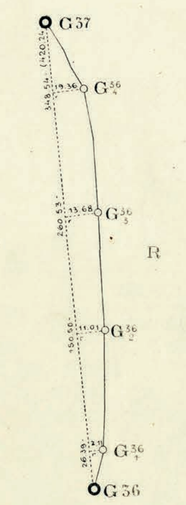
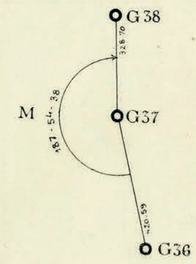
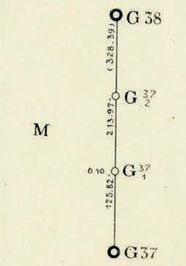
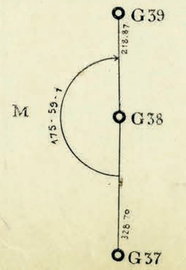
SECTION: SZAKASZ: – SECȚIUNEA: „G"

No. de la borne / A kő száma — No. bornei	Territoire / Terület — Teritoriul: État / Ország — Statul	Département / Vármegye — Județul	Arrondissement / Járás — Plasa	Commune / Község — Comuna	Renvoi à la carte 1:5000 / 1:5000 térképlap száma / Indicarea hărții 1:5000	Type de la borne / A kő neme — Felul bornei	Croquis d'emplacement / Helyszinrajz - Crochiu de amplasament	Coordonnées absolues rectangulaires: A pont stereografikus összrendezői — + X (m, cm)	Coordonate absolute rectangulare — − y (m, cm)	Eléments / Adatok a meghatározáshoz: Bornes voisines / A szomszédos határkő — Borne vecine: Direction / Iránya-Directiunea	No. de la borne / a kő száma / No. bornei	Angle: Törés szöge (°, ', ")	Unghiu	Distance: Távolsága (Km, Hm)	Distanța	Orientation (Azimut): Délszöge (°, ', ")	Orientare
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22
G 34/1					76	I		28 434	84	213 034	88	↑	G 34				47	51			
G 34/2					„	I		28 243	54	213 042	11	↓	G 35				191	44			
G 35	R	BIHOR	BIHARKERESZTES	CENTRALA NAGYKEREKI	„	P	M G35 R, 253.44, 64.78, Chemin, Sentier, Chemin	28064	80	213049	00	↑	G 34	0	0	0	178 87 417 74 (417 39)		1	46	40
												↓	G 36	180	25	18	383 57 (383 26)		182	11	58
G 35/1	M	BIHAR			„	I	Graphisch (35.01)	(28 031 41)		(213 050 28)		↑	G 35				33 41 33 42				
							35/1 (01)	27 998	01	213 051	33						32 30				
							(02)	(27 965	72)	(213 050	80)										
G 35/2					„	I											124 82				
							35/2 (03)	27 841	00	213 055	67	↓	G 36				78 53				
								(27 762	64)	(213 050	90)										
G 36					„	P		27681	51	213063	72	↑	G 35	0	0	0	81 18 383 57 (383 26)		2	11	58
												↓	G 37	168	12	3	420 59 (420 24)		170	24	1

Points du tour d'horizon / A látókörben levő pontok — Punctele turului de orizont: No. des repères / reperpon- / No. reţok száma / pereţor	Nom ou désignation / Neve vagy Numele sau megjelölése denumirea	Angles: Irány-szöge (°, ', ")	Unghiuri	Distances: Távolsága (Km, Hm)	Distanțe	Répérage particulier des bornes intermédiaires / A közbeiktatott kő részletes meghatározása — Reparaj particular al bornelor intermediare: Abscisses / Metszék (+)	Abscise	Ordonnées / Rendező (±)	Ordonate	Croquis des éléments de répérage / A pontok helyzet vázlata — Crochiul elementelor de reperaj	Altitude du sommet de la borne / A kő csucsának magassága — Altitudinea vârfului bornei: m	cm	Description et Observations / Megjegyzés és észrevétel — Descriere și Observațiuni
23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37
							47	40	+ 2	63	G35, 47.39, 134, G34, 935.67, 263, G34, M, R			
							238	67	+ 1	34	G34			
											G36, 383.57, G35, M, 180°-25'-18", R, 105.62, 419.74, G34			
							33.4	0			G36, (383.26), 0.3, 1.92, G35/2, 383.74, M, R, 37, 0.17, G35/1, 0.78, 01, G35			G36, 383.26, 302.15, 0.30, 03, G35/2, M, R, 02, 2.00, G35/1, 01, 0.17, G35, V, 82
				02			66	78	+ 0	17				
							99	00	+ 2	00				
							223	71	+ 1	92				
				03			302	15	− 0	30				
											G37, 420.59, M, 168-12-3, G36, R, 105.98, 383.57, G35			

SEC
SZAKASZ: TION: — SECȚIUNEA: „G“

No. de la borne A kő száma — No. bornei	Territoire Terület — Teritoriul: État Ország — Statul	Département Vármegye — Județul	Arrondissement Járás — Plasa	Commune Község — Comuna	Renvoi à la carte 1:5000 1:5000 térképlap száma — Indicarea hărții 1:5000	Type de la borne A kő neme — Felul bornei	Croquis d'emplacement Helyszinrajz - Crochiu de amplasament	Coordonnées absolues rectangulaires: A pont stereografikus összrendezői — Coordonate absolute rectangulare: + X (m, cm)	− y (m, cm)	Eléments Adatok a meghatározáshoz: Bornes voisines A szomszédos határkő — Borne vecine: Direction Irányа-Directiunea	No. de la borne a kő száma — No. bornei	Angle: Törés szöge — Unghiu (°, ′, ″)	Distance: Távolsága — Distanța (m, cm)	Orientation (Azimut): Dél-szöge — Orientare (°, ′, ″)
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15 16 17	18 19	20 21 22
G 36/1					76	I	36/1	27655	12	213061	40		G 36		26 49	
							(36.01)	(27603 | 72)	(213057 | 36)				51 56	
G 36/2	R	BIHOR	CENTRALA	BIHOR	„	I	36/2	27531	16	213049	47				72 99	
G 36/3	M	BIHAR	BIHARKERESZTES	NAGYKEREKI	„	I	36/3	27422	13	213033	74				110 16	
							(36.02)	(27358 | 66)	(213028 | 80)				63 66	
G 36/4					„	I	36/4	27304	33	213024	65		G 37		24 68	
															14 69	
G 37					„	P		27266	81	212993	58		G 36	0 0 0	420 59	350 24 1
							(36.03) (36.04)	(27320 | 27)	(213020 | 41)				31 20	
								(27291 | 60)	(213008 | 10)				(420 24)	
															28 73	
													G 38	187 54 38	328 70	178 18 39
														(187 55 2)	(328 39)	
G 37/1	R	BIHOR	SALARD	PARHIDA	„	I		27140	93	212983	79		G 37		125 84	
G 37/2	M	BIHAR	BIHARKERESZTES	NAGYKEREKI	„	I		27052	73	212987	27		G 38		88 23	
G 38					77	P		26938	25	212983	89		G 37	0 0 0	328 70	358 18 39
															(328 39)	
													G 39	175 59 1	218 87	174 17 40
														(176 0 41)	(218 73)	

de répérage — Elemente de reperaj: No. des repères reperpon-tok számai perelor	Points du tour d'horizon — A látókörben levő pontok — Punctele turului de orizont: Nom ou désignation Neve vagy megjelölése Numele sau denumirea	Angles: Irány-szöge — Unghiuri (°, ′, ″)	Distances: Távolsága — Distanța (Km, Hm)	Répérage particulier des bornes intermédiaires — A közbeiktatott kő részletes meghatározása — Reparaj particular al bornelor intermediare: Abscisses Metszék (+) — Abscise (m, cm)	Ordonnées Rendező (±) — Ordonate (m, cm)	Croquis des éléments de répérage — A pontok helyzet vázlata — Crochiul elementelor de reperaj	Altitude du sommet de la borne — A kő csucsmagassága — Altitudinea vârfului bornei (m, cm)	Description et Observations — Megjegyzés és észrevétel — Descriere și Observațiuni
23	24	25 26 27	28 29	30 31	32 33	34	35 36	37
				26 39	— 2 11			
			01	77 70	-6 70			
				150 50	—11 01			
				260 53	—13 68			
			02	323 88	-19 39			
				348 54	—19 36			
			03	363 10	-17 52			
			04	333 40	-10 17			
							106 01	Le point commun aux 3 communes de: Nagykereki, Bihor, Parhida est entre les bornes G 36/4 et G 37
				125 82	+0 10			
				213 97	0 00			
							105 26	

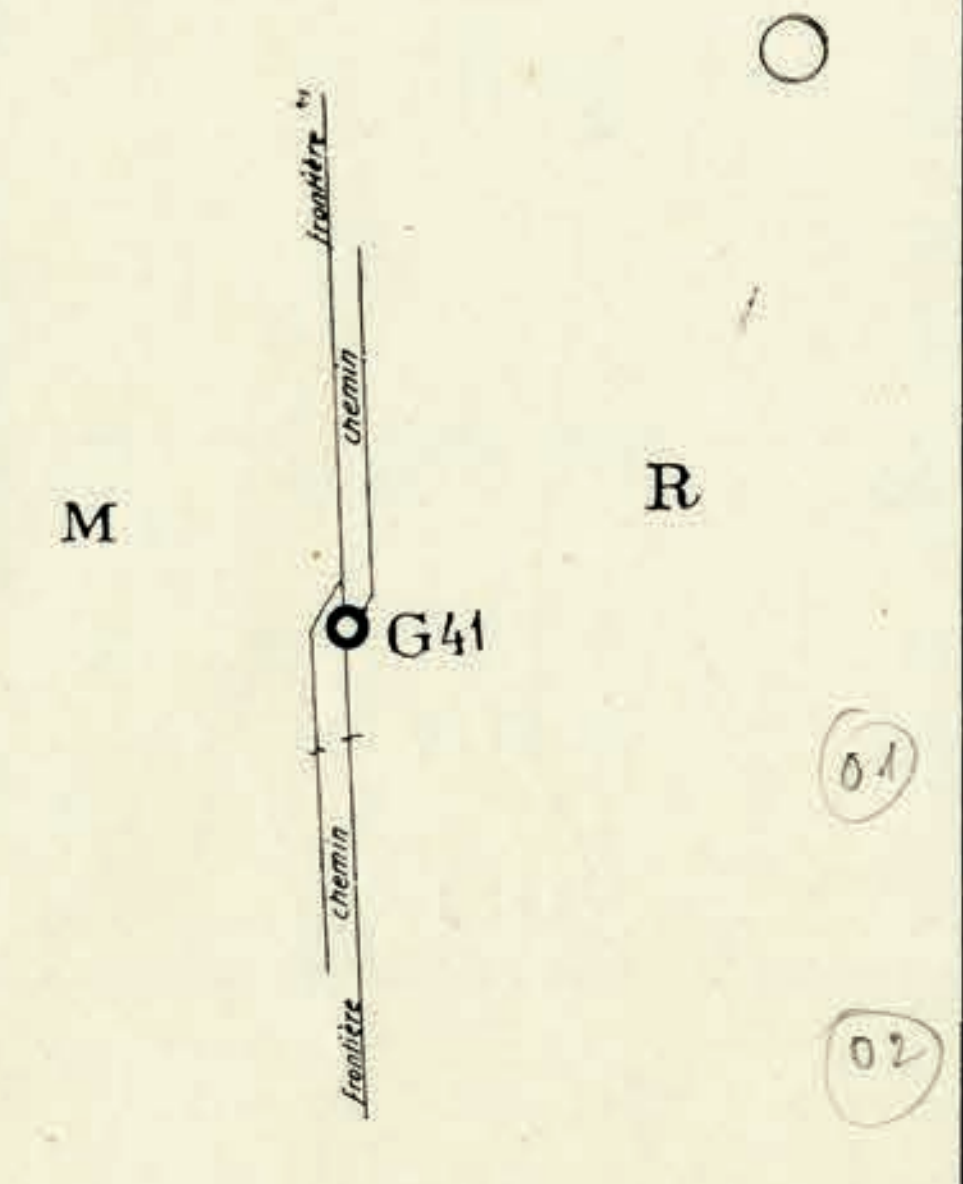
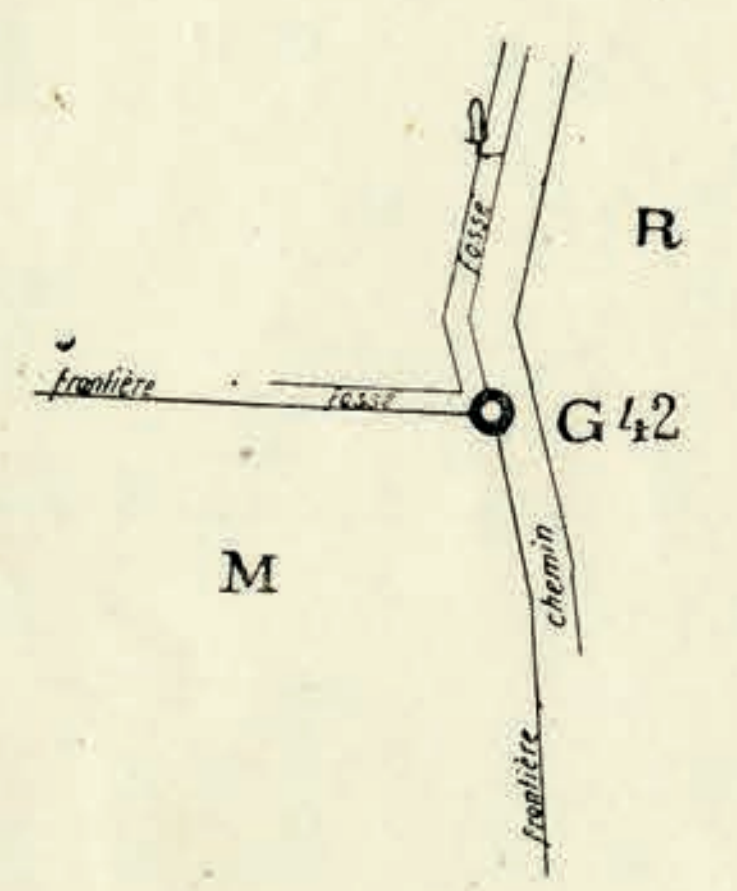
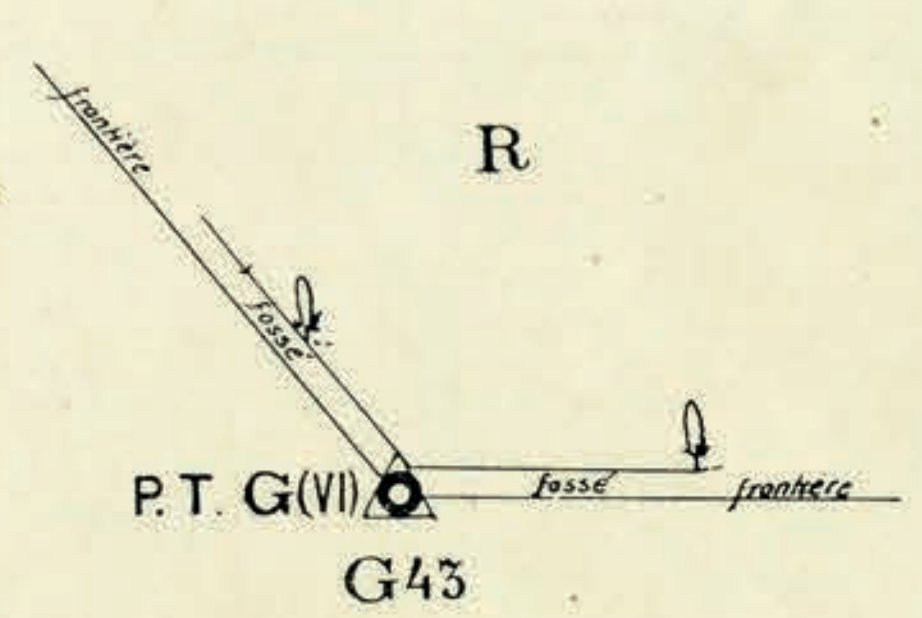
TIP. ADOLF SONNENFELD S. A., ORADEA-MARE 1284

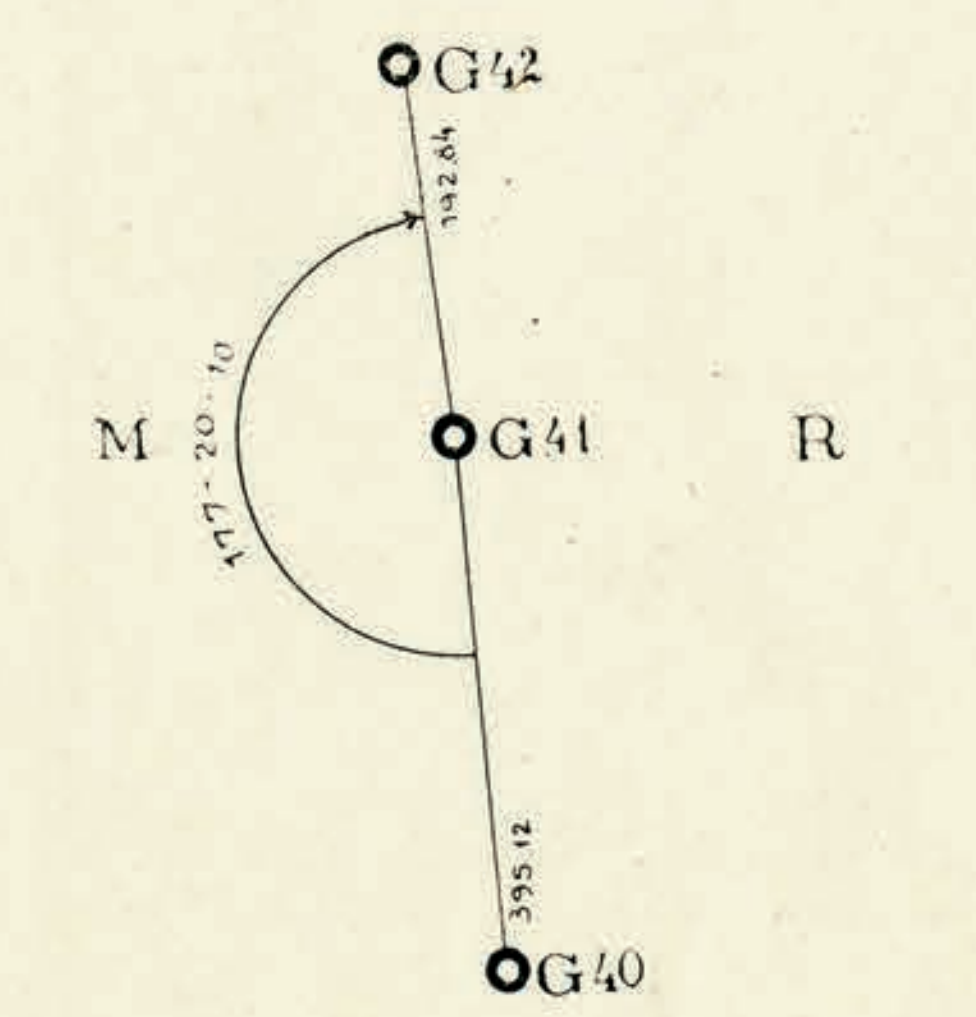
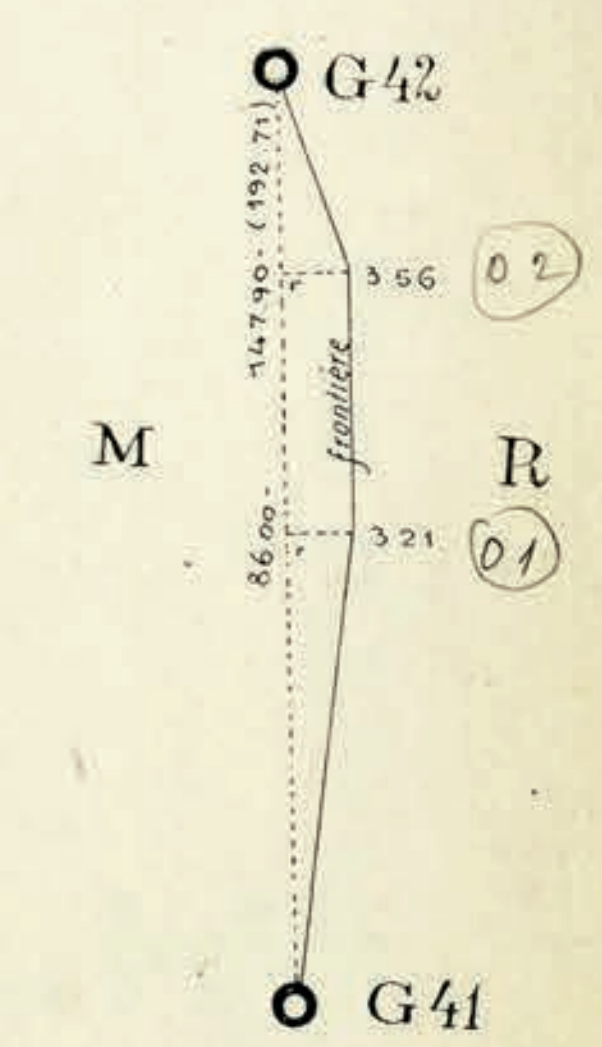
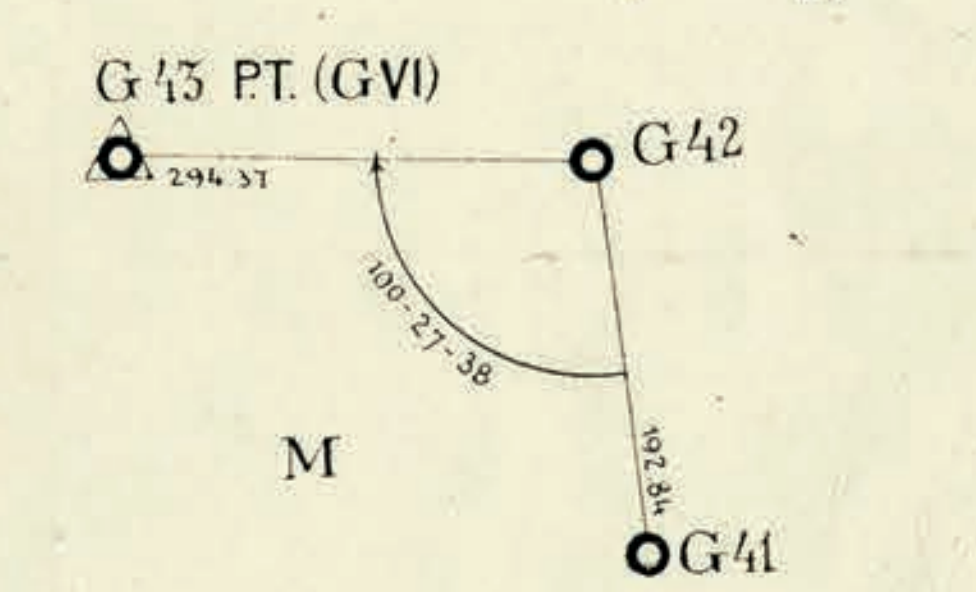
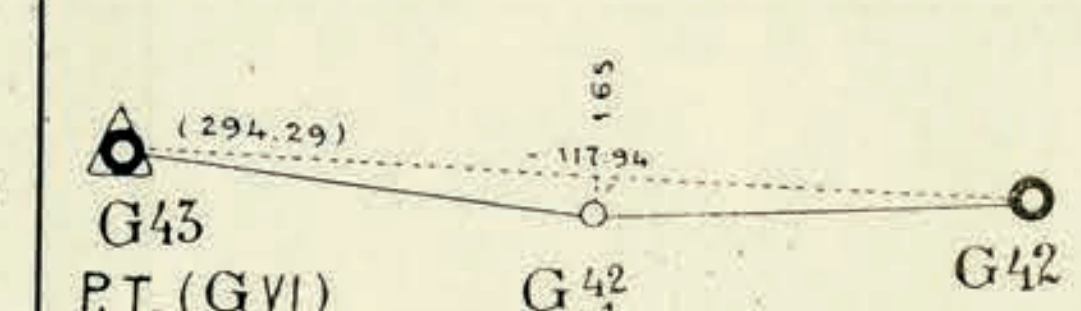
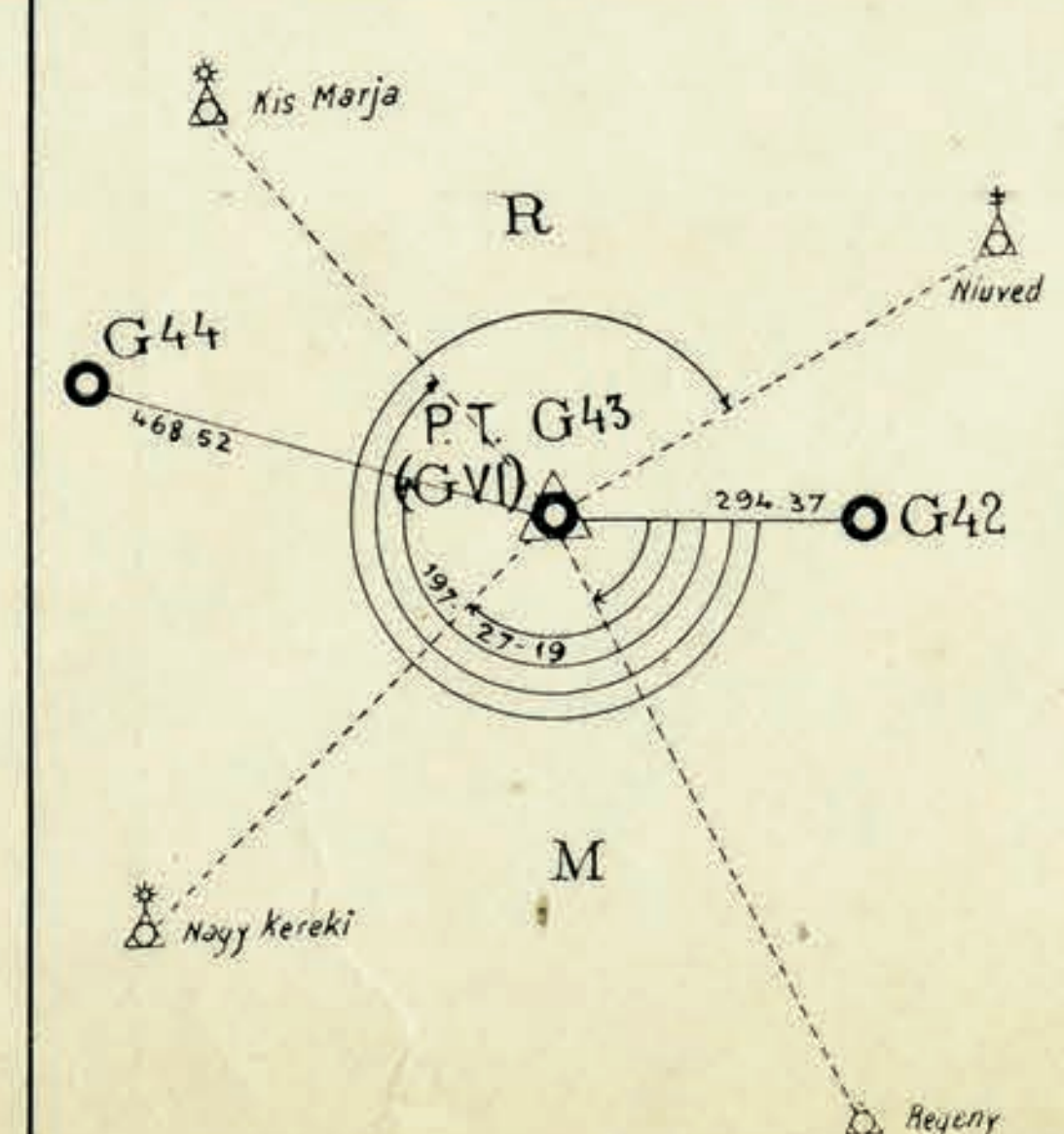
No. de la borne — A kő száma — No. bornei	Territoire — Terület — Teritoriul: État — Ország — Statul	Département — Vármegye — Județul	Arrondissement — Járás — Plasa	Commune — Község — Comuna	Renvoi à la carte 1:5000 — 1:5000 térképlap száma — Indicarea hărții 1:5000	Type de la borne — A kő neme — Felul bornei	Croquis d'emplacement — Helyszinrajz - Crochiu de amplasament	Coordonnées absolues rectangulaires — A pont stereografikus összrendezői: + X m	+ X cm	Coordonate absolute rectangulare: − y m	− y cm	Eléments — Adatok a meghatározáshoz: Bornes voisines — A szomszédos határkő — Borne vecine: Direction — Irányz. — Direcțiunea	No. de la borne — A kő száma — No. bornei	Angle — Törés szöge °	'	"	Distance — Távolsága m	Distance — Distanța cm	Orientation (Azimut) — Dél-szöge °	'	"
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22
G 38/1					77	I	○	26912	21	212992	64	↑	G 38				27	47			
G 38/2					„	I	○	26851	02	212980	08	↓	G 39				62	47			
G 39					„	P	M ○ G39 R P	26720	46	212962	13	↑	G 38	0	0	0	218	87	354	17	40
																	(218 | 73)			
												↓	G 40	178	11	30	308	11	172	29	10
														(178	11	20)	(307	90)			
	R	BIHOR															131	73			
G 39/1	M	BIHAR	BIHARKERESZTES	SALARD	„	I	M P G39 R	26567	52	212941	96	↑	G 39				154	26			
				PARHIDA								↓	G 40				153	84			
G 40				NAGYKERERI	„	P	M ○ G40 R	26415	00	212921	84	↑	G 39	0	0	0	308	11	352	29	10
																	(307 | 90)			
												↓	G 41	182	19	27	395	12	174	48	37
														(182	19	39)	(394	88)			
G 40/1					„	I	M R G40	26208	65	212904	13	↑	G 40				207	11			
												↓	G 41								

No. des repères reperpon- — No. retok számai perelor	Nom ou désignation — Neve vagy Numele sau megjelölése denumirea	Points du tour d'horizon — A látókörben levő pontok — Punctele turului de orizont: Angles — Irány-szöge °	'	"	Unghiuri	Distances — Távolsága Km	Distanța Hm	Répérage particulier des bornes intermédiaires — A közbeiktatott kő részletes meghatározása — Reparaj particular al bornelor intermediare: Abscisses — Metszék (+) m	cm	Ordonnées — Rendező (±) m	cm	Croquis des éléments de répérage — A pontok helyzet vázlata — Crochiul elementelor de reperaj	Altitude du sommet de la borne — A kő csucsának magassága — Altitudinea vârfului bornei m	cm	Description et Observations — Megjegyzés és észrevétel — Descriere și Observațiuni
23	24	25	26	27		28	29	30	31	32	33	34	35	36	37
								25	02	−11	29	M G39 (218.73) 87.12 1.88 G38/2 25.02 11.29 G38/1 G38 R			
								87	12	− 4	88				
												M G40 308.11 178-11-30 G39 218.87 G38 R	104	90	
								154	16	0	00	M G40 (307.90) 154.16 G39/1 G39 R			
								206	98	−1	03	M G41 (354.85) 206.98 G40/1 G40 R			
												M G41 395.12 182-19-27 G40 R 308.11 G39	106	25	

TIP. ADOLF SONNENFELD S. A., ORADEA-MARE 1384

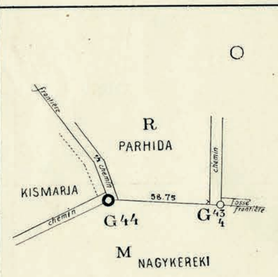
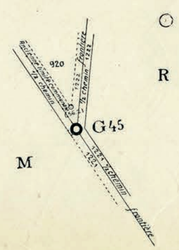
SECTION: SZAKASZ: – SECŢIUNEA: „G"

No. de la borne – A kő száma – No. bornei	Territoire – Terület – Teritoriul: État – Ország – Statul	Département – Vármegye – Judeţul	Arrondissement – Járás – Plasa	Commune – Község – Comuna	Renvoi à la carte 1:5000 – 1:5000 térkép-lap száma – Indicarea hărţii 1:5000	Type de la borne – A kő neme – Felul bornei	Croquis d'emplacement – Helyszinrajz – Crochiu de amplasament	Coordonnées absolues rectangulaires – A pont stereografikus összrendezői – Coordonate absolute rectangulare: + X m	cm	– y m	cm	Eléments – Adatok a meghatározáshoz – Bornes voisines – A szomszédos határkő – Borne vecine: Direction – Iránya – Directiunea	No. de la borne – A kő száma – No. bornei	Angle – Törés szöge – Unghiu °	'	"	Distance – Távolsága – Distanţă m	cm	Orientation (Azimut) – Délszöge – Orientare °	'	"
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22
G41					77	P		26021	50	212886	10	↑	G 40	0	0	0	188 02 395 (394	12 88)	354	48	37
								(01) (25 935	81)	(212 877	52)	↓	G 42	177 (177	20 19	10 49)	86 12 61 94 192 (192	84 71)	172	8	47
								(02) (25 874	40)	(212 869	41)										
G42	R	BIHOR	SALARD	PARHIDA	"	P		25830	47	212859	75	↑	G 41	0	0	0	44 98 192 (192	84 71)	352	8	47
												↓	G 43	100 (100	27 24	38 55)	294 (294	37 29)	92	36	25
G $\frac{42}{1}$	M	*BIHAR*	*BIHARKERESZTES*	*NAGYKEREKI*	"	I		25 826	75	212741	82	↑	G 42				117 99				
												↓	G 43								
G43 P. T. (G VI)					"	P		25817	08	212565	68	↑	G 42	0	0	0	176 41 294 (294	37 29)	272	36	25
												↓	G 44	197 (197	27 27	19 38)	468 (468	52 49)	110	3	44

No. de la borne	de répérage – Elemente de reperaj – Points du tour d'horizon – A látókörben levő pontok – Punctele turului de orizont: No. des repères – reperpontok száma – No. reperelor	Nom ou désignation – Neve vagy megjelölése – Numele sau denumirea	Angles – Irányszöge – Unghiuri °	'	"	Distances – Távolsága – Distanţe Km	Hm	Répérage particulier des bornes intermédiaires – A közbeiktatott kő részletes meghatározása – Reparaj particular al bornelor intermediare: Abscisses – Metszék – Abscise (+) m	cm	Ordonnées – Rendező – Ordonate (±) m	cm	Croquis des éléments de répérage – A pontok helyzet vázlata – Crochiul elementelor de reperaj	Altitude du sommet de la borne – A kő csucsának magassága – Altitudinea vârfului bornei m	cm	Description et Observations – Megjegyzés és észrevétel – Descriere şi Observaţiuni
	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37
G41													106	44	
G42													106	96	
G $\frac{42}{1}$								117	94	+ 1	65				
G43 P. T. (G VI)	1	G 42	0	0	0	0	3						106	65	
	2	Regeny	62	5	16	1	5								
	3	Nagy Kereki	134	15	35	5	7								
	4	G 44	197	27	19 [redacted]	0	5								
	5	Kis Marja	231	28	20	3	7								
	6	Niuved	329	14	20	3	3								

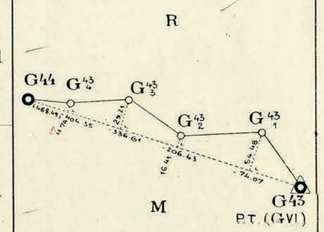
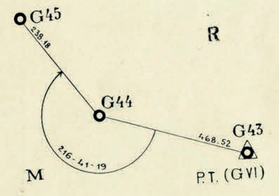
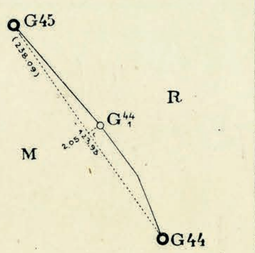
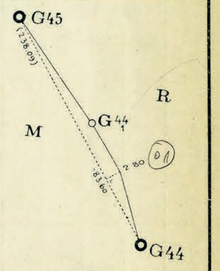
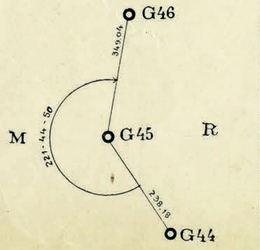
TIP. ADOLF SONNENFELD S. A., ORADIA-MARE 1384

SECȚIUNEA: „G" — SECTION: „G"

No. de la borne — A kő száma — No. bornei	Territoire — Terület — Teritoriul: État — Ország — Statul	Département — Vármegye — Județul	Arrondissement — Járás — Plasa	Commune — Község — Comuna	Renvoi à la carte 1:5000 — 1:5000 térkép-lap száma — Indicarea hărții 1:5000	Type de la borne — A kő neme — Felül bornei	Croquis d'emplacement — Helyszinrajz - Crochiu de amplasament	Coordonnées absolues rectangulaires — A pont stereografikus összrendezői: +X m cm	−y m cm	Coordonate absolute rectangulare
1	2	3	4	5	6	7	8	9 10	11 12	
G 43/1					77	I		40 49 / 25 785 56	51 779 / 212 457 21	
G 43/2	R	BIHOR	SALARD	PARHIDA	„	I		25 730 85	212 377 38	
G 43/3	M	BIHAR	BIHARKERESZTES	NAGYKEREKI	„	I		26 674 16	212 259 30	
G 43/4					„	I		25 661 70	212 131 33	
G 44					„	P		25656 36	212125 59	
G 44/1	R M	BIHOR BIHAR	SALARD DERECSKE	PARHIDA KIS MARJA	„	I		(25 584 88) 25 551 51	(212 082 02) 212 053 30	
G 45					„	P		25457 17	211995 00	

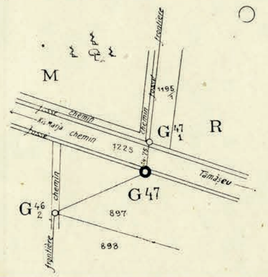
Eléments — Adatok a meghatározáshoz: Bornes voisines — A szomszédos határkő — Borne vecine: Direction — Irányа-Directiunea	No. de la borne — A kő száma — No. bornei	Angle: Törés szöge — Unghiu ° ' "	Distance: Távolsága — Distanța m cm	Orientation (Azimut): Délszöge — Orientare ° ' "	Altitude du sommet de la borne — A kő csucsának magassága — Altitudinea vârfului bornei m cm	Description et Observations — Megjegyzés és észrevétel — Descriere și Observațiuni
13	14	15 16 17	18 19	20 21 22	35	36 37
	G 43		~~112 38~~ 91,96			Lásd az 1979 évi kiegészitőt
			~~97 27~~ 137 74			
			130 81			
	G 44		~~68 71~~			
	G 43	0 0 0	468 52	290 3 44		
			(468 49)			
	G 45	216 41 19	238 18	146 45 3	105 52	Point commun aux 3 communes de: Nagykereki Kismarja Parhida
		(216 42 4)	(238 09)			
	G 44		66 55			
	G 45		83 68			
	G 44		40 40			
	G 45					
	G 44	0 0 0	238 18	326 45 3		
			(238 09)			
	G 46	221 44 50	349 04	188 29 53	105 28	
		(221 46 9)	(348 84)			

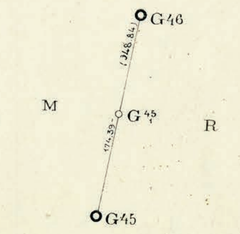
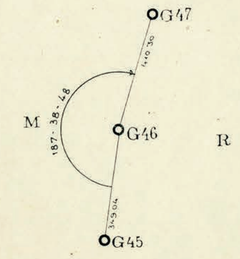
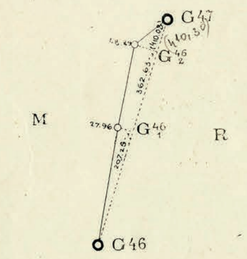
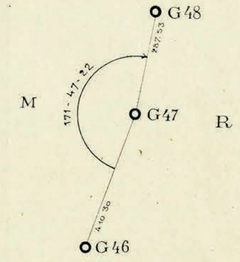
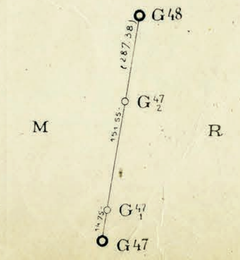
Points du tour d'horizon — A látókörben levő pontok — Punctele turului de orizont

No. des repères — reperpontok száma — No. reperelor	Nom ou désignation — Neve vagy megjelölése — Numele sau denumirea	Angles: Irányszöge — Unghiuri ° ' "	Distances: Távolsága — Distanțe Km Hm	Repérage particulier des bornes intermédiaires — A közbeiktatott kő részletes meghatározása — Reparaj particular al bornelor intermediare: Abscisses (+) Metszék — Abscise m cm	Ordonnées (±) Rendező — Ordonate m cm	Croquis des éléments de répérage — A pontok helyzet vázlata — Crochiul elementelor de reperaj
23	24	25 26 27	28 29	30 31	32 33	34
				74 07	−54 48	
				206 43	−16 41	
				336 61	−29 21	
				404 35	−17 −11 74	
						
		01	83 60	123 98	−2 80 / −2 05	
						
						

TIP. ADOLF SONNENFELD S. A. ORADEA-Mare 1384

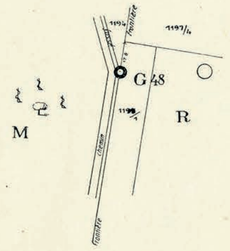
SECTION: SZAKASZ: – SECȚIUNEA: „G“

No. de la borne — A kő száma — No. bornei	Territoire — Terület — Teritoriul: État — Ország — Statul	Département — Vármegye — Județul	Arrondissement — Járás — Plasa	Commune — Község — Comuna	Renvoi à la carte 1:5000 — 1:5000 térképlap száma — Indicarea hărții 1:5000	Type de la borne — A kő neme — Felul bornei	Croquis d'emplacement — Helyszinrajz - Crochiu de amplasament	Coordonnées absolues rectangulaires — A pont stereografikus összrendezői: + X (m, cm)	Coordonate absolute rectangulare: − y (m, cm)	Eléments — Adatok a meghatározáshoz — Bornes voisines — A szomszédos határkő — Borne vecine: Direction — Irányа-Directiunea	No. de la borne — A kő száma — No. bornei	Angle — Törés szöge (°, ', ")	Angle — Unghiu (°, ', ")	Distance — Távolsága (m, cm)	Distanța (m, cm)	Orientation (Azimut) — Délszöge (°, ', ")	Orientare (°, ', ")
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22
G 45/1					77	I		25 284 53	212 020 79	↑	G 45						174 50				
										↓	G 46										
G46					„	P		25111 96	212046 58	↑	G 45	0	0	0	349	04	174 55	8	29	53
															(348	84)					
										↓	G 47	187	38	48	410	30		196	8	41
												(187	39	6)	(410	08)					
G 46/1	R	BIHOR	SALARD	PARHIDA	„	I		24 905 00	212 077 37	↕	G 46						209 24				
G 46/2	M	BIHAR	DERECSKE	KIS MARJA	„	I		24 749 84	212 100 48	↕	G 47						156 87				
G47					„	P		24717 84	212160 67	↑	G 46	0	0	0	410	30	68 17	16	8	41
															(410	08)					
										↓	G 48	171	47	22	287	53		187	56	3
												(171	47	14)	(287	38)					
G 47/1					„	I		24 703 22	212 162 71	↕	G 47						14 76				
G 47/2					„	I		24 567 66	212 181 60	↕	G 48						136 87				

No. des repères — Reperpont-No. retok száma — perelor	Nom ou désignation — Neve vagy megjelölése — Numele sau denumirea	Points du tour d'horizon — A látókörben levő pontok — Punctele turului de orizont: Angles — Irány-szöge (°, ', ")	Angles — Unghiuri (°, ', ")	Distances — Távolsága (Km, Hm)	Distanțe (Km, Hm)	Répérage particulier des bornes intermédiaires — A közbeiktatott kő részletes meghatározása — Reparaj particular al bornelor intermediare: Abscisses — Metszék (+) (m, cm)	Abscise (+) (m, cm)	Ordonnées — Rendező (±) (m, cm)	Ordonate (±) (m, cm)	Croquis des éléments de répérage — A pontok helyzet vázlata — Crochiul elementelor de reperaj	Altitude du sommet de la borne — A kő csucsának magassága — Altitudinea vârfului bornei (m, cm)	Description et Observations — Megjegyzés és észrevétel — Descriere și Observațiuni
23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37
							174	39	0	00				
												104	87	
							207	25	+27	96				
							362	63	+48	89				
												105	48	
							14	75	0	00				
							151	55	0	00				

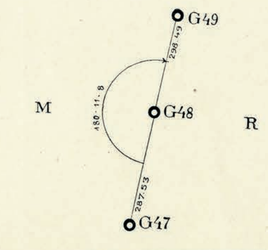
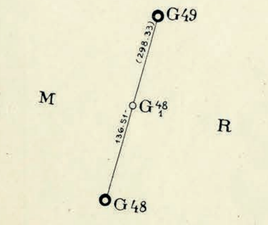
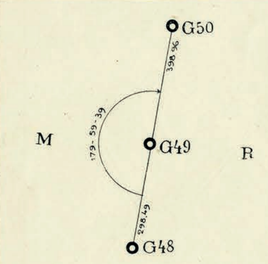
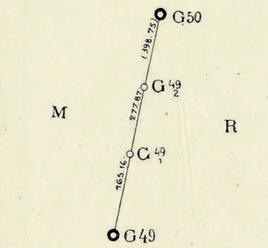
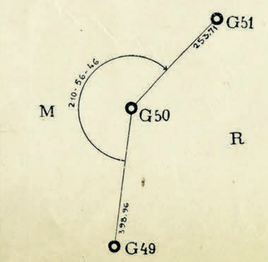
TIP. ADOLF BONNDFELD S. A., ORADEA-MARE 1364

SECTION: SZAKASZ: – SECȚIUNEA: „G“

No. de la borne — A kő száma — No. bornei	Territoire — Terület — Teritoriul: État — Ország — Statul	Département — Vármegye — Județul	Arrondissement — Járás — Plasa	Commune — Község — Comuna	Renvoi à la carte 1:5000 — 1:5000 térképlap száma — Indicarea hărții 1:5000	Type de la borne — A kő neme — Felul bornei	Croquis d'emplacement — Helyszinrajz - Crochiu de amplasament	Coordonnées absolues rectangulaires — A pont stereografikus összrendezői: +X m	+X cm	−y m	−y cm
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
G48	R	BIHOR	SALARD	PARHIDA	77	P		24433	06	212200	36
G 48/1					„	I		24297 84		212219	65
G49			DERECSKE		„	P		24137	56	212242	52
	M	BIHAR		KIS MARJA							
G 49/1					78	I		23973	92	212265	84
G 49/2					„	I		23862	32	212281	76
G50					„	P		23742	59	212298	83

Direction — Iránya-Directiunea	No. de la borne à kő száma — No. bornei	Bornes voisines — A szomszédos határkő — Borne vecine: Angle Törés szöge °	'	"	Distance Távolsága m	Distanța m	Orientation (Azimut) Dél-szöge °	'	"	Orientare °	'	"
13	14	15	16	17	18	19	20	21	22			
					135	90						
↑	G 47	0	0	0	287	53	7	56	3			
					(287	38)						
↓	G 49	180	11	8	298	49	188	7	11			
		(180	11	14)	(298	33)						
					136	59						
↑	G 48											
↓	G 49											
					161	90						
↑	G 48	0	0	0.	298	49	8	7	11			
					(298	33)						
↓	G 50	179	59	39	398	96	188	6	50			
		(179	59	50)	(398	75)						
					165	24						
↑	G 49											
					112	78						
↓	G 50											
					120	94						
↑	G 49	0	0	0	398	96	8	6	50			
					(398	75)						
↓	G 51	210	56	46	253	71	219	3	36			
		(210	57	56)	(253	59)						

de répérage — — Elemente de reperaj

No. des repères reperpon- — No. relok száma perelor	Points du tour d'horizon — A látókörben levő pontok — Punctele turului de orizont: Nom ou désignation — Neve vagy Numele sau megjelölése denumirea	Angles Irány-szöge °	'	"	Distances Távol-sága Km	Dis-tanțe Hm	Répérage particulier des bornes intermédiaires — A közbeiktatott kő részletes meghatározása / Reparaj particular al bornelor intermediare: Abscisses Met-szék (+) m	Abs-cise cm	Ordonnées Ren-dező (±) m	Ordo-nate cm	Croquis des éléments de répérage — A pontok helyzet vázlata / Crochiul elementelor de reperaj	Altitude du sommet de la borne — A kő csucsának magassága — Altitudinea vârfului bornei m	cm	Description et Observations — Megjegyzés és észrevétel / Descriere și Observațiuni
23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37
												104	34	
							136	51	0	00				
												104	04	
							165	16	0	00				
							277	87	0	00				
												104	08	

Ch. ADOLF SONNENFELD S. A. ORADEA-MARE 1384

SECTION: SZAKASZ: – SECȚIUNEA: „G"

No. de la borne / A kő száma — No. bornei	Territoire / Terület — Teritoriul: État / Ország — Statul	Département / Vármegye — Județul	Arrondissement / Járás — Plasa	Commune / Község — Comuna	Renvoi à la carte 1:5000 / 1:5000 térképlap száma	Type de la borne / A kő neme — Felul bornei	Croquis d'emplacement / Helyszinrajz - Crochiu de amplasament	Coordonnées absolues rectangulaires / A pont stereografikus összrendezői: + X m	+ X cm	− y m	− y cm	Eléments / Adatok a meghatározáshoz — Bornes voisines / A szomszédos határkő — Borne vecine: Direction / Irányа-Direcțiunea	No. de la borne a kő száma / bornei	Angle: Törés szöge °	'	"	Distance: Távolsága m	Distantța cm	Orientation (Azimut): Délszöge °	'	"	Orientare
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	
G 50/1					78	I		23603	95	212411	34						1785	5				
												↑	G 50									
G 50/2					„	I		23584	20	212427	37	↓	G 51				2544					
												↑	G 50	0	0	0	4972					
																	253	71	39	3	36	
																	(253	59)				
G 51					„	P		23545	59	212458	70											
												↓	G 52	179	58	17	162	32	219	1	53	
														(179	58	19)	(162	24)				
	R	BIHOR	SALARD	PARHIDA								↑	G 51	0	0	0	162	32	39	1	53	
																	(162	24)				
G 52					„	P		23419	50	212560	92											
	M	BIHAR	DERECSKE	KIS MARJA								↓	G 53	179	58	23	198	29	219	0	16	
														(179	58	42)	(198	19)				
												↑	G 52	0	0	0	198	29	39	0	16	
																	(198	19)				
G 53					„	P		23265	41	212685	72											
												↓	G 54	167	21	30	210	16	206	21	46	
														(167	21	1)	(210	04)				
G 53/1					„	I		23229	98	212728	64	↑	G 53				5565					
							53/1										2813					
							53/01	(23205	47)	(212742	45)						4949					
G 53/2					„	I	53/02	(23157	33)	(212753	91)											
								23136	87	212765	89	↓	G 54				2371					

No. des repères / A kő-reperek-jelek száma / Perelor	Nom ou désignation / Neve vagy Numele sau megjelölése denumirea	Angles: Irányszöge °	'	"	Unghiuri	Distances: Távolsága Km	Distanța Hm	Abscisses (+): Metszék m	Abscise cm	Ordonnées (±): Rendező m	Ordonate cm	Altitude du sommet de la borne / A kő csucsának magassága: m	cm	Description et Observations / Megjegyzés és észrevétel — Descriere și Observațiuni
23	24	25	26	27		28	29	30	31	32	33	35	36	37
								178	47	0	00			
								203	89	0	00			
												103	43	
												102	90	
												101	76	
								50	78	−22	71			
					01			78	85	−24	20			
					02			127	05	−13	10			
								150	69	−14	74			

TIP. ADOLF SONNENFELD S. A., ORADEA-MARE 1934

SECTION: SZAKASZ: – SECȚIUNEA: „G"

No. de la borne / A kő száma — No. bornei	Territoire / Terület — Teritoriul: État / Ország — Statul	Département / Vármegye — Județul	Arrondissement / Járás — Plasa	Commune / Község — Comuna	Renvoi à la carte 1:5000 / 1:5000 térkép-lap száma — Indicarea hărții 1:5000	Type de la borne / A kő neme — Felul bornei	Croquis d'emplacement / Helyszinrajz - Crochiu de amplasament	Coordonnées absolues rectangulaires / A pont stereografikus összrendezői: +X m	+X cm	Coordonate absolute rectangulare: −y m	−y cm
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
G54					78	P	M … G54 … chemin 1288 … R	23077	11	212779	04
G 54/1					„	I		23026 19		212765 30	
								(23013 77)		(212750 27)	
G 54/2					„	I		23003 51		212744 38	
								(2389,52)		212737 10	
G 54/3	R	BIHOR	SALARD	PARHIDA	„	I		22 873 43		212734 06	
								22 957 47		212740 91	
G 54/4	M	BIHAR	DERECSKE	KIS MARJA	„	I		(22 933 00)		(212743 82)	
								22 911 63		212 743 22	
								(22 837 11)		(212745 72)	
G 54/5					„	I		22 888 82		212753 64	
								(22886 45)		212763 08	
G 54/6					„	I		22 888 58		212772 90	
G55					„	P	M … G55 … G54/3 … G54/6 … G54/4 … R … G54/3 … Ingatlan … Határ … Chemin … Frontière	22867	38	212782	68

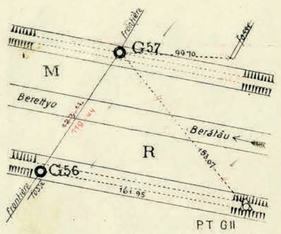
Eléments / Adatok a meghatározáshoz — Bornes voisines / A szomszédos határkő — Borne vecine: Direction / Irányа-Directiunea	No. de la borne a kő száma / No. bornei	Angle: Törés szöge °	'	"	Distance: Távolsága m	Distanța cm	Orientation (Azimut): Délszöge °	'	"
13	14	15	16	17	18	19	20	21	22
↑	G 53	0	0	0	210	16	26	21	46
					(210	04)			
↓	G 55	154	37	53	209	76	180	59	39
		(154	37	13)	(209	65)			
↑	G 54				52	74			
					19	50			
					11	83			
					15	77			
					16	38			
					17	37			
					24	64			
					21	38			
					13	75			
					12	21			
					9	74			
					10	04			
↑	G 54	0	0	0	23	35			
					209	76	0	59	39
					(209	65)			
↓	G 56	204	10	6	246	27	205	09	45
		(204	11	8)	(246	06)			

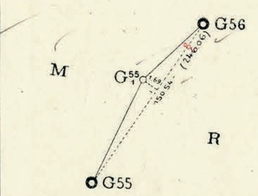
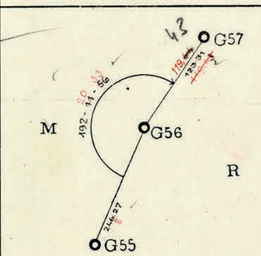
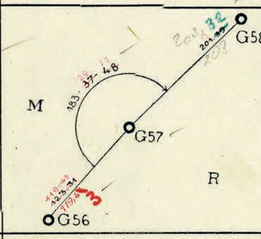
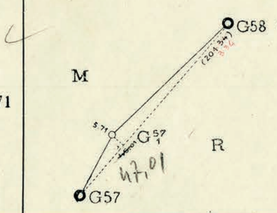
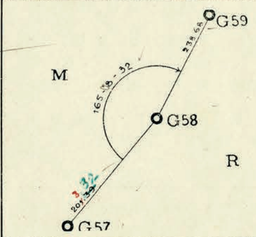
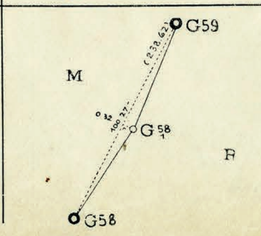
Points du tour d'horizon / A látókörben levő pontok — Punctele turului de orizont: No. des repères / No. repertoár számai — No. reperpunctelor	Nom ou désignation / Neve vagy Numele sau megjelölése denumirea	Angles: Irány-szöge °	'	"	Unghiuri	Distances: Távolsága Km	Distanța Hm	Repérage particulier des bornes intermédiaires / Reparaj particular al bornelor intermediare: Abscisses Metszék (+) m	cm	Ordonnées Rendező (±) m	cm
23	24	25	26	27		28	29	30	31	32	33
								50	65	+14	61
						01		62	80	+29	85
								72	95	+35	90
						02		86	80	+43	42
								102	83	+46	75
						03		118	90	+40	18
						04		143	40	37	70
								164	75	+38	67
						05		178	30	+36	40
								187	72	+28	65
						06		188	29	+ 9	41
								190	25	+19	27

Croquis des éléments de répérage / A pontok helyzet vázlata — Crochiul elementelor de reperaj	Altitude du sommet de la borne / A kő csucsának magassága — Altitudinea vârfului bornei: m	cm	Description et Observations / Megjegyzés és észrevétel — Descriere și Observațiuni
34	35	36	37
M … G55 … G54 … G53 … R	102	19	
M … G56 … G55 … G54 … R	102	53	Lásd az 1979 évi kiegészítő.

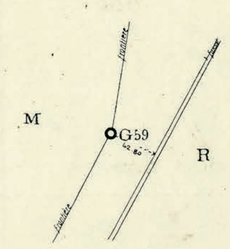
TIP. ADOLF BONIS CHFELD S. A., ORADIA-MARE 1384

SEC
SZAKASZ:

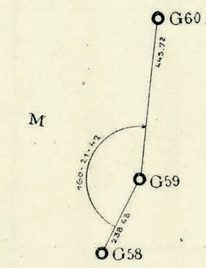
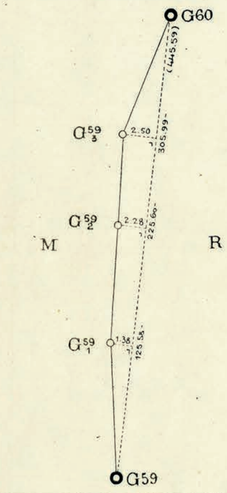
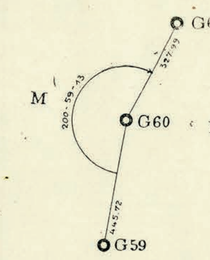
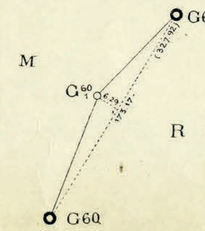
No. de la borne — A kő száma — No. bornei	Territoire — Terület — Teritoriul: État — Ország — Statul	Département — Vármegye — Județul	Arrondissement — Járás — Plasa	Commune — Község — Comuna	Renvoi à la carte 1:5000 — 1:5000 térképlap száma — Indicarea hărții 1:5000	Type de la borne — A kő neme — Felul bornei	Croquis d'emplacement — Helyszínrajz - Crochiu de amplasament	Coordonnées absolues rectangulaires — A pont stereografikus összrendezői: +X (m, cm)	Coordonate absolute rectangulare: −y (m, cm)	Eléments — Adatok a meghatározáshoz: Bornes voisines — A szomszédos határkő — Borne vecine: Direction — Irányа-Directiunea	No. de la borne a kő száma — No. bornei	Angle — Törés szöge — Unghiu (°, ', ")	Distance — Távolsága — Distanța (m, cm)	Orientation (Azimut) — Délszöge — Orientare (°, ', ")
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22
G 55/1					78	I	○	42 330 29		212 845 21		↑	G 55				150 68				
												↓	G 56				97 62				
G 56					„	P		22644 2 67 48		212887 8 24 39		↑	G 55	0	0	0	246 8 27 (246 8 06)		25	09	45
												↓	G 57	192	20 33 11 56 (192 20 33 14 35)		119 43 123 31 (119 44 123 11)		217	30 18 21 41	
G 57	R	BIHOR	SALARD	PARHIDA	„	P		22546 7 93 47		212962 0 95 22		↑	G 56	0	0	0	119 43 123 31 119 44 (123 11)		37	30 18 21 41	
												↓	G 58	183	29 11 37 48 (183 35 11 35)		3 32 201 39 (201 34)		220	59	29
G 57/1	M	BIHAR	DERECSKE	KIS MARJA	„	I		22 308 70		212 987 47		↑	G 57				47 35				
												↓	G 58				156 42				
G 58					„	P	○	22394 46		213094 32		↑	G 57	0	0	0	3 32 201 39 3 (201 34)		40	59	29
												↓	G 59	165	8 32 (165 8 9)		238 68		206	8	1
G 58/1					„	I		22 304 56		213 138 78		↑	G 58				100 29				
												↓	G 59								

de répérage — Elemente de reperaj: No. des repères perpendiculaires — No. reperpon-toк számai perclor	Points du tour d'horizon — A látókörben levő pontok — Punctele turului de orizont: Nom ou désignation — Neve vagy megjelölése — Numele sau denumirea	Angles — Irány-szöge — Unghiuri (°, ', ")	Distances — Távolsága — Distanțe (Km, Hm)	Répérage particulier des bornes intermédiaires — A közbeiktatott kő részletes meghatározása — Reparaj particular al bornelor intermediare: Abscisses — Metszék — Abscise (+) (m, cm)	Ordonnées — Rendező — Ordonate (±) (m, cm)	Croquis des éléments de répérage — A pontok helyzet vázlata — Crochiul elementelor de reperaj	Altitude du sommet de la borne — A kő csucsának magassága — Altitudinea vârfului bornei (m, cm)	Description et Observations — Megjegyzés és észrevétel — Descriere și Observațiuni
23	24	25 26 27	28 29	30 31	32 33	34	35 36	37
				150 54	+ 1 69			Lásd az 1977 évi kiegészítőt
							104 16	Lásd az 1979 évi kiegészítőt
							104 28	Lásd az 1979 évi kiegészítőt
				47,01 ~~45 01~~	+ 5 71		101 49	Lásd az 1979 évi kiegészítőt
							102 14	Lásd az 1979 évi kiegészítőt
				100 27	— 0 32		101 71	

TIP. ADOLF SONNENFELD S. A. — OFADA-MARE — 1284

No. de la borne — A kő száma — No. bornei	Territoire — Terület — Teritoriul: État — Ország — Statul	Département — Vármegye — Județul	Arrondissement — Járás — Plasa	Commune — Község — Comuna	Renvoi à la carte 1:5000 — 1:5000 térkép-lap száma — Indicarea hărții 1:5000	Type de la borne — A kő neme — Felul bornei	Croquis d'emplacement — Helyszinrajz - Crochiu de amplasament	Coordonnées absolues rectangulaires — A pont stereografikus összrendezői: +X m	+X cm	−y m	−y cm
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
G59	R	BIHOR	SALARD	PARHIDA	78	P		22180	18	213199	45
G 59/1	R	BIHOR	SALARD	PARHIDA	„	I		22055	21	213212	23
G 59/2	R	BIHOR	SALARD	PARHIDA	„	I		21955	70	213222	71
G 59/3	M	BIHAR	DERECSKE	KIS MARJA	„	I		21875	78	213231	53
G60	M	BIHAR	DERECSKE	KIS MARJA	„	P		21737	32	213249	87
G 60/1	M	BIHAR	DERECSKE	KIS MARJA	„	I		21580	75	213324	22

Eléments — Adatok a meghatározáshoz	Bornes voisines — A szomszédos határkő — Borne vecine															Points du tour d'horizon — A látókörben levő pontok — Punctele turului de orizont						Répérage particulier des bornes intermédiaires — A közbeiktatott kő részletes meghatározása				Croquis des éléments de répérage — A pontok helyzet vázlata — Crochiul elementelor de reperaj	Altitude du sommet de la borne — A kő csucsának magassága — Altitudinea vârfului bornei		Description et Observations — Megjegyzés és észrevétel — Descriere și Observațiuni
Direction — Irányа-Directiunea	No. de la borne — A kő száma — No. bornei	Angle — Törés szöge			Unghiu		Distance — Távolsága		Dis-tanța		Orientation (Azimut) — Dél-szöge		Orien-tare		No. des repères reperpon-tok számai — No. de repere perelor	Nom ou désignation — Neve vagy Numele sau megjelölése denumirea	Angles — Irány-szöge		Unghiuri		Distances — Távolsága	Dis-tanțe	Abscisses — Met-szék (+)		Ordonnées — Ren-dező (±)	Ordo-nate					
13	14	15	16	17			18		19		20		21	22	23	24	25	26	27		28	29	30	31	32	33	34	35	36	37
		o	'	"			m		cm		o	'	"				o	'	"		Km	Hm	m	cm	m	cm		m	cm	
							158		39																					
↑	G 58	0	0	0			238		68		26	8	1																	
							(238 | | 62)																					
↓	G 60	160	21	42			445		72		186	29	43																	
		(160	21	29)			(445		59)																					
		160	21	30																										
							125		63																					
↑	G 59																													
							100		05																					
							80		44																					
↓	G 60																													
							139		66																					
↑	G 59	0	0	0			445		72		6	29	43																	
							(445 | | 59)																					
↓	G 61	200	59	13			327		99		207	28	56																	
		(200	59	25)			(327		92)																					
							173		33																					
↑	G 60																													
↓	G 61																													

No. des repères reperpon-tok számai — No. de repere perelor	Nom ou désignation — Neve vagy Numele sau megjelölése denumirea	Angles — Irány-szöge		Unghiuri	Distances — Távolsága	Dis-tanțe	Répérage particulier des bornes intermédiaires — A közbeiktatott kő részletes meghatározása — Reparaj particular al bornelor intermediare — Abscisses — Met-szék (+)		Ordonnées — Ren-dező (±)	Ordo-nate	Croquis des éléments de répérage — A pontok helyzet vázlata — Crochiul elementelor de reperaj	Altitude du sommet de la borne — A kő csucsának magassága — Altitudinea vârfului bornei		Description et Observations — Megjegyzés és észrevétel — Descriere și Observațiuni
23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37
		o	'	"	Km	Hm	m	cm	m	cm		m	cm	
												103	77	
							125	58	+ 1	38				
							225	60	+ 2	28		102	20	
							305	99	+ 2	50				
												102	86	
							173	17	+ 6	29		102	52	

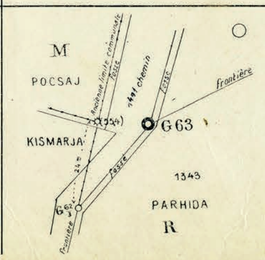
TIP. ADOLF SONNENFELD S. A., ORADIA-MARE 1364

SECTION: SZAKASZ: – SECȚIUNEA: „G"

1 No. de la borne — A kő száma — No. bornei	2 Territoire — Terület — Teritoriul: État — Ország — Statul	3 Département — Vármegye — Județul	4 Arrondissement — Járás — Plasa	5 Commune — Község — Comuna	6 Renvoi à la carte 1:5000 — 1:5000 térképlap száma — Indicarea hărții 1:5000	7 Type de la borne — A kő neme — Felul bornei	8 Croquis d'emplacement — Helyszinrajz - Crochiu de amplasament
G 61	R	BIHOR	SALARD	PARHIDA	78	P	○
G $\frac{61}{1}$	R	BIHOR	SALARD	PARHIDA	„	I	
G 62	M	BIHAR	DERECSKE	KISMARJA	„	P	○
G $\frac{62}{1}$					„	I	
G $\frac{62}{2}$					„	I	○
G $\frac{62}{3}$					79	I	
G 63	R M	BIHOR BIHAR	SALARD DERECSKE	PARHIDA POCSAJ	79	P	○

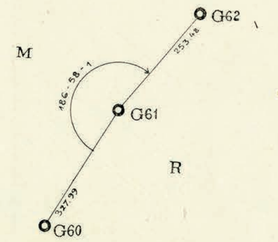
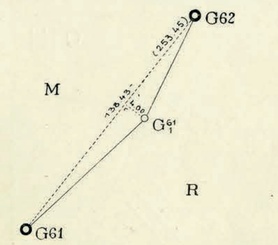
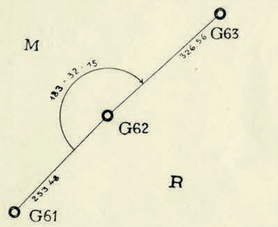
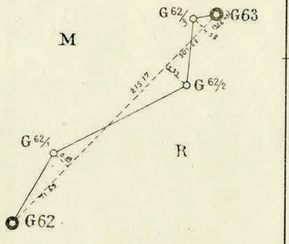
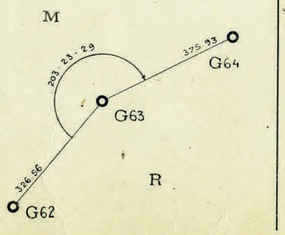
9 Coordonnées absolues rectangulaires — A pont stereografikus összrendezői — Coordonate absolute rectangulare: +X m	+X cm	−y m	−y cm
21446	34	213401	23
21334	43	213482	85
21237	31	213544	62
21180	25	213588	05
21069	49	213678	11
20996	87	20726	82
20979	93	213745	61

13 Direction — Iránya-Directiunea	14 No. de la borne a kő száma — No. bornei	15 Angle Törés szöge °	'	"	18 Distance Távolsága m	Distanța cm	20 Orientation (Azimut) Délszöge °	'	"
					154	91			
↑	G 60	0	0	0	327	99	27	28	56
					(327	**92)**			
↓	G 62	186	58	1	253	48	214	26	57
		(186	**58**	**21)**	**(253**	**45)**			
					138	51			
↑	G 61								
↓	G 62								
					115	10			
↑	G 61	0	0	0	253	48	34	26	57
					(253	**45)**			
↓	G 63	183	32	15	326	56	217	59	12
		(183	**32**	**3)**	**(326**	**49)**			
					71	71			
↑	G 62								
					143	53			
					86	61			
↓	G 63								
					25	30			
↑	G 62	0	0	0	326	56	37	59	12
					(326	**49)**			
↓	G 64	203	23	29	375	93	241	22	41
		(203	**24**	**3)**	**(375**	**97)**			



de répérage — Elemente de reperaj

23 No. des repères — reperpon-tok száma — perelor	24 Points du tour d'horizon — A látókörben levő pontok — Punctele turului de orizont: Nom ou désignation — Neve vagy Numele sau megjelölése denumirea	25 Angles Irány-szöge °	'	"	28 Distances Távolsága Km	Distanțe Hm	30 Répérage particulier des bornes intermédiaires — A közbeiktatott kő részletes meghatározása Abscisses Metszék (+) m	cm	32 Reparaj particular al bornelor intermediare Ordonnées Rendező (±) m	cm
							138	43	− 4	00
							71	69	+ 0	89
							215	17	− 1	31
							301	58	+ 4	38

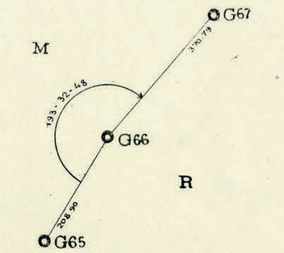
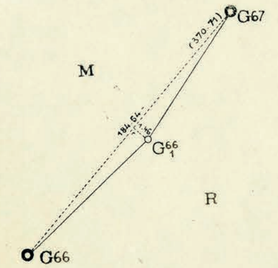
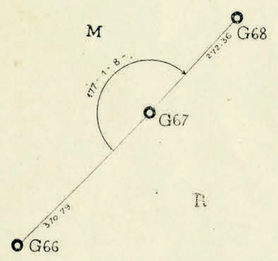
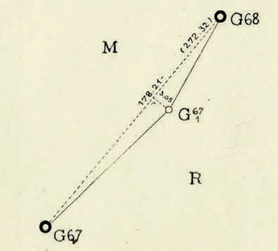
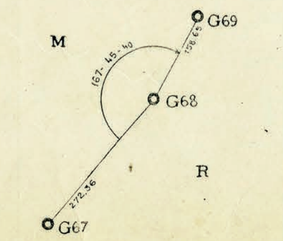
34 Croquis des éléments de répérage — A pontok helyzet vázlata — Crochiul elementelor de reperaj	35 Altitude du sommet de la borne — A kő csucsának magassága — Altitudinea vârfului bornei m	cm	37 Description et Observations — Megjegyzés és észrevétel — Descriere și Observațiuni
	103	10	
	102	77	
	103	19	
	102	93	Point commun aux 3 communes de : Kismarja Pocsaj Parhida
	102	81	

TIP. ADOLF SONNENFELD S. A., ORADEA-MARE 1084

No. de la borne — A kő száma — No. bornei	Territoire — Terület — Teritoriul: État — Ország — Statul	Département — Vármegye — Județul	Arrondissement — Járás — Plasa	Commune — Község — Comuna	Renvoi à la carte 1:5000 — 1:5000 térképlap száma — Indicarea hărții 1:5000	Type de la borne — A kő neme — Felul bornei	Croquis d'emplacement — Helyszinrajz - Crochiu de amplasament	Coordonnées absolues rectangulaires — A pont stereografikus összrendezői: +X m	+X cm	−y m	−y cm	Eléments — Adatok a meghatározáshoz: Bornes voisines — A szomszédos határkő — Borne vecine: Direction — Irány-Direcțiunea	No. de la borne — A kő száma — borneі	Angle — Törés szöge	Unghiu	Distance — Távolsága	Distanța	Orientation (Azimut) — Dél-szöge	Orientare	Points de repère — No. des reperpontok száma — No. reperelor	Nom ou désignation — Neve vagy Numele sau megjelölése — denumirea	Angles — Irány-szöge	Unghiuri	Distances — Távolsága	Distanțe	Repérage particulier des bornes intermédiaires — A közbeiktatott kő részletes meghatározása — Reparaj particular al bornelor intermediare: Abscisses — Metszék (+)	Abscise	Ordonnées — Rendező (±)	Ordonate	Croquis des éléments de répérage — A pontok helyzet vázlata — Crochiul elementelor de reperaj	Altitude du sommet de la borne — A kő csucsának magassága — Altitudinea vărfului bornei	Description et Observations — Megjegyzés és észrevétel — Descriere și Observațiuni
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37
																	203 33																		
G 63/1					79	I							G 63																						
								20315 04		213 938 34							23 00										61		200 26		−35 35			101	84	
								(20895 08)		(213 949 73)																			219 85		−23 30					
													G 64				74 67										02		293 20		− 9 30					
								63.02 (20847 66)		(214007 41)																										
																	83 28																		
G 64					„	P		20799 85		214075 60			G 63	0	0	0	375 93		61	22	41													102	68	
																	(375 97)																		
													G 65	209	24	13	263 14		270	46	54														
														(209	23	52)	(263 15)																		
																	22 08										01		21 80		+ 3 50					
																											02		53 20		+ 6 70					
																											03		81 70		+ 13 10					
																											04		123 16		+ 14 00					
	R	BIHOR	SALARD	PARHIDA																																
G 64/1					„	I							G 64				31 56												159 59		+ 14 15 30					
	M	BIHAR	DERECSKE	POCSAJ																							05		194 40		+ 14 00					
																	38 03																		
																	31 47										06		223 30		+ 7 62					
													G 65				36 42																		
																	34 82																		
																	29 60																		
G 65					„	P		20803 44		214338 72			G 64	0	0	0	263 14		90	46	54													102	66	
																	(263 15)																		
																	40 57																		
													G 66	115	52	49	208 90		206	39	43														
														(115	52	0)	(208 85)																		
																	168 50																		
G 65/1					„	I		20652 86		214 414 33			G 65																168 45		0 00					
													G 66																						

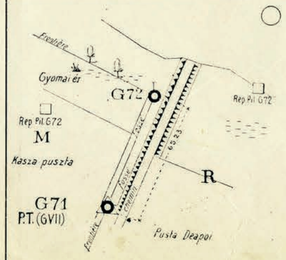
TIP. ADOLF SONNENFELD S. A., ORADEA-MARE. 1384

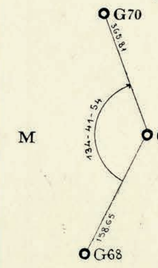
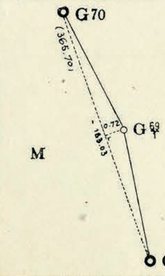
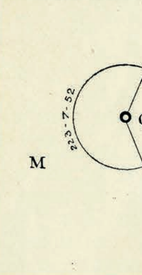
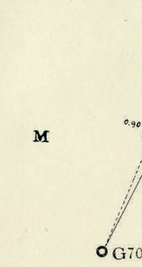
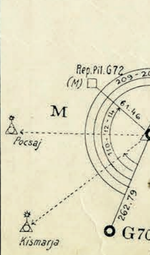
No. de la borne — A kő száma — No. bornei	Territoire — Terület — Teritoriul: État — Ország — Statul	Département — Vármegye — Județul	Arrondissement — Járás — Plasa	Commune — Község — Comuna	Renvoi à la carte 1:5000 — 1:5000 térképlap száma — Indicarea hărții 1:5000	Type de la borne — A kő neme — Felul bornei	Croquis d'emplacement — Helyszinrajz - Crochiu de amplasament	Coordonnées absolues rectangulaires — A pont stereografikus összrendezői: + X (m, cm)	Coordonnate absolute rectangulare: − y (m, cm)	Eléments — Adatok a meghatározáshoz: Bornes voisines — A szomszédos határkő — Borne vecine: Direction — Irányа-Direcțiunea	No. de la borne — A kő száma — bornei	Angle: Törés szöge (°, ', ")	Angle: Unghiu (°, ', ")	Distance: Távolság (Km, Hm)	Distance: Distanța (Km, Hm)	Orientation (Azimut): Délszöge (°, ', ")	Orientation (Azimut): Orientare (°, ', ")	Altitude du sommet de la borne — A kő csucsának magassága — Altitudinea vârfului bornei: m	cm	Description et Observations — Megjegyzés és észrevétel — Descriere și Observațiuni
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	35	36	37
G66					79	P		20616	75	214432	46		G 65	0	0	0	268 (208	90 85)	26	39	43	103	61	Point commun aux 3 communes de: Fileghihaz Parhida Pocsaj
													G 67	193 (193	32 33	48 5)	370 (370	79 71)	220	12	31			
G $\frac{66}{1}$					„	I		20476 73		214552 79			G 66				184 58					102	66	
													G 67											
G67	R	BIHOR	SALARD	FILEGHIHAZ	„	P		20333	58	214671	83		G 66	0	0	0	186 (370	22 71)	40	12	31	102	92	
	M	BIHAR	DERECSKE	POCSAJ									G 68	177 (177	1 0	8 55)	272 (272	36 32)	217	13	39			
G $\frac{67}{1}$					„	I		20193	51	214782	09		G 67				178	26				103	32	
													G 68											
G68					„	P		20116	72	214836	60		G 67	0	0	0	94 (272	17 32)	37	13	39	104	13	
													G 69	167 (167	45 45	40 21)	158 (158	65 61)	204	59	19			

No. des repères reperpon- — No. rețok száma perelor	Nom ou désignation — Neve vagy Numele sau megjelölése denumirea	Points du tour d'horizon — A látókörben levő pontok — Punctele turului de orizont: Angles: Irányszöge (°, ', ")	Angles: Unghiuri (°, ', ")	Distances: Távolság (Km, Hm)	Distances: Distanțe (Km, Hm)	Répérage particulier des bornes intermédiaires — A közbeiktatott kő részletes meghatározása — Reparaj particular al bornelor intermediare: Abscisses (+): Metszék (m, cm)	Abscisses (+): Abscise (m, cm)	Ordonnées (±): Rendező (m, cm)	Ordonnate (m, cm)	Croquis des éléments de répérage — A pontok helyzet vázlata — Crochiul elementelor de reperaj
23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34
											
							184	54	— 1	46	
											
							178	21	— 3	05	
											

TIP. ADOLF SONNENFELD S. A., ORADIA-MARE 1384

SECTION: — SZAKASZ: — SECȚIUNEA: „G"

No. de la borne — A kő száma — No. bornei	Territoire — Terület — Teritoriul: État — Ország — Statul	Département — Vármegye — Județul	Arrondissement — Járás — Plasa	Commune — Község — Comuna	Renvoi à la carte 1:5000 — 1:5000 térképlap száma — Indicarea hărții 1:5000	Type de la borne — A kő neme — Felul bornei	Croquis d'emplacement — Helyszinrajz - Crochiu de amplasament	Coordonnées absolues rectangulaires — A pont stereografikus összrendezői: + X m	+ X cm	− y m	− y cm	Eléments — Adatok a meghatározáshoz: Bornes voisines — A szomszédos határkő — Borne vecine: Direction — Irányа-Directiunea	No. de la borne a kő számа — No. bornei	Angle — Törés szöge °	'	"	Distance — Távolsága m	Distanța cm	Orientation (Azimut) — Délszöge °	'	"
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22
G 69					79	P		19972	92	214903	62	↑	G 68	0	0	0	158	65	24	59	19
																	(158 | 61)			
														134	42	56					
												↓	G 70	134	41	54	365	81	159	41	13
														(134	41	13)	(365	70)			
G 69/1					„	I		19 800 97		214 840 74		↑	G 69				183	03			
												↓	G 70								
G 70	R	BIHOR	SALARD	FILEGHIHAZ	„	P		19629	86	214776	63	↑	G 69	0	0	0	182	73	339	41	13
																	(365 | 70)			
	M	BIHAR	DERECSKE	POCSAJ								↓	G 71	223	7	52	262	79	202	49	5
														(223	8	37)	(262	71)			
G 70/1					„	I		19 515 52		214 825 71		↑	G 70				124	43			
												↓	G 71								
G 71 P. T. (GVII)	R				„	P		19387	64	214878	54	↑	G 70	0	0	0	138	36	22	49	5
																	262	71			
	M												Rep. Pil. G 72	209	20	0	125	41	232	9	5
														(209	21	02)	(125	45)			
												↓	Rep. Pil. G 72	110	12	14	61	46	133	1	19
														(110	11	53)	61	46)			

No. des repères de repérage — No. reperpontok száma — perelor	Nom ou désignation — Neve vagy megjelölése — Numele sau denumirea	Points du tour d'horizon — A látókörben levő pontok — Punctele turului de orizont: Angles — Irányszöge °	'	"	Unghiuri	Distances — Távolsága Km	Distanța Hm	Repérage particulier des bornes intermédiaires — A közbeiktatott kő részletes meghatározása: Abscisses — Metszék (+) m	Abscise cm	Reparaj particular al bornelor intermediare: Ordonnées — Rendező (±) m	Ordonnate cm	Croquis des éléments de répérage — A pontok helyzet vázlata — Crochiul elementelor de reperaj	Altitude du sommet de la borne — A kő csucsának magassága — Altitudinea vârfului bornei m	cm	Description et Observations — Megjegyzés és észrevétel — Descriere și Observațiuni
23	24	25	26	27		28	29	30	31	32	33	34	35	36	37
															
								183	03	— 0	72		103	74	
															
								124	39	— 0	90				
1	○ G 70	0	0	0		0	3						104	59	
2	△ Kis Marja	30	3	51		5	7								
3	△ Pocsaj	67	59	2		4	7								
4	□ Rep. Pil. G 72 (M)	110	11	53		0	1								
5	△ Aranyos	205	42	47		1	4								
6	□ Rep. Pil. G 72 (R)	209	20	58		0	1								
7	△ Fileghihaz	271	22	43		10	1								

TIP. ADOLF SONNENFELD S. A., ORADA-MARE 1364

No. de la borne — A kő száma — No. bornei	Territoire — Terület — Teritoriul: État — Ország — Statul	Département — Vármegye — Județul	Arrondissement — Járás — Plasa	Commune — Község — Comuna	Renvoi à la carte 1:5000 — 1:5000 térképlap száma — Indicarea hărții 1:5000	Type de la borne — A kő neme — Felul bornei	Croquis d'emplacement — Helyszinrajz - Crochiu de amplasament	Coordonnées absolues rectangulaires — A pont stereografikus összrendezői: +X m	+X cm	−y m	−y cm	Coordonate absolute rectangulare
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	
Rep. Pil. G72	R	BIHOR	SALARD	FILEGHIHAZ	79	Rep. Pil.		19310	69	214977	57	
G72						Pil. P						
Rep. Pil. G72	M	BIHAR	DERECSKE	POCSAJ	„	Rep. Pil.		19345	71	214833	61	
Rep. Pil. G73	R	BIHOR	SALARD	FILEGHIHAZ	„	Rep. Pil.		19164	70	214705	45	
G73						Pil. P						
Rep. Pil. G73	M	BIHAR	DERECSKE	POCSAJ	„	Rep. Pil.		19247	46	214678	37	
Rep. Pil. G74	R	BIHOR	SALARD	FILEGHIHAZ	„	Rep. Pil.		19034	99	214558	29	
G74						Pil. P						
Rep. Pil. G74	M	BIHAR	DERECSKE	POCSAJ	„	Rep. Pil.		19098	52	214500	30	
Rep. Pil. G75	R	BIHOR	SALARD	FILEGHIHAZ	„	Rep. Pil.		18900	94	214409	21	
G75						Pil. P						
Rep. Pil. G75	M	BIHAR	DERECSKE	POCSAJ	„	Rep. Pil.		18971	99	214347	98	

Eléments — Adatok a meghatározáshoz

Bornes voisines — A szomszédos határkő — Borne vecine

Direction — Iránya-Directiunea	No. de la borne — A kő száma — No. bornei	Angle — Törés szöge: °	'	"	Angle — Unghiu: °	'	"	Distance — Távolság: Km	Hm	Distance — Distanța: m	cm	Orientation (Azimut) — Dél-szög: °	'	"	Orientation (Azimut) — Orientare: °	'	"
13	14	15	16	17				18		19		20	21	22			
↑	G 71	0	0	0				125		41		52	9	5			
								(125		45)							
↓	Rep. Pil. G 73	66	3	42				308		81		118	12	47			
		(66	2	28)				(308		55)							
↑	G 71	0	0	0				61		46		313	1	19			
								(61		46)							
↓	Rep. Pil. G 73	169	18	27				183		72		122	19	46			
		(169	18	10)				(183		90)							
↑	Rep. Pil. G 72	0	0	0				308		81		298	12	47			
								(308		55)							
↓	Rep. Pil. G 74	193	10	50				196		16		131	23	37			
		(193	8	54)				(196		06)							
↑	Rep. Pil. G 72	0	0	0				183		72		302	19	46			
								(183		90)							
↓	Rep. Pil. G 74	187	34	48				232		15		129	54	34			
		(187	33	44)				(232		17)							
↑	Rep. Pil. G 73	0	0	0				196		16		311	23	37			
								(196		06)							
↓	Rep. Pil. G 75	180	34	4				200		49		131	57	41			
		(180	34	20)				(200		38)							
↑	Rep. Pil. G 73	0	0	0				232		15		309	54	34			
								(232		17)							
↓	Rep. Pil. G 75	179	48	23				198		02		129	42	57			
		(179	48	15)				(198		05)							
↑	Rep. Pil. G 74	0	0	0				200		49		311	57	41			
								(200		38)							
↓	Rep. Pil. G 76	182	38	25				147		44		134	36	6			
		(182	38	37)				(147		36)							
↑	Rep. Pil. G 74	0	0	0				198		02		309	42	57			
								(198		05)							
↓	Rep. Pil. G 76	187	44	41				170		64		137	27	38			
		(187	44	30)				(170		66)							

de répérage — Elemente de reperaj

Points du tour d'horizon — A látókörben levő pontok — Punctele turului de orizont

No. des repères reperpon-tok számai — No. re-perelor	Nom ou désignation — Neve vagy megjelölése — Numele sau denumirea	Angles — Irány-szöge: °	'	"	Angles — Unghiuri	Distances — Távol-ság	Distanțe	Répérage particulier des bornes intermédiaires — A közbeiktatott kő részletes meghatározása — Reparaj particular al bornelor intermediare: Abscisses — Met-szék (+) Abscise		Ordonnées — Ren-dező (±) Ordonate		Croquis des éléments de répérage — A pontok helyzet vázlata — Crochiul elementelor de reperaj	Altitude du sommet de la borne — A kő csucsának magassága — Altitudinea vârfului bornei: m	cm	Description et Observations — Megjegyzés és észrevétel — Descriere și Observațiuni
23	24	25	26	27		28	29	30	31	32	33	34	35	36	37
												Rep.Pil. G73 R 308.81 Rep.Pil. G72 Rep.Pil. G73 183.72 Rep.Pil. G72 74.00 G72 61.54 169.18.27 G71 P.T. (GVII) M	101	06	De G. 72 à G. 87, ligne droite entre deux pilotis consécutifs.
													101	06	
												Rep.Pil. G74 R Rep.Pil. G73 Rep.Pil. G74 232.15 193.10.50 Rep.Pil. G72 308.81 G73 Rep.Pil. G73 187.34.48 M Rep.Pil. G72	101	51	
													101	61	
												Rep.Pil. G75 R Rep.Pil. G74 Rep.Pil. G75 198.02 Rep.Pil. G74 G74 Rep.Pil. G73 179.48.23 M Rep.Pil. G73	101	19	
													100	83	
												Rep.Pil. G76 R Rep.Pil. G75 Rep.Pil. G76 G75 Rep.Pil. G74 Rep.Pil. G75 187.44.41 M Rep.Pil. G74	101	15	
													101	37	

TIP. ADOLF SONNENFELD & K. ORADEA-MARE 1934

SECTION: G" - SZAKASZ: - SECȚIUNEA: „G"

No. de la borne — A kő száma — No. bornei	Territoire — Terület — Teritoriul: État — Ország — Statul	Département — Vármegye — Județul	Arrondissement — Járás — Plasa	Commune — Község — Comuna	Renvoi à la carte 1:5000 — 1:5000 térképlap száma — Indicarea hărții 1:5000	Type de la borne — A kő neme — Felul bornei	Croquis d'emplacement — Helyszinrajz - Crochiu de amplasament	Coordonnées absolues rectangulaires — A pont stereografikus összrendezői: + X m	+ X cm	− y m	− y cm	Coordonate absolute rectangulare
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	
Rep. Pil. G 76	R	BIHOR	SALARD	FILEGHIHAZ	79	Rep. Pil.		18797	41	214304	23	
G 76						Pil. P		18824	85	214268	40	
Rep. Pil. G 76	M	BIHAR	DERECSKE	POCSAJ	„	Rep. Pil.		18846	26	214232	61	
Rep. Pil. G 77	R	BIHOR	SALARD	FILEGHIHAZ	„	Rep. Pil.		18630	43	214188	74	
G 77						Pil. P		18654	98	214152	03	
Rep. Pil. G 77	M	BIHAR	DERECSKE	POCSAJ	„	Rep. Pil.		18673	55	214115	27	
Rep. Pil. G 78	R	BIHOR	SALARD	FILEGHIHAZ	„	Rep. Pil.		18510	36	214149	35	
G 78						Pil. P		18508	87	214069	37	
Rep. Pil. G 79	R	BIHOR	SALARD	FILEGHIHAZ	„	Rep. Pil.		18321	48	214190	81	
G 79						Pil. P		18295	91	214156	33	
Rep. Pil. G 79	M	BIHAR	DERECSKE	POCSAJ	„	Rep. Pil.		18278	27	214121	74	

Direction — Iránya-Directiunea	No. de la borne a kő száma — No. bornei	Angle: Törés szöge °	'	"	Unghiu °	'	"	Distance: Távolsága m	cm	Distanța m	cm	Orientation (Azimut): Délszöge °	'	"	Orientare °	'	"
	Rep. Pil. G 75	0	0	0				147	44			314	36	6			
								(147	36)								
	Rep. Pil. G 77	190	43	45				203	03			145	19	51			
		(190	44	23)				(202	90)								
	Rep. Pil. G 75	0	0	0				170	64			317	27	38			
								(170	66)								
	Rep. Pil. G 77	188	20	49				208	80			145	48	27			
		(188	20	45)				(208	80)								
	Rep. Pil. G 76	0	0	0				203	03			325	19	51			
								(202	90)								
	Rep. Pil. G 78	196	30	24				126	37			161	50	15			
		(196	31	00)				(126	27)								
	Rep. Pil. G 76	0	0	0				208	80			325	48	27			
								(208	80)								
	Rep. Pil. G 78	198	37	5				170	96			164	25	32			
		(198	37	20)				(170	94)								
	Rep. Pil. G 77	0	0	0				126	37			341	50	15			
								(126	27)								
	Rep. Pil. G 79	210	32	34				193	38			192	22	49			
		(210	34	10)				(193	23)								
	Rep. Pil. G 77	0	0	0				170	96			344	25	32			
								(170	94)								
	Rep. Pil. G 79	208	22	10				236	47			192	47	42			
		(208	22	22)				(236	41)								
	Rep. Pil. G 78	0	0	0				193	38			12	22	49			
								(193	23)								
	Rep. Pil. G 80	217	38	5				141	40			230	0	54			
		(217	39	22)				(141	33)								
	Rep. Pil. G 78	0	0	0				236	47			12	47	42			
								(236	41)								
	Rep. Pil. G 80	225	7	8				176	08			237	54	50			
		(225	7	58)				(176	00)								

Eléments — Adatok a meghatározáshoz

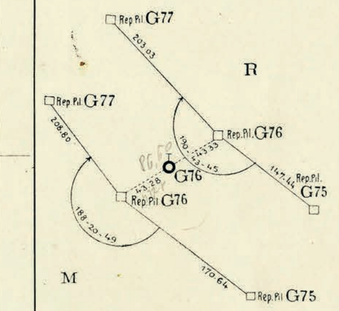
Bornes voisines — A szomszédos határkő — Borne vecine

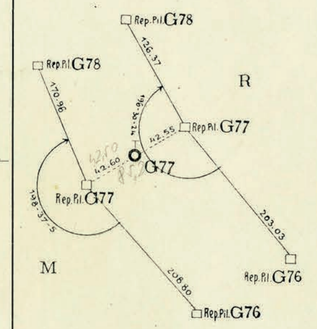
Points de repère — Elemente de reperaj

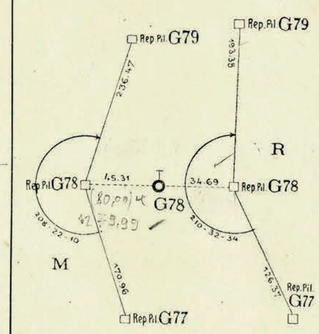
Points du tour d'horizon — A látókörben levő pontok — Punctele turului de orizont

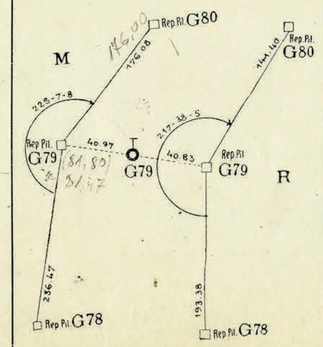
No. des repères — Reperpontok száma — No. reperelor	Nom ou désignation — Neve vagy Numele sau megjelölése denumirea	Angles: Irányszöge °	'	"	Unghiuri	Distances: Távolsága Km	Hm	Repérage particulier des bornes intermédiaires — A közbeiktatott kő részletes meghatározása — Reparaj particular al bornelor intermediare: Abscisses Metszék (+) m	cm	Ordonnées Rendező (±) m	cm
23	24	25	26	27		28	29	30	31	32	33

Croquis des éléments de répérage — A pontok helyzet vázlata — Crochiul elementelor de reperaj









Altitude du sommet de la borne — A kő csucsának magassága — Altitudinea vârfului bornei: m	cm	Description et Observations — Megjegyzés és észrevétel — Descriere și Observațiuni
35	36	37
101	11	
100	21	
101	04	
100	00	
101	08	
99	61	
100	99	
100	44	

TIP. ADOLF SONNENFELD S. A. ORADEA-MARE 1931

SECTION: SZAKASZ – SECȚIUNEA: „G"

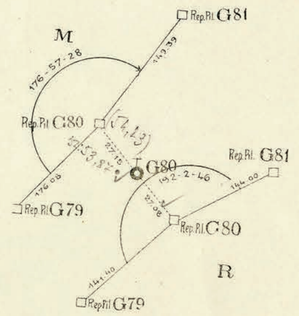
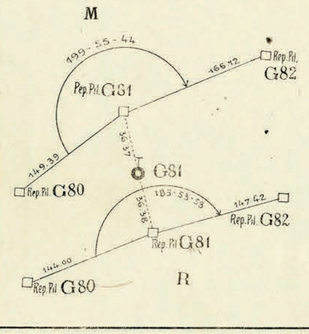
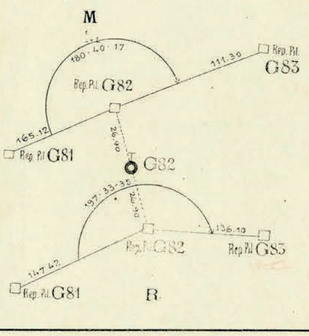
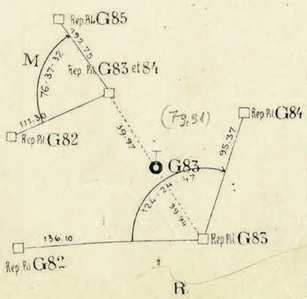
No. de la borne — A kő száma — No. bornei	Territoire — Terület — Teritoriul: État — Ország — Statul	Département — Vármegye — Județul	Arrondissement — Járás — Plasa	Commune — Község — Comuna	Renvoi à la carte 1:5000 — Utalás térképlap száma	Indicarea hărții 1:5000	Type de la borne — A kő neme — Felul bornei	Croquis d'emplacement — Helyszinrajz - Crochiu de amplasament	Coordonnées absolues rectangulaires — A pont stereografikus összrendezői: + X m	+ X cm	− y m	− y cm
1	2	3	4	5	6		7	8	9	10	11	12
Rep. Pil. G80	R	BIHOR	SALARD	FILEGHIHAZ	79		Rep. Pil.		18230	62	214299	15
G80							Pil. P					
Rep. Pil. G80	M	BIHAR	DERECSKE	POCSAJ	„		Rep. Pil.		18184	74	214270	92
Rep. Pil. G81	R	BIHOR	SALARD	FILEGHIHAZ	„		Rep. Pil.		18163	15	214426	37
G81							Pil. P					
Rep. Pil. G81	M	BIHAR	DERECSKE	POCSAJ	„		Rep. Pil.		18098	78	214393	10
Rep. Pil. G82	R	BIHOR	SALARD	FILEGHIHAZ	„		Rep. Pil.		18107	83	214563	02
G82							Pil. P					
Rep. Pil. G82	M	BIHAR	DERECSKE	POCSAJ	„		Rep. Pil.		18055	49	214552	44
Rep. Pil. G83	R	BIHOR	SALARD	FILEGHIHAZ	„		Rep. Pil.		18097	20	214698	70
G83							Pil. P					
Rep. Pil. G83 et 84	M	BIHAR	DERECSKE	POCSAJ	„		Rep. Pil.		18027	57	214660	18

Eléments de répérage — Adatok a meghatározáshoz — Elemente de reperaj

Bornes voisines — A szomszédos határkő — Borne vecine

Direction — Iránya - Directiunea	No. de la borne — A kő száma — No. bornei	Angle Törés szöge °	'	"	Unghiu °	'	"	Distance Távolsága m	Distanța m	Orientation (Azimut) Délszög °	'	"	Orientare °	'	"
13	14	15	16	17				18	19	20	21	22			
↑	Rep. Pil. G 79	0	0	0				141	40	50	0	54			
								(141	33)						
↓	Rep. Pil. G 81	192	2	46				144	00	242	3	40			
		(192	3	10)				(143	97)						
↑	Rep. Pil. G 79	0	0	0				176	08	57	54	50			
								(176	00)						
↓	Rep. Pil. G 81	176	57	28				149	39	234	52	8			
		(176	57	15)				(149	34)						
↑	Rep. Pil. G 80	0	0	0				144	00	62	3	40			
								(143	97)						
↓	Rep. Pil. G 82	185	53	58				147	42	247	57	38			
		(185	54	5)				(147	39)						
↑	Rep. Pil. G 80	0	0	0				149	39	54	52	18			
								(149	34)						
↓	Rep. Pil. G 82	199	55	44				165	12	254	48	2			
		(199	56	4)				(165	06)						
↑	Rep. Pil. G 81	0	0	0				147	42	67	57	38			
								(147	39)						
↓	Rep. Pil. G 83	197	33	35				136	10	265	31	13			
		(197	33	55)				(136	09)						
↑	Rep. Pil. G 81	0	0	0				165	12	74	48	2			
								(165	06)						
↓	Rep. Pil. G 83	180	40	17				111	30	255	28	19			
		(180	40	20)				(111	26)						
↑	Rep. Pil. G 82	0	0	0				136	10	85	31	13			
								(136	09)						
↓	Rep. Pil. G 84	124	24	47				95	37	209	56	0			
		(124	23	40)				(95	31)						
↑	Rep. Pil. G 82	0	0	0				111	30	75	28	19			
								(111	26)						
↓	Rep. Pil. G 84	76	37	32				192	75	152	5	51			
		(76	35	42)				(192	74)						

Points de repérage — Elemente de reperaj

No. des repères rapportés — Nr. reperelor raportate	Nom ou désignation — Neve vagy Numele sau megjelölése denumirea	Angles Irányszöge °	'	"	Unghiuri	Distances Távolsága Km	Distanța Hm	Répérage particulier des bornes intermédiaires — A közbeiktatott kő részletes meghatározása — Reparaj particular al bornelor intermediare: Abscisses Metszék (+) m	cm	Ordonnées Rendező (±) m	cm	Croquis des éléments de répérage — A pontok helyzet vázlata — Crochiul elementelor de reperaj	Altitude du sommet de la borne — A kő csucsának magassága — Altitudinea vârfului bornei m	cm	Description et Observations — Megjegyzés és észrevétel — Descriere și Observațiuni
23	24	25	26	27		28	29	30	31	32	33	34	35	36	37
													100	77	
													99	65	
													100	87	
													99	96	
													100	60	
													100	04	
													101	51	
													100	30	

SECTION: SZAKASZ: – SECȚIUNEA: „G"

No. de la borne — A kő száma — No. bornei	Territoire — Terület — Teritoriul: État — Ország — Statul	Département — Vármegye — Județul	Arrondissement járás — Plasa	Commune Község — Comuna	Renvoi à la carte 1:5000 — 1:5000 térkép-lap száma — Indicarea hărții 1:5000	Type de la borne — A kő neme — Felul bornei	Croquis d'emplacement — Helyszinrajz - Crochiu de amplasament	Coordonnées absolues rectangulaires — A pont stereografikus összrendezői: + X m	+ X cm	− y m	− y cm
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12
Rep. Pil. G 84	R	BIHOR	SALARD	FILEGHIHAZ	79	Rep. Pil.		18014	55	214746	29
G 84						Pil. P					
Rep. Pil. G 84-et 83	M	*BIHAR*	*DERECSKE*	*POCSAJ*	„	Rep. Pil.		18027	57	214660	18
Rep. Pil. G 85	R	BIHOR	SALARD	FILEGHIHAZ	80	Rep. Pil.		17867	86	214623	59
G 85						Pil. P					
Rep. Pil. G 85	M	*BIHAR*	*DERECSKE*	*POCSAJ*	„	Rep. Pil.		17857	23	214569	98
Rep. Pil. G 86	R	BIHOR	SALARD	FILEGHIHAZ	„	Rep. Pil.		17642	80	214692	32
G 86						Pil. P					
Rep. Pil. G 86	M	*BIHAR*	*DERECSKE*	*POCSAJ*	„	Rep. Pil.		17573	00	214633	80
Rep. Pil. G 87	R	BIHOR	ŠĂCUENI	FILEGHIHAZ	„	Rep. Pil.	M POCSAJ NAGYLÉTA DIOSIG Rep. Pil. G 87 G 87 Rep. Pil. G 87 R Grenzer er Vârful Bivolu FILEGHIHAZ	17456	23	214886	02
G 87						Pil. P					
Rep. Pil. G 83-et 84	M	*BIHAR*	*DERECSKE*	*POCSAJ*	„	Rep. Pil.	G 87 (M)	17450	95	214789	38

Direction — Iránya-Directiunea	No. de la borne a kő számá — bornei	Bornes voisines — A szomszédos határkő — Borne vecine: Angle — Törés szöge	°	'	"	Unghiu	°	'	"	Distance — Távol-ság	Km	Dis-tanța	Hm	Orientation (Azimut) — Dél-szöge	°	'	"	Orien-tare	°	'	"
13	14		15	16	17					18		19		20				21			22
↑	Rep. Pil. G 83		0	0	0					95		37		29		56		0			
										(95		31)									
↓	Rep. Pil. G 85		110	9	20					191		24		140		5		20			
			(110	6	40)					(191		12)									
↑	Rep. Pil. G 82		0	0	0					111		30		75		28		19			
										(111		26)									
↓	Rep. Pil. G 85		76	37	32					192		75		152		5		51			
			(76	35	42)					(192		74)									
↑	Rep. Pil. G 84		0	0	0					191		24		320		5		20			
										(191		12)									
↓	Rep. Pil. G 86		236	53	35					235		32		196		58		55			
			(236	56	15)					(235		15)									
↑	Rep. Pil. G 84		0	0	0					192		75		332		5		51			
										(192		74)									
↓	Rep. Pil. G 86		220	33	27					291		31		192		39		18			
			(220	33	52)					(291		23)									
↑	Rep. Pil. G 85		0	0	0					235		32		16		58		55			
										(235		15)									
↓	Rep. Pil. G 87		209	5	32					268		94		226		4		27			
			(209	6	37)					(268		81)									
↑	Rep. Pil. G 85		0	0	0					291		31		12		39		18			
										(291		23)									
↓	Rep. Pil. G 87		219	13	53					197		74		231		53		11			
			(219	14	38)					(197		67)									
↑	Rep. Pil. G 86		0	0	0					268		94		46		4		27			
										(268		81)									
↓	Rep. Pil. G 88		140	29	31					343		51		186		33		58			
			(140	28	2)					(343		27)									
↑	Rep. Pil. G 86		0	0	0					197		74		51		53		11			
										(197		67)									
↓	Rep. Pil. G 88		150	8	21					362		43		202		1		32			
			(150	8	16)					(362		18)									

Eléments de repérage — Elemente de reperaj

Points du tour d'horizon — A látókörön levő pontok — Punctele turului de orizont

No. des repères reperpon-tok száma perelor	Nom ou désignation — Neve vagy Numele sau megjelölése denumirea	Angles — Irány-szöge	°	'	"	Un-ghiuri	Distances — Távol-ság	Km	Dis-tanțe	Hm
23	24		25	26	27		28		29	

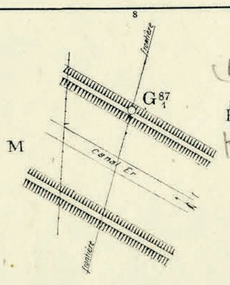
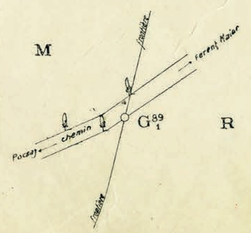
Répérage particulier des bornes intermédiaires — A közbeiktatott kő részletes meghatározása — Reparaj particular al bornelor intermediare

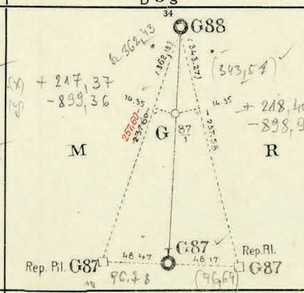
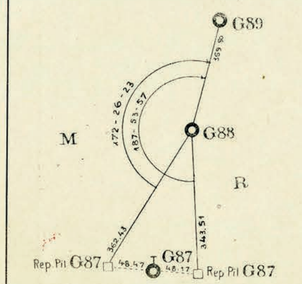
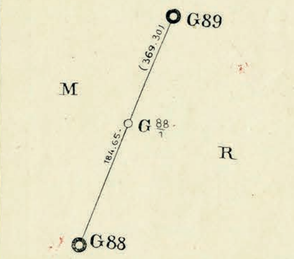
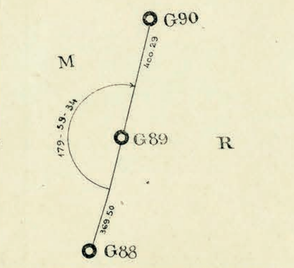
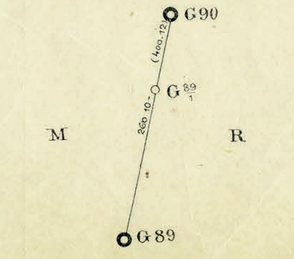
Abscisses — Met-szék (+)	m	cm	Ordonnées — Ren-dező (±)	m	cm
	30	31		32	33

Croquis des éléments de répérage — A pontok helyzet vázlata — Crochiul elementelor de reperaj

Altitude du sommet de la borne — A kő csucsának magassága — Altitudinea vârfului bornei: m	cm	Description et Observations — Megjegyzés és észrevétel — Descriere și Observațiuni
35	36	37
101	05	
100	30	
101	12	
100	07	
100	76	
100	65	
101	47	Point commun aux 4 (quatre) communes de: Pocsaj, Nagyléta, Diosig, Fileghihaz
100	35	

TIP. ADOLF SONNENFELD S. A., ORADEA-MARE 1384

No. de la borne / A kő száma — No. bornei	Territoire / Terület — Teritoriul: État / Ország — Statul	Département / Vármegye — Județul	Arrondissement / Járás — Plasa	Commune / Község — Comuna	Renvoi à la carte 1:5000 / 1:5000 térképlap száma / Indicarea hărții 1:5000	Type de la borne / A kő neme — Felul bornei	Croquis d'emplacement / Helyszinrajz - Crochiu de amplasament	Coordonnées absolues rectangulaires / A pont stereografikus összrendezői: +X m	+X cm	−y m	−y cm	Direction / Irányа-Directiunea	No. de la borne a kő száma / No. bornei	Angle Törés szöge °	'	"	Distance Távolsága m	Distanța cm	Orientation (Azimut) Délszöge °	'	"
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22
G 87/1					80	I							R Rep. Pil. G87								
													M Rep. Pil. G87								
													G 88								
G88					„	P		17114	97	214925	30		R Rep. Pil. G87	0	0	0	343	51	6	33	58
																	(343 | 27)			
													G 89	187	53	57	369	50	194	27	55
														(187	53	50)	(369	30)			
													M Rep. Pil. G87	0	0	0	362	43	22	1	32
																	(362 | 18)			
													G 89	172	26	23	369	50	194	27	55
														(172	26	21)	(369	30)			
	R	BIHOR	SÁCUENI	DIOSIG									G 88								
G 88/1	M	BIHAR	NAGYLÉTA	NAGYLÉTA	„	I							G 89								
G89					„	P		16757	18	215017	60		G 88	0	0	0	369	50	14	27	55
																	(369 | 30)			
													G 90	179	59	34	400	29	194	27	29
														(179	59	59)	(400	12)			
G 89/1					„	I							G 89								
													G 90								

No. des repères / reperpon-tok száma / perelor	Nom ou désignation / Neve vagy Numele sau megjelölése denumirea	Angles Irány-szöge °	'	"	Unghiuri	Distances Távol-ság Km	Dis-tanțe Hm	Répérage particulier des bornes intermédiaires / A közbeiktatott kő részletes meghatározása / Reparaj particular al bornelor intermediare: Abscisses Met-szék (+) m	cm	Ordonnées Ren-dező (±) m	cm	Croquis des éléments de répérage / A pontok helyzet vázlata / Crochiul elementelor de reperaj	Altitude du sommet de la borne / A kő csucsa-nak magassága / Altitudinea vârfului bornei: m	cm	Description et Observations / Megjegyzés és észrevétel / Descriere și Observațiuni
23	24	25	26	27		28	29	30	31	32	33	34	35	36	37
						(R)		237	58	+14	35		102	08	Lásd az 1979 évi kiegészítőt
						(M)		257 237	60	−14	35				
													101	75	
								184	65	0	00		101	80	
													103	34	
								260	10	0	00		104	08	

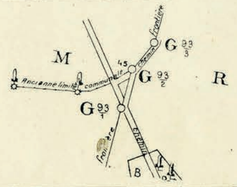
TIP. ADOLF BONNENFELD S. A., ORADEA-MARE 1984

No. de la borne — A kő száma — No. bornei	Territoire — Terület — Teritoriul: État — Ország — Statul	Département — Vármegye — Județul	Arrondissement — Járás — Plasa	Commune — Község — Comuna	Renvoi à la carte 1:5000 — 1:5000 térképlap száma	Indicarea hărții 1:5000	Type de la borne — A kő neme — Felul bornei	Croquis d'emplacement — Helyszinrajz - Crochiu de amplasament	Coordonnées absolues rectangulaires — A pont stereografikus összrendezői: +X (m, cm)	Coordonate absolute rectangulare: −y (m, cm)	Eléments — Adatok a meghatározáshoz: Bornes voisines — A szomszédos határkő — Borne vecine: Direction — Iránya-Directiunea	No. de la borne — A kő száma — bornei	Angle: Törés szöge (°)	Unghiu (′)	(″)	Distance: Távolsága (m)	Distanța (cm)	Orientation (Azimut): Délszöge (°)	(′)	Orientare (″)
1	2	3	4	5	6		7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22
G90					80		P		16369	57	215117	54		G 89	0	0	0	400	29	14	27	29
																		(400	12)			
														G 91	179	59	47	222	31	194	27	16
															(179	59	49)	(222	24)			
G $\frac{90}{1}$					„		I		16283	80	215133	72		G 90								
														G 91								
G91 P. T. (GVIII)	R	BIHOR	SĂCUENI	DIOSIG	„		P	M G91 P.T. (GVIII) R	16154	30	215173	03		G 90	0	0	0	222	31	14	27	16
																		(222	24)			
	M	BIHAR	NAGYLÉTA	NAGYLÉTA										G 92	172	56	52	303	72	187	24	8
															(172	56	22)	(303	68)			
G $\frac{91}{1}$					„		I		16002	06	215182	84		G 91								
														G 92								
G92					„		P	M G92 R	15853	11	215212	16		G 91	0	0	0	303	72	7	24	8
																		(303	68)			
														G 93	179	59	55	449	89	187	24	3
															(179	59	45)	(449	81)			

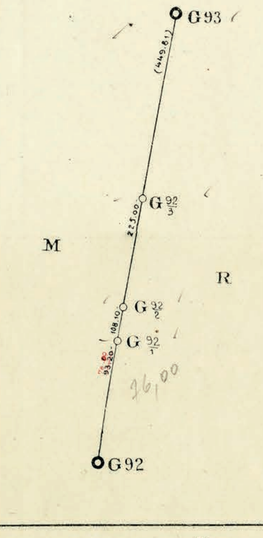
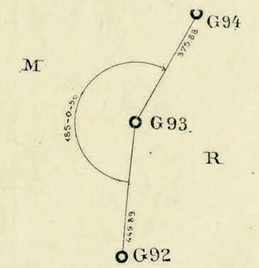
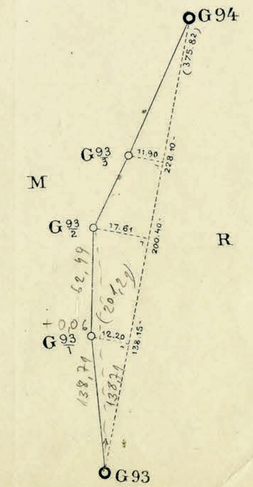
Points du tour d'horizon — A látókörben levő pontok — Punctele turului de orizont: No. des repères — reperpontok száma — No. reperelor	Nom ou désignation — Neve vagy megjelölése — Numele sau denumirea	Angles: Irányszöge (°)	Unghiuri (′)	(″)	Distances: Távolsága (Km)	Distanța (Hm)	Repérage particulier des bornes intermédiaires — A közbeiktatott kő részletes meghatározása: Abscisses — Metszék (+) (m, cm)	Reparaj particular al bornelor intermediare — Ordonnées — Rendező (±) (m, cm)	Croquis des éléments de répérage — A pontok helyzet vázlata — Crochiul elementelor de reperaj	Altitude du sommet de la borne — A kő csucsának magassága — Altitudinea vârfului bornei (m, cm)	Description et Observations — Megjegyzés és észrevétel — Descriere și Observațiuni
23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37
											G 91 P.T. (G VIII) 229.31 179-59-47 M G 90 R 400.29 G 89	114	58	
							88	57	— 0	07	G 91 P.T. (G VIII) 222.24 M R G 90 1 88.57 0.07 G 90	115	85	
1	G 90	0	0	0	0	2					G 92 303.72 G 91 P.T. (G VIII) 172-56-52 Szőlőhegyhát Diosig M R G90 222.31 Aranyos Niuved Fileghihaz			
2	G 92	172	56	52	0	3						128	12	
3	Szőlőhegyhát	243	9	58	4	3								
4	Diosig	256	51	16	7	9								
5	Fileghihaz	304	35	39	7	3								
6	Aranyos	326	40	26	2	4								
7	Niuved	343	15	13	8	1								
							153	50	0	00	G 92 303.68 M G 91 R 453.50 G 91 P.T. (G VIII)	125	66	
											G 93 449.89 M 179-59-55 G 92 R 303.72 G 91 P.T. (G VIII)	125	78	

TIP. ADOLF SCHNEEFELD S. A., ORADIA-MARE 1934

SECTION: „G“
SZAKASZ: – SECȚIUNEA: „G“

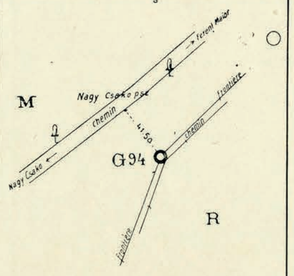
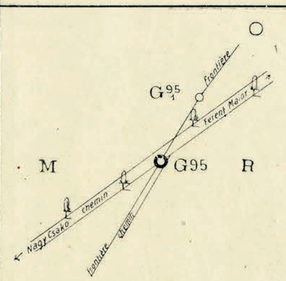
No. de la borne — A kő száma — No. bornei	Territoire — Terület — Teritoriul: État — Ország — Statul	Département — Vármegye — Județul	Arrondissement — Járás — Plasa	Commune — Község — Comuna	Renvoi à la carte 1:5000 — 1:5000 térképlap száma — Indicarea hărții 1:5000	Type de la borne — A kő neme — Felul bornei	Croquis d'emplacement — Helyszinrajz - Crochiu de amplasament	Coordonnées absolues rectangulaires — A pont stereogratikus összrendezői: +X m	+X cm	Coordonate absolute rectangulare: −y m	−y cm	Eléments — Adatok a meghatározáshoz: Direction — Irányа-Directiunea	Bornes voisines — No. de la borne a kő száma — No. bornei	Angle — Törés szöge °	'	"	Distance — Távolsága m	Distanța cm	Orientation (Azimut) — Délszöge °	'	"	Orientare
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22
G 92/1					80	I		15777	73	215221	95	↑	G 92				76	01			
G 92/2					„	I		15745	89	215226	09						32	11			
G 92/3					„	I		15629	95	215241	15						116	91			
												↓	G 93								
G 93	R BIHOR SACUENI DIOSIG / M *BIHAR NAGYLÉTA NAGYLÉTA*				„	P		15406	97	215270	11	↑	G 92	0	0	0	224 85 449 89 (449 81)		7	24	3
												↓	G 94	185 01 06 185	0	56	375	88	192	24	59
														(185	1	0)	(375	82)			
G 93/1					„	I		15269	41	215287	90	↑	G 93				138	71			
G 93/2					„	I		15207	44	215296	01						62	50			
G 93/3					„	I		15181	61	215307	54	↓	G 94				28	29			

de répérage — Elemente de reperaj

No. des repères — No. reperelor	Nom ou désignation — Neve vagy megjelölése — Numele sau denumirea	Points du tour d'horizon — A látókörben levő pontok — Punctele turului de orizont: Angles — Irányszöge °	'	"	Distances — Távolsága Km	Distanța Hm	Réparage particulier des bornes intermédiaires — A közbeiktatott kő részletes meghatározása — Reparaj particular al bornelor intermediare: Abscisses — Metszék (+) m	Abscise cm	Ordonnées — Rendező (±) m	Ordonate cm	Croquis des éléments de répérage — A pontok helyzet vázlata — Crochiul elementelor de reperaj	Altitude du sommet de la borne — A kő csucsának magassága — Altitudinea vârfului bornei: m	cm	Description et Observations — Megjegyzés és észrevétel — Descriere și Observațiuni
23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37
							76 00 ~~93~~ 20		0	00				Lásd az 1979 évi kiegészítőt
							108	10	0	00		122	05	
							225	00	0	00		126	81	
												127	07	
							138	15	+12	20		117	35	
							200	40	+17	61		124	06	
							228	10	+11	90		127	23	

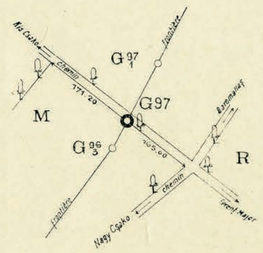
TIP. ADOLF SONNENFELD S.A., ORADEA-MARE 1384

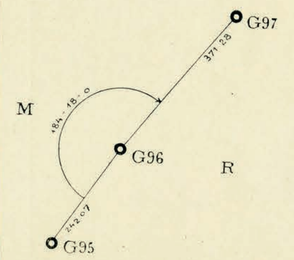
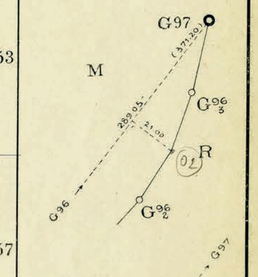
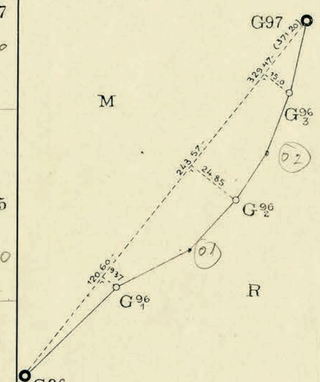
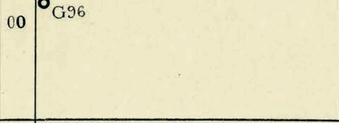
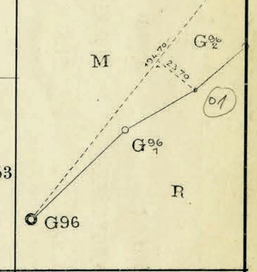
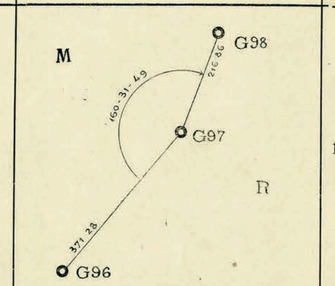
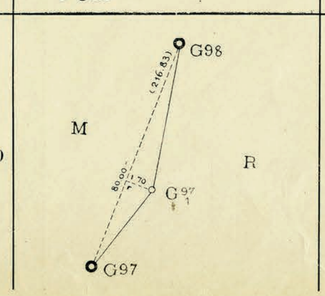
SECTION: — SECȚIUNEA: „G“
SZAKASZ:

No. de la borne — A kő száma — No. bornei	Territoire — Terület — Teritoriul: État — Ország — Statul	Département — Vármegye — Județul	Arrondissement — Járás — Plasa	Commune — Község — Comuna	Renvoi à la carte 1:5000 — 1:5000 térkép-lap száma — Indicarea hărții 1:5000	Type de la borne — A kő neme — Felul bornei	Croquis d'emplacement — Helyszinrajz - Crochiu de amplasament	Coordonnées absolues rectangulaires — A pont stereografikus összrendezői: + X (m, cm)	Coordonnate absolute rectangulare: − y (m, cm)	Eléments — Adatok a meghatározáshoz: Bornes voisines — A szomszédos határkő — Borne vecine: Direction — Irányа-Directiunea	No. de la borne a kő számа — No. bornei	Angle — Törés szöge — Unghiu (° ' ")	Distance — Távolsága — Distanța (Km, Hm)	Orientation (Azimut) — Délszöge — Orientare (° ' ")	Points du tour d'horizon — A látókörben levő pontok — Punctele turului de orizont: No. des repères — reperpont-No. retok számа perelor	Nom ou désignation — Neve vagy Numele sau megjelölése denumirea	Angles — Irányszöge — Unghiuri (° ' ")	Distances — Távolsága — Distanțe (Km, Hm)	Répérage particulier des bornes intermédiaires — A közbeiktatott kő részletes meghatározása — Reparaj particular al bornelor intermediare: Abscisses — Metszék (+) — Abscise (m, cm)	Ordonnées — Rendező (±) — Ordonate (m, cm)	Croquis des éléments de répérage — A pontok helyzet vázlata — Crochiul elementelor de reparaj	Altitude du sommet de la borne — A kő csucsának magassága — Altitudinea vârfului bornei (m, cm)	Description et Observations — Megjegyzés és észrevétel — Descriere și Observațiuni
1	2	3	4	5	6	7	8	9 10	11 12	13	14	15 16 17	18 19	20 21 22	23	24	25 26 27	28 29	30 31	32 33	34	35 36	37
G 94					80	P		15039 88	215350 93		G 93	0 0 0	148 22 375 88 (375 82)	12 24 59								128 34	
											G 95	213 28 3	433 20	225 53 2									
												(213 28 23)	(433 11)										
G 94/1					81	I		14 974 81	215 430 24		G 94		102 53						102 21	— 8 49		127 69	
G 94/2	R	BIHOR	SĂCUENI	DIOSIG	„	I		14 887 17	215 546 91				145 92						246 95	—26 79		128 45	
G 94/3	M	BIHAR	NAGYLÉTA	NAGYLÉTA	„	I		14 811 95	215 621 16		G 95		105 63						352 60	—24 47		128 45	
G 95					„	P		14738 32	215661 94		G 94	0 0 0	84 17 433 20 (433 11)	45 53 2								129 57	
											G 96	167 2 5	242 07	212 55 7									
												(167 1 46)	(242 02)										
G 95/1					„	I		14 683 36	215 688 96		G 95		55 92						55 77	+ 3 92		130 53	
											G 96												

IIP. ADOLF SONNENFELD S. A., ORADEA-MARE 1384

SECTION: SZAKASZ: – SECȚIUNEA: „G"

No. de la borne — A kő száma — No. bornei	Territoire — Terület — Teritoriul: État — Ország — Statul	Département — Vármegye — Județul	Arrondissement — Járás — Plasa	Commune — Község — Comuna	Renvoi à la carte 1:5000 — Indicarea hărții 1:5000	Type de la borne — A kő neme — Felul bornei	Croquis d'emplacement — Helyszinrajz - Crochiu de amplasament	Coordonnées absolues rectangulaires — Coordonate absolute rectangulare: + X (m, cm)	− y (m, cm)	Eléments — Adatok a meghatározáshoz: Bornes voisines — A szomszédos határkő — Borne vecine: Direction — Irányа-Directiunea	No. de la borne a kő száma — No. bornei	Angle: Törés szöge (°, ', ")	Unghiu	Distance: Távolsága (Km, Hm)	Distanța	Orientation (Azimut): Délszöge (°, ', ")	Orientare
1	2	3	4	5	6	7	8	9, 10	11, 12	13	14	15, 16, 17		18, 19		20, 21, 22	
G 96	R	BIHOR	SĂCUENI	DIOSIG	81	P		14535 12	215793 49		G 95	0	0	242	07	32	55 7
														(242	02)		
											G 97	184	18	371	28	217	13 7
												(184	17 59)	(371	20)		
G 96/1					„	I		14 444 73	215 873 91		G 96			120	93		
								96.01 (14 394 38)	(215 930 16)					75	49		
														48	89		
G 96/2					„	I		96/2 14 356 15	215 960 64								
								96.02 (14 317 60)	(215 985 09)					45	65		
														40	87		
G 96/3	M	BIHAR	NAGYLÉTA	NAGYLÉTA	„	I		14 281 77	216004 76		G 97						
														44	35		
G 97					„	P		14239 46	216018 06		G 96	0	0 0	371	28	37	13 7
														(371	20)		
											G 98	160	31 49	216	86	197	44 56
												(160	31 25)	(216	83)		
G 97/1					„	I		14 163 77	216044 07		G 97			80	03		
											G 98						

No. des repères reperpont-No. re-tok számai perelor	Nom ou désignation — Neve vagy megjelölése — Numele sau denumirea	Points du tour d'horizon — A látókörben levő pontok — Punctele turului de orizont: Angles — Irány-szöge — Unghiuri (°, ', ")	Distances — Távolsága — Distanțe (Km, Hm)	Répérage particulier des bornes intermédiaires — A közbeiktatott kő részletes meghatározása — Reparaj particular al bornelor intermediare: Abscisses — Metszék — Abscise (+) (m, cm)	Ordonnées — Rendező — Ordonate (±) (m, cm)	Croquis des éléments de répérage — A pontok helyzet vázlata — Crochiul elementelor de reparaj	Altitude du sommet de la borne — A kő csucsának magassága — Altitudinea vârfului bornei (m, cm)	Description et Observations — Megjegyzés és észrevétel — Descriere și Observațiuni
de répérage — Elemente de reparaj								
23	24	25, 26, 27	28, 29	30, 31	32, 33	34	35, 36	37
							130 99	
				120 60	— 9 37		130 53	
			01	194 70	- 23 70			
				243 57	—24 85		129 57	
			02	289 07	- 21 00			
				329 47	—15 00		130 53	
							130 76	
				80 00	— 1 70		131 02	

TIP. ADOLF SCHMIDFELD S. A., ORADEA-ARAD 1384

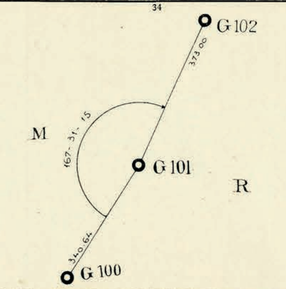
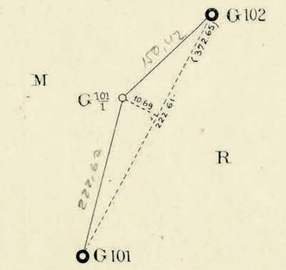
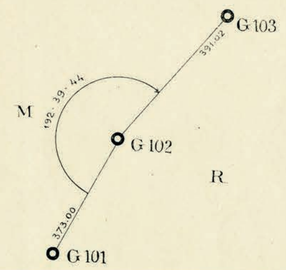
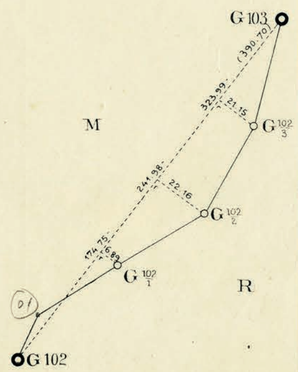
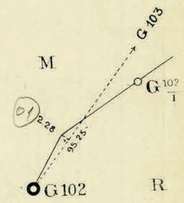
No. de la borne / A kő száma — No. bornei	Territoire: État (Ország — Statul)	Département (Vármegye — județul)	Arrondissement (Járás — Plasa)	Commune (Község — Comuna)	Renvoi à la carte 1:5000 / 1:5000 térképlap száma — Indicarea hărții 1:5000	Type de la borne / A kő neme — Felul bornei	Croquis d'emplacement — Helyszinrajz - Crochiu de amplasament	Coordonnées absolues rectangulaires: A pont stereografikus összrendezői +X (m, cm)	Coordonnate absolute rectangulare −y (m, cm)	Eléments — Adatok a meghatározáshoz: Bornes voisines — A szomszédos határkő — Borne vecine: Direction (Iránya-Directiunea)	No. de la borne / A kő száma — No. bornei	Angle: Törés szöge (°, ', ")	Unghiu	Distance: Távolsága (Km, Hm)	Distanța	Orientation (Azimut): Délszöge (°, ', ")	Orientare
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22
																	136 86				
G 98					81	P	○	14032	92	216084	17		G 97	0	0	0	216	86	17	44	56
																	(216	83)			
													G 99	177	9	56	429	49	194	54	52
														(177	10	56)	(429	27)			
																	152 06				
G 98/1					„	I	○	13 901	76	216 161	11		G 98								
																	135 09				
G 98/2					„	I	○	13770	10	216 191	37		G 99								
																	152 24				
	R	BIHOR	SĂCUENI	DIOSIG			○						G 98	0	0	0	429	49	14	54	52
G 99					„	P	M G99 R (levée, B)	13617	90	216194	71						(429	27)			
	M	BIHAR	NAGYLÉTA	NAGYLÉTA									G 100	218	22	46	250	39	233	17	38
														(218	25	43)	(250	22)			
													G 99	0	0	0	250	39	53	17	38
																	(250	22)			
G 100					„	P	○ M G100 R (levée, B)	13468	24	216395	45		G 101	163	34	32	340	64	216	52	10
														(163	33	44)	(340	36)			
																	170 25				
G 100/1					„	I	○	13331	66	216497	09		G 100								
													G 101								

No. des repères reperpon-tok száma perelor	Nom ou désignation — Neve vagy megjelölése — Numele sau denumirea	Angles: Irányszöge (°, ', ")	Unghiuri	Distances: Távolsága (Km, Hm)	Distanța	Répérage particulier des bornes intermédiaires: A közbeiktatott kő részletes meghatározása — Reparaj particular al bornelor intermediare: Abscisses Metszék (+) Abscise	Ordonnées Rendező (±) Ordonate	Croquis des éléments de répérage — A pontok helyzet vázlata — Crochiul elementelor de reperaj	Altitude du sommet de la borne — A kő csucsának magassága — Altitudinea vârfului bornei (m, cm)	Description et Observations — Megjegyzés és észrevétel — Descriere și Observațiuni
23	24	25 26 27		28 29		30 31	32 33	34	35 36	37
						146 47	−40 57		134 26	
						281 41	−35 93			
								M G99 G98 G98/1 G98/2 R		
								M G 100 G99 R	134 02	
								G98		
								M G101 G100 R G99	135 11	
						170 11	+ 0 63	M G101 G100/1 G100 R	133 69	

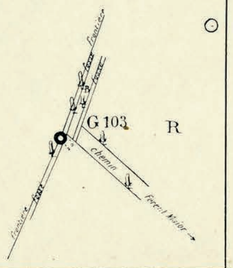
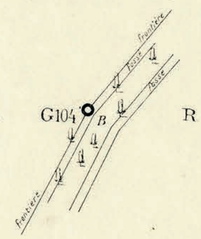
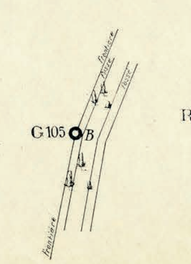
TIP. ADOLF SONNENFELD S. A., ORADEA-MARE. 1384

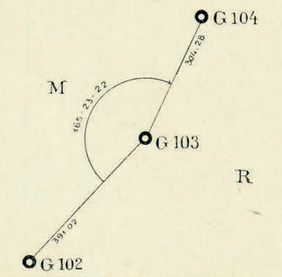
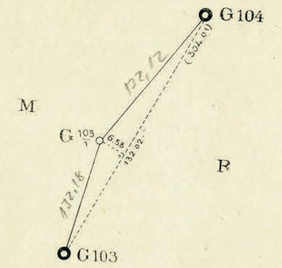
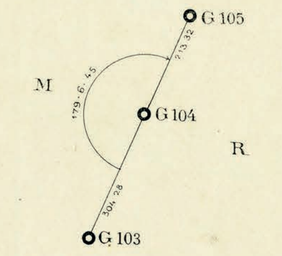
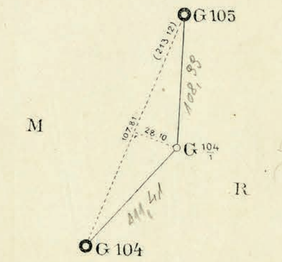
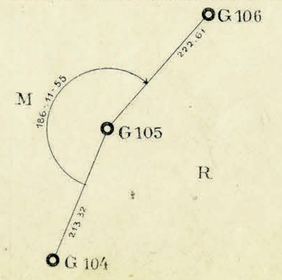
SECTION: SZAKASZ: – SECȚIUNEA: „G“

No. de la borne — A kő száma — No. bornei	Territoire — Terület — Teritoriul: État — Ország — Statul	Département — Vármegye — Județul	Arrondissement — Járás — Plasa	Commune — Község — Comuna	Renvoi à la carte 1:5000 — 1:5000 térképlap száma — Indicarea hărții 1:5000	Type de la borne — A kő neme — Felul bornei	Croquis d'emplacement — Helyszinrajz - Crochiu de amplasament	Coordonnées absolues rectangulaires — A pont stereografikus összrendezői: +X m	+X cm	−y m	−y cm	Eléments — Adatok a meghatározáshoz: Bornes voisines — A szomszédos határkő — Borne vecine: Direction — Irányа-Directiunea	No. de la borne — A kő száma — bornei	Angle: Törés szöge °	'	"	Distance: Távolsága m	Distanța cm	Orientation (Azimut): Délszög °	'	"
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22
G101					81	P	○	13195	73	216599	83	↑	G100	0	0	0	340	64	36	52	10
																	(340 | 36)			
												↓	G102	167	31	15	373	00	204	23	25
														(167	30	41)	(372	65)			
G$\frac{101}{1}$					„	I	○	12988	38	216682	10	↑	G101				223	07			
												↓	G102								
G102	R M	BIHOR BIHAR	SĂCUENI NAGYLÉTA	DIOSIG NAGYLÉTA	„	P	○	12856	02	216753	86	↑	G101	0	0	0	373	00	24	23	25
																	(372 | 65)			
												↓	G103	192	39	44	391	02	217	3	9
														(192	40	11)	(390	70)			
G$\frac{102}{1}$					„	I	○	(12778	56)	(216809	48)	↑	G102				95	36			
								12720	59	216864	75						80	10			
G$\frac{102}{2}$					„	I	○	12676	10	216917	49						69	00			
G$\frac{102}{3}$					„	I	○	12609	99	216966	13	↓	G103				82	08			

No. des repères reperpontok száma perelor	Nom ou désignation — Neve vagy megjelölése: Numele sau denumirea	Angles: Irányszöge °	'	"	Unghiuri	Distances: Távolság Km	Distanța Hm	Répérage particulier des bornes intermédiaires — A közbeiktatott kő részletes meghatározása: Abscisses Metszék (+) m	Abscise cm	Reparaj particular al bornelor intermediare: Ordonnées Rendező (±) m	Ordonnate cm	Croquis des éléments de répérage — A pontok helyzet vázlata: Crochiul elementelor de reperaj	Altitude du sommet de la borne — A kő csucsának magassága: m	Altitudinea vârfului bornei cm	Description et Observations — Megjegyzés és észrevétel: Descriere și Observațiuni
23	24	25	26	27		28	29	30	31	32	33	34	35	36	37
													135	58	
								222	61	+10	69				
													133	54	
					01			95	25	+2	28				
								174	75	−6	89				
								241	98	−22	16		133	28	
								323	99	−21	15				

TIP. ADOLF SONNENFELD S. A., ORADIA-MARE 1384

No. de la borne — A kő száma — No. bornei	Territoire — Terület — Teritoriul: État — Ország — Statul	Département — Vármegye — Județul	Arrondissement — Járás — Plasa	Commune — Község — Comuna	Renvoi à la carte 1:5000 — Indicarea hărții 1:5000 — 1:5000 térképlap száma	Type de la borne — A kő neme — Felul bornei	Croquis d'emplacement — Helyszinrajz - Crochiu de amplasament	Coordonnées absolues rectangulaires — A pont stereografikus összrendezői: +X (m, cm)	Coordonate absolute rectangulare: −y (m, cm)	Eléments — Adatok a meghatározáshoz — Bornes voisines — A szomszédos határkő — Borne vecine: Direction — Iránya-Directiunea	No. de la borne a kő száma — No. bornei	Angle: Törés szöge (°, ', ")	Unghiu	Distance: Távolsága (Km, Hm)	Distanța	Orientation (Azimut): Délszöge (°, ', ")	Orientare
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22
G103					81	P		12543	95	216989	47	↑	G102	0	0	0	391	02	37	3	9
																	(390	70)			
												↓	G104	165	23	22	304	28	202	26	31
														(165	22	33)	(304	01)			
G 103/1					„	I		124 19 30		217 033	83	↑	G103								
												↓	G104								
	R	BIHOR	NAGYLÉTA	NAGYLÉTA	„	P		12262	71	217105	63	↑	G103	0	0	0	304	28	22	26	31
																	(304	01)			
G104	M											↓	G105	179	6	45	213	32	201	33	16
														(179	6	36)	(213	12)			
G 104/1					„	I		12 172 68		217 171	43	↑	G104								
												↓	G105								
												↑	G104	0	0	0	213	32	21	33	16
																	(213	12)			
G105					„	P		12064	31	217184	00	↓	G106	186	11	55	222	61	207	45	11
														(186	12	9)	(222	41)			

de répérage — — Elemente de reperaj: No. des repères — reperpontok száma — perelor	Points du tour d'horizon — A látókörben levő pontok — Punctele turului de orizont: Nom ou désignation — Neve vagy megjelölése — Numele sau denumirea	Angles: Irány-szöge (°, ', ")	Unghiuri	Distances: Távolsága (Km, Hm)	Distanțe	Répérage particulier des bornes intermédiaires — A közbeiktatott kő részletes meghatározása — Reparaj particular al bornelor intermediare: Abscisses — Metszék (+) — Abscise (m, cm)	Ordonnées — Rendező (±) — Ordonate (m, cm)	Croquis des éléments de répérage — A pontok helyzet vázlata — Crochiul elementelor de reperaj	Altitude du sommet de la borne — A kő csucsának magassága — Altitudinea vârfului bornei (m, cm)	Description et Observations — Megjegyzés és észrevétel — Descriere și Observațiuni
23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37
												133	85	
							132	02	+ 6	58		133	39	
												133	64	
							107	81	−28	10				
												132	49	

TIP. ADOLF SONNENFELD S. A., ORADIA-MARE 1934

No. de la borne / A kő száma — No. bornei	Territoire: État / Ország — Statul	Département / Vármegye — Județul	Arrondissement / Járás — Plasa	Commune / Község — Comuna	Renvoi à la carte 1:5000 / 1:5000 térképlap száma	Indicarea hărții 1:5000	Type de la borne / A kő neme — Felul bornei	Croquis d'emplacement / Helyszinrajz - Crochiu de amplasament	Coordonnées absolues rectangulaires: A pont stereografikus összrendezői — +X m	+X cm	−y m	−y cm
1	2	3	4	5	6		7	8	9	10	11	12
G 105/1					82		I		11 940	29	217 228	80
G106					„		P		11867	31	217287	66
	R	BIHOR	SĂCUENI	DIOSIG								
G 106/1	M	BIHAR	NAGYLÉTA	NAGYLÉTA	„		I		11735	83	217272	00
G107					„		P		11628	87	217274	92
G 107/1					„		I		11 425	89	217285	14

Direction / Iránya-Directiunea	No. de la borne / A kő száma	Angle: Törés szöge — °	Angle: Unghiu — '	Angle: Unghiu — "	Distance: Távolsága — Km	Distance: Distanța — Hm	Orientation (Azimut): Délszöge — °	Orientation (Azimut): Orientare — '	Orientation (Azimut): Orientare — "
13	14	15	16	17	18	19	20	21	22
↑	G105				131	86			
↓	G106								
↑	G105	0	0	0	222	61	27	45	11
					(222	**41)**			
↓	G107	149	11	19	238	78	176	56	30
		(149	**9**	**37)**	**(238**	**56)**			
↑	G106				132	41			
↓	G107								
↑	G106	0	0	0	238	78	356	56	30
					(238	**56)**			
↓	G108	185	12	55	393	74	182	9	25
		(185	**13**	**11)**	**(393**	**36)**			
↑	G107				205	23			
↓	G108								

Points du tour d'horizon: No. des repères reperpon- / No. retok száma perelor	Nom ou désignation: Neve vagy Numele sau megjelölése denumirea	Angles: Irányszöge — °	Angles: Unghiuri — '	Angles: Unghiuri — "	Distances: Távolsága — Km	Distances: Distanțe — Hm	Repérage particulier des bornes intermédiaires: Abscisses: Metszék (+) — m	Abscisses: Abcise — cm	Ordonnées: Rendező (±) — m	Ordonnées: Ordonate — cm	Croquis des éléments de répérage: A pontok helyzet vázlata / Crochiul elementelor de reperaj
23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34
							130	50	+18	09	
							132	01	+ 8	61	
							205	02	— 2	50	

Altitude du sommet de la borne: A kő csucsának magassága — m	Altitudinea vârfului bornei — cm	Description et Observations: Megjegyzés és észrevétel — Descriere și Observațiuni
35	36	37
132	12	
131	30	
130	84	

TIP. ADOLF SONNENFELD S.A., ORADIA-MARE 1384

SECTION: SZAKASZ: – SECȚIUNEA: „G“

No. de la borne — A kő száma — No. bornei	Territoire — Terület — Teritoriul: État — Ország — Stat	Département — Vármegye — Județul	Arrondissement — Járás — Plasa	Commune — Község — Comuna	Renvoi à la carte 1:5000 — 1:5000 térképlap száma — Indicarea hărții 1:5000	Type de la borne — A kő neme — Felul bornei	Croquis d'emplacement — Helyszinrajz - Crochiu de amplasament	Coordonnées absolues rectangulaires — A pont stereografikus összrendezői: +X m	+X cm	−y m	−y cm	Eléments — Adatok a meghatározáshoz: Bornes voisines — A szomszédos határkő — Borne vecine: Direction — Irányа-Direcțiunea	No. de la borne — A kő száma	Angle — Törés szöge °	'	"	Distance — Távolsága m	Distanța cm	Orientation (Azimut) — Délszög °	'	"
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22
G108					82	P		11235	41	217289	74	↑					188	54			
													G107	0	0	0	393	74	2	9	25
																	(393 | **36)**			
												↓									
													G109	191	37	8	252	43	193	46	33
														(191	**37**	**5)**	**(252**	**26)**			
																	a				
G $\frac{108}{1}$	R	BIHOR	SĂCUENI	DIOSIG	„	I		11018	16	217343	87	↑					223	89			
													G108								
	M	*BIHAR*	*NAGYLÉTA*	*NAGYLÉTA*																	
												↓									
													G109								
												↑					28	55			
													G108	0	0	0	252	43	13	46	33
																	(252 | **26)**			
																	a				
G109					„	F. S.		10990	24	217349	85	↓									
													H 1	182	7	23	179	16	195	53	56
														(182	**5**	**55)**	**(179**	**30)**			
														d			*e*				

Σ pct: 275 pct

de répérage — Elemente de reperaj: No. des repères — No. reperton-tok számai perelor	Points du tour d'horizon — A látókörben levő pontok — Punctele turului de orizont: Nom ou désignation — Neve vagy Numele sau megjelölése denumirea	Angles — Irány-szöge °	'	"	Distances — Távolsága Km	Dis-tanțe Hm	Répérage particulier des bornes intermédiaires — A közbeiktatott kő részletes meghatározása / Reparaj particular al bornelor intermediare: Abscisses — Metszék (+) m	cm	Ordonnées — Rendező (±) m	cm	Croquis des éléments de répérage — A pontok helyzet vázlata / Crochiul elementelor de reperaj	Altitude du sommet de la borne — A kő csucsának magassága / Altitudinea vârfului bornei: m	cm	Description et Observations — Megjegyzés és észrevétel / Descriere și Observațiuni
23	24	25	26	27	28	29	30	31	32	33	34	35	36	37
											G109 / 252.43 / 191°37'8 / M / G108 / R / 393.74 / G107	130	01	a Mesures effectuées par la délégation Roumaine seulement.
							223 *b*	74	— 0 *c*	84	G 109 / G 108 / M / R / G 108			b, c Mesures effectuées par la délégation Roumaine seulement.
											H 1 / 179.16 / M / 182°7'23 / G 109 / R / 252.43 / G 108	129	70	d, e Mesures effectuées par la délégation Roumaine seulement. Coordonnées absolues rectangulaires de la borne H 1: X = + 10817.93; Y = — 217398.93

Σt = 31 992,12 m ✓

TIP. I. ODLE, BONNENFELD S. A., ORADEA-MARE 1384

Section „G“

Details

concernant:

— l'organisation des polygones tachéometriques;
— la liaison de ces polygones avec la triangulation;
— les éléments des stations auxiliaires.

(Esquisses et données)

„G“ szakasz

Részletek

a:

— tachimetrikus sokszögmenetek sorrendjét;
— sokszögmenetek összefüggését a háromszögeléssel;
— a segédállások adatait illetőleg;

(Rajzok és adatok)

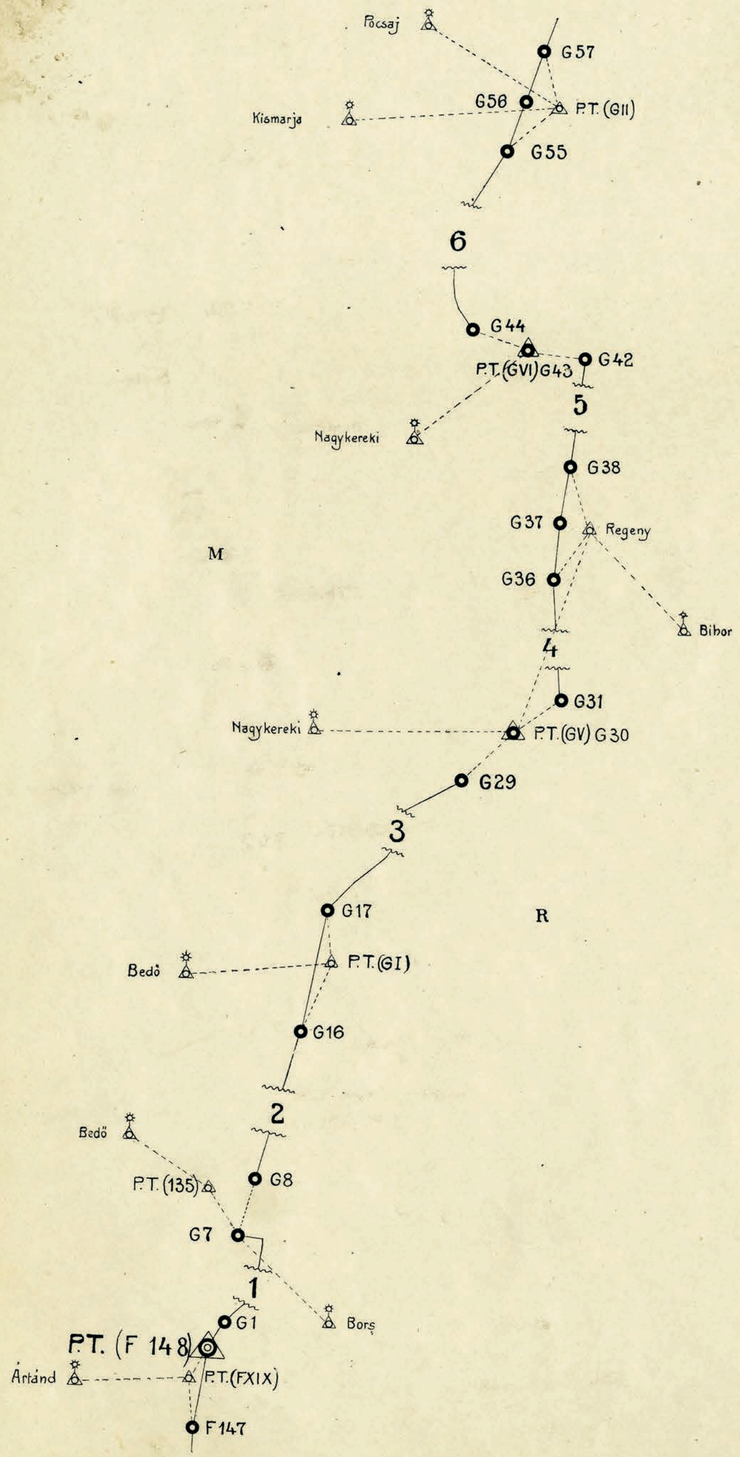
Secțiunea „G“

Detalii

relative la:

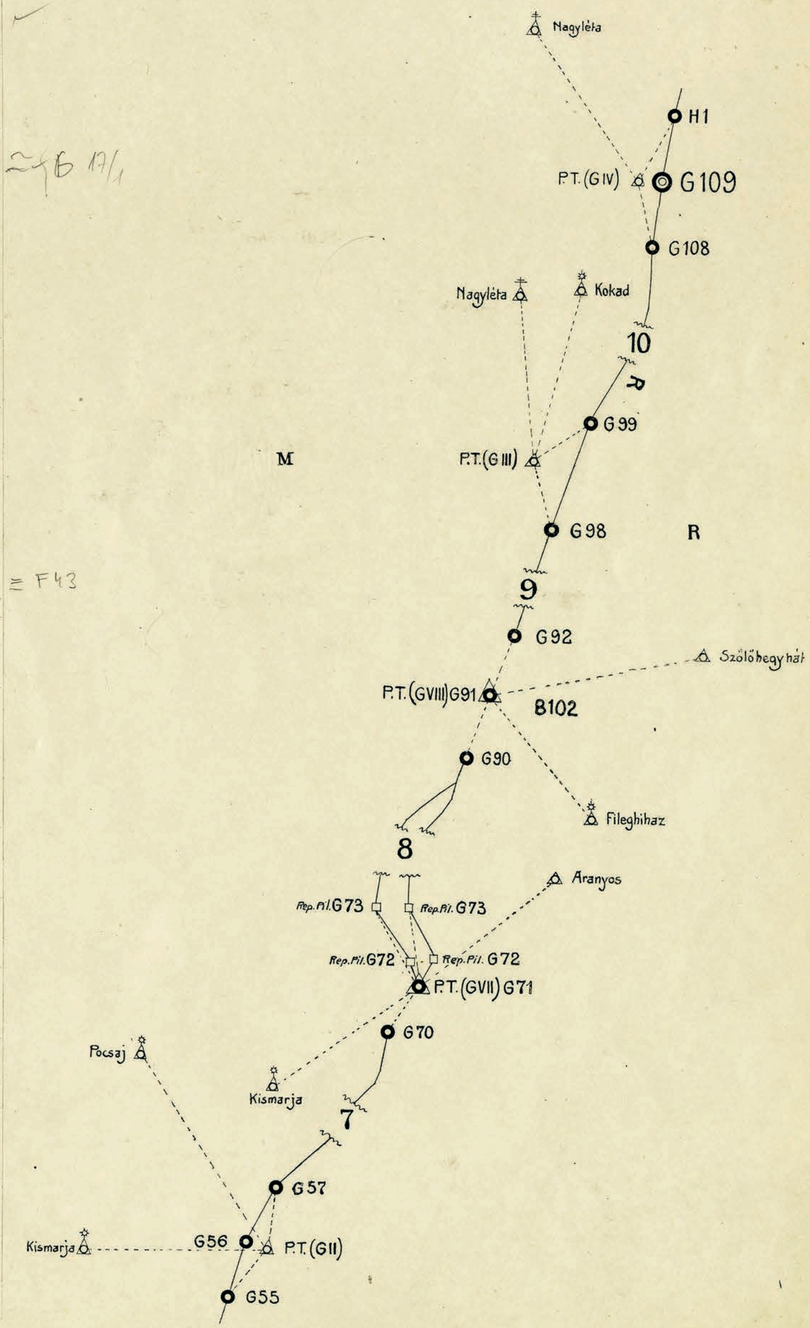
— organizarea poligoanelor tacheometrice;
— legătura acestor poligoane cu triangulația;
— elementele stațiilor auxiliare.

(Schițe și date)



No. courant des polygones — A sokszögmenet száma	*Points de triangulation de départ* — A menet háromszögelési kezdőpontja	*Points de triangulation de fermeture* — A menet háromszögelési zárópontja	*Points de triangulation d'orientation* — Háromszögelési pontok a délszög tájékozásához
1	P. T. (F XIX)		Ártánd
		P. T. (135)	Bedő
2	G 7		Bors
		P. T. (GI)	Bedő
3	P. T. (GI)		Bedő
		P. T. (GV) G30	Regeny
4	P. T. (GV) G30		Nagykereki
		Regeny	Kismarja
5	Regeny		Bihor
		P. T. (GVI) G 43	Nagykereki
6	(P. T. GVI) G 43		Nagykereki
		P. T. (G II)	Pocsaj
7	P. T. (G II)		Kismarja
		P. T. (G VII) G71	Aranyos
8	(P. T. G VII) G 71		Kismarja
		P. T. (G VIII) G 91	Szőlőhegyhát
9	P. T. (G VIII) G 91		Fileghihaz
		P. T. (G III)	Nagyléta
10	P. T. (G III)		Kokad
		P. T. (G IV)	Nagyléta

Azimuts des côtés de depart et de fermeture — Indulási és záró délszögek			*Azimutele punctelor de plecare și de închidere* —	*Coordonnées absolues rectangulaires des points de départ et fermeture* — Indulási és záró háromszögelési pontok derékszögü sik összrendezői +X		Coordonate absolute rectangulare ale punctelor de plecare și închidere −Y	
°	'	"		m.	cm.	m.	cm.
85	35	2		36612	64	208220	74
125	4	47		35069	78	208747	49
333	15	35		35206	39	208819	38
85	52	6		32013	61	209640	32
85	52	6		„	„	„	„
193	46	14		29688	03	212611	56
88	56	13		„	„	„	„
147	4	5		27201	10	213211	11
321	47	43		„	„	„	„
46	49	45		25817	08	212565	68
46	49	45		„	„	„	„
145	22	21		22673	94	213046	78
87	19	15		„	„	„	„
228	32	33		19387	64	214878	54
52	53	8		„	„	„	„
257	37	28		16154	30	215173	03
319	3	9		„	„	„	„
173	8	37		13710	~~23~~ 55	215943	~~03~~ 07
193	28	18		„	„	„	„
144	43	57		10990	88	217348	44





Le présent fascicule, comprenant pages, a été établi en trois exemplaires originaux.

Oradea-Mare, le ..... 1925.

Le Commissaire de la GRANDE-BRETAGNE:

Signé:
Alich Russell
Lt. Colonel.

Le Commissaire de la FRANCE, Président:

Signé:
Général R. Meunier

Le Commissaire de l'ITALIE:

Signé:
Lt. Colonel
Teodoro Paolotti

Le Commissaire de la ROUMANIE:

Signé:
Gal. C. S. Dumitrescu

Le Commissaire de la HONGRIE:

Signé:
Capitaine de Vaisseau
A. de Dietrich